

## EL PAPA RECIBIO A VIDELA

• Información Página 16

**Crónica**

FIRME JUNTO AL PUEBLO



Año XVI — Buenos Aires, Lunes 4 de Setiembre de 1978 — N° 4.990 — \$ 180  
RECARGO VIA AEREA \$ 20



EL PRIMERO. El teniente general Videla al ser recibido por el Papa. Fue el primer mandatario recibido por el Santo Padre, después de haberse realizado el recibimiento colectivo. Videla y el Papa estuvieron 10 minutos. (AP).

## PROVOCAN ESPANTO LOS NUEVOS DETALLES DE SATANICO RITUAL



### SACRIFICIO AL HIJO

ASESINA. Elma Flores Catalán, ayudó a inmolarse a su hijo y a su propia hermanita.



### ¡SALVADOS POR DIOS!

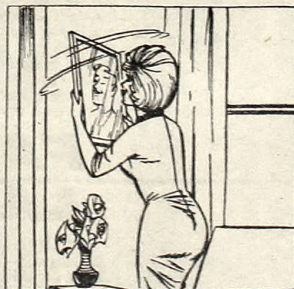
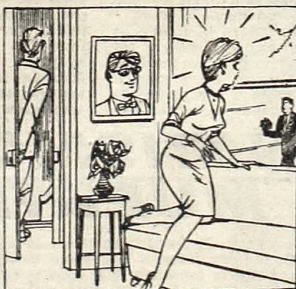
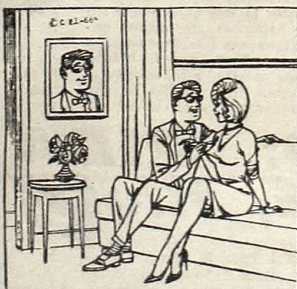
MILAGRO. Estos dos niños ya estaban "preparados" para ser inmolados en el satánico ritual. Las autoridades los salvaron al descubrir la matanza y detener a todos los responsables del asesinato.



### EL BEBE MASACRADO

INMOLADO. Efraín Manítrul, en brazos de su madre. Lo entregó para ser "sacrificado".

**LO  
LI  
TA**



## LO INCREIBLE EN MORON

PRECIOS IMBATIBLES EN SUS 500 NEGOCIOS ADHERIDOS • LOS DIAS 5, 6 Y 7 DE SEPTIEMBRE  
BUSQUE EL CIRCULO EN LAS VIDRIERAS Y ENCONTRARA LA OFERTA AUSPICIA: ASOCIACION COMERCIAL E INDUSTRIAL DE MORON



# RITUAL SATANICO: MAS

- Jefe Mapuche Impartía Orden de Sacrificios
- Buscan Cadáveres de Niños en Arroyo Aluminé

(DE NUESTROS ENVIADOS CARLOS LLOSA Y TOLÉNTINO ALEGRE REYES)



ASESINADOS. Ana María Catalán (Judas) con Irma Graciela en su regazo. Sara Catalán y Carmen E. Narco.



FIDAN MUERTE. Aurora Painetrú, concubina de su hermano, Isabel Violeta: "Pidan la muerte", gritó.



"ENDEMONIADOS". Sara Catalán y su hijo Efraín cuando éste tenía pocos meses. Los 2 fueron inmolados.

ALUMINE, 4 Ricardo Panitru, de 30 años, el delegado de la Unión Pentecostal Argentina —tergiversada y deformada por los integrantes de la tribu en absurda mezcla con lo expresado en algunos párrafos de la Biblia e incluso en algunos textos de la prohibida religión Los Hijos de Jehová— no solo señalaba a los que tenían que ser sacrificados, sino que además concluía el sacrificio tomando sangre de la víctima. En este acto repugnante —totalmente obnubilado, obsesionado, y borracho— pronunciaba ante sus fanáticos palabras en idioma mapuche mediante las cuales aseguraba que "bebía la sangre del Señor".

No es esta la única, sobrecogedora novedad en la espantosa masacre de Lonco Luán: aunque la policía niega que todos los integrantes de la secta estaban alcoholizados cuando desarrollaban los ritos, indígenas vecinos sostuvieron ante estos enviados que todos —con excepción de los niños— estaban embriagados, casi intoxicados por la bebida: grapa, ginebra y vino. En este sentido, esos indígenas también admitieron que la bebida era adquirida en varias de las almacenes de ramos generales —todas propiedad de individuos de raza blanca— que se hallan ubicadas en torno al soberbio paisaje que tiene como fondo la nevada precordillera y el majestuoso azul del lago Aluminé, de 58 kilómetros de cauce.

También se ha comprobado que Juan Bautista Panitru, de 27 años, mapuche que cumplió el servicio militar en la base aérea de Comodoro Rivadavia, concubino de Sara Catalán, 23, y padre de Irma Graciela, 2 y Efraín, 5 —los tres asesinados en la demencia orgía de sangre— utilizaba su primitiva vivienda como cárcel. En uno de los dos miserables ambientes que componen el rancho encerraban a los señalados por Ricardo Panitru mientras se preparaba el rito que culminaba con la muerte. En esa improvisada celda se encontraban varios niños y Ana María Catalán, a quien llamaban "La Judas", aguardando la tremenda instancia final de sus vidas. Todos los niños se hallaban en estado de inanición dado que no recibían alimentos, con excepción de Ana María "Judas" Catalán, que había sido encerrada un día antes que irrumpiera la policía. Tanto los niños como Ana María salvaron como consecuencia la vida milagrosamente.

Esta mujer también se encuentra detenida en la comisaría de Aluminé, pero los niños, tras ser atendidos en el hospital de esa ciudad —capital del departamento neuquino del mismo nombre— ubicado a 50 kilómetros del lugar de la masacre, fueron derivados a la delegación local de Bienestar Social, que trata de ubicarlos entre familias respetables y de buena posición económica. Florencia Painetrú, de 2 años, por ejemplo, está al cuidado de Jorge Zapata, empleado jerárquico de la sucursal del Banco de la Provincia de Neuquén en el lugar.

Con relación a los dos niños que faltan —la policía no suministró sus datos de filiación— no ha dado resultados hasta el momento su búsqueda; se presume que han sido arrojados a las gélidas y azules aguas de la laguna Aluminé, cuya profundidad es de más de 100 metros en el centro, y actualmente tiene una temperatura de aproxima-

damente 30 grados bajo cero. Pese a ello, el oficial Luis De Trochi —comisionado por el comisario inspector Oscar César Ferraz, titular de la Unidad Regional Zapala, que conduce la investigación— y varios agentes están aguardando que cese la nevada para iniciar rastreos en la zona aledaña al grupo de viviendas que ocupaban los protagonistas de esta historia espantosa.

En cuanto a Casimiro Maliqueo —el indígena que se autotituló jefe de la Unión Pentecostal Argentina en la zona— y que entregaba libros de diversas y hasta absurdas religiones a los Painetrú, continúa detenido e incommunicado en la misma comisaría. Su situación es sumamente comprometida ya que, como informáramos en anteriores despachos, había convencido a Ricardo Painetrú (su "representante" en Lonco Luán) que se acercaba al fin del mundo, y que por lo tanto había que evitar que el Señor descargue en ellos su ira, sacrificándose antes que el demonio se apodere de ellos, adelantándose al momento en que el Señor decidía iniciar su obra de destrucción total. "Es necesario morir por hambre o por sangre", fueron sus palabras finales antes de retirarse, dejando abiertas las puertas de la primitiva, salvaje masacre. Meses antes había logrado que Ricardo Painetrú y su padre, Julio Painetrú, de 72, le firmaran con sus trazos infantiles un documento mediante el cual la hacienda (más de 15 mil ovinos varias vacas y algunas aves de corral) pasaría a su poder en caso de que no hubiera descendientes.

Lo cierto es que hasta el momento las víctimas del rito salvaje son Carmen Emilia Narco, 4 años, hija de Isabel Violeta Painetrú y José Narco— adoptada por Florencia Painetrú cuando Isabel Violeta dejó a José Narco para pasar a convivir con Florencia; Sara Catalán, 23, concubina de Juan Bautista Painetrú, 27 —conocido en la reservación indígena como "Queme Huertú"; "Buen muchacho", en mapuche— y los hijos de ambos Irma Graciela, 2, y Efraín, de cinco. En la vivienda de Juan Bautista, que como informamos, se había instalado en la cárcel, en su momento fue ocupada por Sara, Irma Graciela y Efraín y los dos niños desaparecidos sobre cuyos datos de filiación no ha informado hasta el momento la policía de Aluminé.

## ♦ ANTES DE LA MASACRE

Los relatos de los habitantes de la reserva india se refieren especialmente al estado en que se encontraba Sara Catalán, de 23 años, la mayor de las víctimas. "Sara era una muchacha muy alegre hasta hace poco tiempo —dicen—, pero últimamente andaba muy enferma. Estaba tullida y postrada. Hace poco Sara fue a visitar a una vieja vecina y le dijo que creía que le habían dado «culebrilla», porque tenía dolores de espalda y cintura, y además dolores de cabeza, de día y de noche".

Los padres de Sara, Audelino Catalán y Rosario Puel, expresaron: "Sara no tenía mucho contacto con nosotros porque no tenemos la misma creencia religiosa, pero sabíamos que estaba enferma. La última vez que la vimos no se podía mover. Decía que le habían dado un libro mágico, pero ni ella ni nosotros sabemos leer. El día en que empezaron las muertes en lo de los

Painetrú, vimos cómo la llevaban a esa casa. Eran varios y la habían cargado en una castilla de madera. ¿Cómo podría Sara haber matado a su hija, a se encontraba en ese estado?".

Otros indígenas sostienen que la primera víctima no habría sido Irma Graciela Painetrú, nacida en octubre de 1975 (dos años), sino Carmen Emilia Narco, adoptada por Florencia Painetrú, nacida en 1974 (4 años), la niña que hallaron enterrada a pocos metros de un puente primitivo, a menos de 50 metros de la vivienda que habitaba.

En cuanto al ayuno de los condenados a muerte habría comenzado el martes 22 de agosto —día en que Sara Catalán fue llevada en carretilla— otros vecinos de la reserva india señalaron que habían observado a los mayores cuando comían. También escuchaban cantos, coreados por todos los reunidos. Uno de estos cantos, cuyo original fue entregado por Casimiro Maliqueo a su representante Ricardo Panitru, dice textualmente: "Llegará el momento que se levantarán los hijos contra los padres. Los padres contra los hijos, y llegará el exterminio". La frase era pronunciada por Ricardo y contestada a coro con el siguiente texto: "Yo aleuya, yo gritar y llorar, y matar y morir". Los dos documentos están en poder de la policía de Aluminé.

El día 22 —se conjeturó— fue ejecutada Carmen Emilia Narco. La orden fue dada, tras el coro, por Ricardo Panitru, el primer golpe asestado por su hermano Florencia, y los golpes siguientes tanto por los hombres como las mujeres, hasta exterminarla. Una vez ejecutada con palos, cañas, un rancho de curicuro, un hacha y una pala —todos elementos secuestrados por la policía— Ricardo gritaba: "El demonio ha huido de ella", a lo que los restantes contestaban a coro: "Aleuya, aleuya". En las declaraciones tomadas en la comisaría de Aluminé —difíciles, contradictorias— varios de los detenidos dijeron que lo hacían "para que el demonio dejara su cuerpo". Para agregar luego, que un signo de que el demonio había huido del interior, era que el supuesto endemoniado cerrara sus ojos. "Muchos de ellos no tienen conciencia de que los mataron", informó extraoficialmente un allegado a la investigación.

La misma fuente sostuvo que Ricardo Panitru —el que dirigía los rituales— llevaba una vida íntima con sus hermanas, y que su ayudante, Florencia Painetrú, convivía a su vez con tres, en un ambiente de promiscuidad absoluta, de suciedad inenarrable. En los cuatros primitivos también dormían hacinados niños de ambos sexos. Siempre en la noche del martes 22, por temor a ser eliminado, Ramón Narco, de 13 años, hermano de Carmen Emilia, escapó de esa casa, para refugiarse en la de otros parientes: sus relatos eran tan confusos que nadie presintió la monstruosa tragedia.

## ♦ "UNA MUJER MUERTA"

Cinco días después, el domingo 25 de agosto, Bautista Painetrú, que vive a solo 50 metros del grupo de viviendas en el cual se desarrollaban los rituales, se dirigió a la casa de Audelino Catalán y su mujer Rosario Puel (padres de Sara Catalán) para comentarles textualmente: "Me parece que hay una mujer muerta, hombre o mujer, no se. Ahí

# FANATISMO: "PIDA LA MUERTE, HIJO"

ALUMINE, Neuquén, 4 (De nuestros correspondientes). — En el momento en que sus hijos fueron subidos a la camioneta que los condujo a Aluminé, Aurora Painetrú gritó desde el vehículo en que se hallaba con las manos atadas a la espalda: "Pida la muerte hijo, pida la muerte!" Severino, 10 años —otro niño mapuche que se hallaba en la cabina junto al hombre que la conducía, Manuel Antonio Verdugo— le dijo: "Mátame, señor, que yo no siento la muerte". Al promediar el camino, una niña, Julia Mercedes Narco, de 11 años, inició un incoherente relato referente a "la religión y los demonios". Asimismo, casi aterrado, el conductor trató de cambiar de tema: "Parece que va a nevar. Posiblemente sea una tormenta grande", dijo. Severino no hizo comentarios. Pero Julia Mercedes Narco, miró el cielo durante un par de minutos, y contestó: "No son nubes, no habrá tormenta. Son las tinieblas que vienen a cubrirnos. El fin del mundo está muy cerca". En el camino que los precedía, hombres y mujeres, continuaban gritando, exigiéndoles: "Pidan la muerte, pidan la muerte!". Severino inclinó la cabeza y pareció enmudecer; no pronunció una sola palabra durante el resto del trayecto. Julia Mercedes Narco repitió varias veces, "El fin del mundo está cerca. Hay que morir antes, hay que morir antes". El conductor del vehículo prefirió no contestar ante esa exclamación.

## Niños Salvados

Estaban condenados a muerte —algunos esperaban el turno en la celda— habitaban —Nora Alicia, 9 meses; Albertina, 7 años; Hugo Nelson, 5 meses; Eusebio, 5 años; Eugenia Isabel, 3 años; Dionisio, 6 años; Severino, 10 años y Julio, de 11 años, todos de la familia Painetrú o Panitru; José Ramón Narco, de 14 años, y Julia Mercedes, de 11 años. Nora Alicia fue adoptada por José Zapata, empleado en el Banco de la Provincia de Neuquén, sucursal Aluminé.



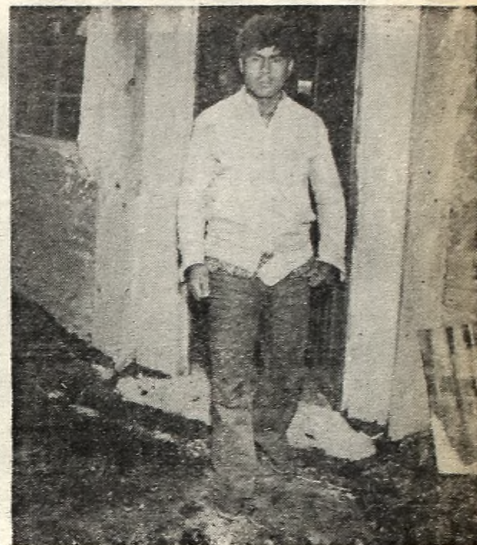
# DETALLES DEL HORROR



**AYUDANTE.** Florencio Painetrú, asistente ritual de Francisco, el que daba el primer golpe a las víctimas.



**EL JEFE.** Ricardo Panitru, el jefe de los ritos, tomaba la sangre de las víctimas: "Son de Cristo", solía decir.



**CARCELERO.** Juan Bautista Panitru, improvisó celdas de los endemoniados en su casa. Mató mujer y 2 hijos.

está pasando algo raro. Avisen a alguien".

Un rato después, los dos ancianos se dirigieron al almacén de ramos generales de Vicente Escoda, y le manifestaron lo que les había contado Bautista Painetrú. En ese momento se encontraban en el lugar el cacique de la reservación Félix Manuel Catalán, y también Audelino Catalán, otro hijo del cacique. Los tres hombres se dirigieron al lugar señalado, vieron el cuerpo inerte de Sara Catalán, y se acercaron al grupo que estaba orando en un quinchito, improvisado como templo. Ricardo Panitru estaba rodeado por todas las mujeres, que lo abrazaban y besaban, mientras el resto continuaba con sus oraciones incoherentes. Todos simulaban no advertir la presencia del cacique Félix Manuel Catalán, su hijo Audelino y el almacenero Vicente Escoda, pese a que se hallaban a pocos metros de ellos.

## ♦ GOLPES Y GRITOS

Decidieron regresar al almacén y desde allí, por radio, se comunicaron con el Escuadrón 32 de Gendarmería, tres de cuyos integrantes, luego de pasar por el lugar, comunicaron la novedad por el mismo transmisor a la seccional de Alumine, mientras vigilaban a la distancia los movimientos de los fanáticos. En las primeras horas de la tarde, del domingo 27 de agosto, llegaron el oficial Luis De Trochi, un agente, el médico Sebastián Bertineti, y el asistente de la delegación local de Bienestar Social Hugo Lambargue.

Una vez en el lugar, se reunieron con los tres gendarmes, y los vecinos

Vicente Escoda, Manuel Antonio Verdugo y Rodolfo Campos Alegria, todos se dirigieron hacia el lugar de la masacre.

Los fanáticos los recibieron hostilmente: Florencio Painetrú —el ayudante espiritual— se abalanzó sobre el oficial De Trochi, lanzándole un golpe a la cara con una gruesa caña, pero el oficial logró evitar el golpe anteponiendo su brazo derecho, en el cual sufrió una herida. Su atacante insultaba y pedía ayuda a las mujeres al grito de: "Buena leña a todos!"; pero tanto los policías como los gendarmes y los vecinos, consiguieron dominar a los fanáticos y finalmente reducidos, atándolos con cables y sogas. Ricardo Panitru —que era protegido por todas las mujeres— decidió entregarse diciendo textualmente: "Yo voy con ellos, y todas ustedes están salvadas".

## ♦ ESPANTOSOS HALLAZGOS

Hasta el momento en que finalizó la lucha sólo habían descubierto el cadáver de Sara Catalán, rodeado de cinco enormes manchas de sangre, que se hallaba a un costado de un corral circular. Pero cuando comenzaron a recorrer el lugar hallaron el de Irma Graciela Painetrú, en la parte posterior del mismo corral, oculto a la vista del vecindario, y a menos de cinco metros del quinchito utilizado como templo. Uno de los niños —que también estaba condenado a morir— avisó aterrorizado que el cuerpo de Héctor Efraín Painetrú se encontraba en una pequeña acequia que corre por el costado oeste del grupo de casas. Otros niños, pero con vida,

fueron encontrados encerrados en una pieza, esperando el momento de su ejecución. Entre ellos, también se encontraba Ana María Catalán, a quienes los chicos señalaron con el apodo de "La Judas". Carmen Emilia Nanco —hija de Isabel Violeta Painetrú—, adoptada por Florencio Painetrú, fue encontrada, enterrada, a menos de dos metros de un puente primitivo, construido sobre un arroyo que desemboca en la enorme laguna Alumine.

Los cadáveres fueron ubicados en una camioneta de Bienestar Social. Los fanáticos —tanto hombres como mujeres— atados con sogas y alambres, en un camión, propiedad de Vicente Escoda. Los niños que se habían salvado de la masacre, en otro vehículo. Los tres rodados recorrieron lentamente el camino de casi 50 kilómetros hasta la ciudad de Alumine. Al llegar, los detenidos fueron ubicados en las tres celdas de la comisaría. Los niños de 9 meses a 14 años internados en el hospital. Los muertos ubicados en la improvisada morgue del mismo establecimiento.

La pericia médica estableció lo siguiente. Sara Catalán murió a consecuencia de politraumatismos del cráneo; Irma Graciela politraumatismos en el cráneo, polifracturas y hemorragias con destrucción de masa encefálica; Héctor Efraín, politraumatismos de cráneo y hemorragia cerebral; Carmen Emilia Nanco, traumatismo de cráneo, cervical fracturada. Fueron sepultados el jueves 31 de agosto en el cementerio de Alumine.

## "LIBROS MAGICOS" QUE NINGUNO SABIA LEER

ALUMINE, Neuquén, 4 (De nuestros enviados). — Cuando estos enviados emprendieron el regreso, los investigadores admitieron que el interrogatorio era extenuante y extremadamente dificultoso. Los detenidos mezclaban la espantosa realidad con incoherentes relatos de "libros mágicos", que ninguno sabe leer, con excepción de Ricardo Panitru y Juan Bautista Panitru, que sólo tiene aprobado segundo grado primario. Los libros a que se refieren, fueron secuestrados por la policía en las miserables casas de Lonco Luan: "Unión Pentecostal Argentina", una biblia, "El sembrador viene a sembrar", cuyo contenido es el "Evangelio según San Marcos", y otro firmado por "Los hijos de Jehová".

En las celdas, los fanáticos se negaron a comer durante 30 horas; en este lapso, se introducían un bocado, masticaban, escupían y terminaban gritando: "¡Fuera demonio!". Finalmente, obedeciendo a órdenes tácitas de Ricardo Panitru, repetían en voz alta, agresiva, desfigurando la expresión de sus rostros: "¡Llegará sangre! ¡Llegará sangre!".

En las anotaciones, los enviados recorren sus textos: "Sara Catalán, analfabeta, —dijo— que le dieron 'culebrillas' y que posee un libro mágico que no sabe leer"; "una niña, dice que las nubes presagian el fin del mundo"; otra pequeña, pide que la maten"; "los endemoniados son asesinados a golpes por sus propios padres o parientes para que cierren los ojos y les saiga el diablo"; "un pastor, que apenas lee e interpreta a su antojo, convive con sus hermanas". Todos ellos habitantes de Lonco Luan, departamento de Alumine, Neuquén.

## CONFUSION CON LOS APELLIDOS

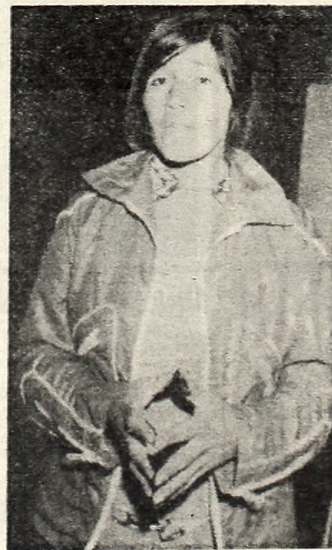
Los detenidos y los asesinados forman parte de dos familias y una tercera artificial surgida por deficientes anotaciones en los documentos de identidad. Todos son de origen mapuche. Es común que se unan en pareja por un tiempo, tengan hijos, y luego formen otra pareja. De allí, la aparente confusión de apellidos. De todos modos, los detenidos son quince: 14 de las familias Painetrú o Panitru, y los Catalán.

Painetrú: Bautista, Julio, Aurora y Florencio. Panitru: Ricardo, Juan Bautista, Francisco, María Juana, Isabel Violeta, Antonia. Catalán: Ana María, Sara Juana Osés y Elma Flores. José Nanco recuperó la libertad; sólo fue detenido dos días debido a que fue concubino de Isabel Violeta. De allí surge la confusión de apellidos en las familias apuntadas.

Otra prueba más del drama que surge de la pobreza y la ignorancia.



**HORRIBLE.** En esta acequia fue hallado Efraín, 5 años. Una de sus botitas de goma fue el testimonio horroroso.



**COLABORO.** Elena Catalán, concubina de Florencio, colaboró en el asesinato.



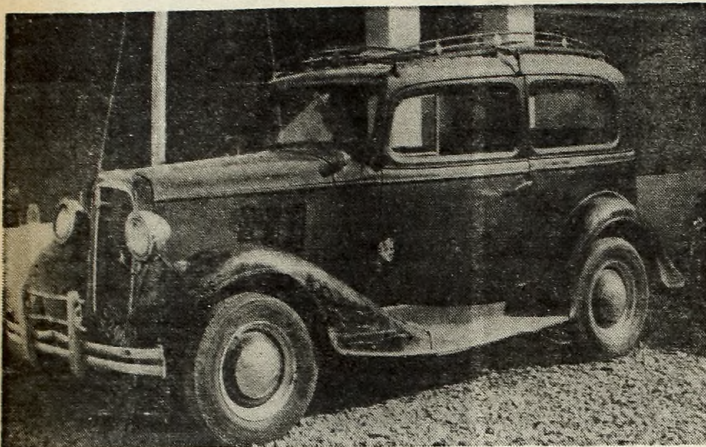
**IGNORANCIA.** Pala utilizada en la masacre y el vaso en el cual Ricardo bebía.



# OVNIS: ¿MENDOZA EL

## En Cuyo Una "Historia Repetida"

Textos y fotos de nuestros enviados especiales E. FULGUEZ y E. AMERI



**COCHE DE MUSEO: ¿COINCIDENCIA?** Este Chevrolet 1930 era el que manejaban los empleados del Casino en 1968. Fue investigado por la NASA y no lo devolvieron.

MENDOZA, 4 (De nuestros enviados especiales). — Los Núñez, padre e hijo, siguen viviendo las emociones de verse acosados por la prensa pero, más allá de ese cambio entre el anonimato y la notoriedad, mantienen incólume su condición humilde y la versión de la pequeña odisea vivida en el caso de "teletransportación" del que fueron protagonistas. No podemos irnos de esta provincia —tocada por la "varita mágica" de la afluencia de seres extraterrestres— sin mantener con ellos una charla a solas, ahora que el paso de los días va estacionando las sensaciones y ya no existe el riesgo de la excitación momentánea, especialmente para estas dos personas humildes, sencillas y poco preparadas para ser el punto de mira de especialistas y medios de comunicación masiva.

Y el diálogo reafirma la impresión que nos habíamos hecho de los actores de un extraño suceso que, empero, tiene referencias en ejemplos semejantes ocurridos en otros tiempos y en distintas latitudes.

Tanto Francisco Gervasio Núñez como su único hijo Francisco Carmelo, no aparecen

como los individuos que se elegiría para cómplices de una fantasía o un timo. Más aún, su capacidad intelectual y su personalidad elemental, no soportarían la mecánica de un argumento premeditado y los contactos que hemos tenido con ellos en distintos momentos y circunstancias culminan en las mismas afirmaciones, sin contradicciones ni dudas.

Para que todo sea más palpable e, incluso, para que nosotros revivamos al mismo tiempo que los Núñez su experiencia singular, ocupamos los asientos posteriores del añojo Chrysler 1933 y en el volante lo hace Francisco Carmelo, mientras su padre vuelve a ser el acompañante como aquella noche

—¿Cuándo tuvieron la sensación de que algo anormal estaba sucediendo?

—Marchábamos aproximadamente a 50 kilómetros por hora y delante nuestro teníamos a una Pick Up F 100, color verde. De pronto el otro vehículo desapareció como por arte de magia —el sector de la ruta a Luján de Cuyo no ofrece posibilidades de un giro o ocultamiento— y yo se lo hice notar a mi padre. Pero lo que había ocurrido realmen-

## HACE DIEZ AÑOS, EL CASO DE LOS ENANOS

MENDOZA, 4 (De nuestros enviados especiales). — Fernando Villegas y Juan Carlos Pecchinetti ya pertenecen a una página muy especial de la historia mendocina, pero el episodio de los "mecánicos de la calle Chacabuco", los Núñez, los rescata de un aparente olvido y las comparaciones se hacen imprescindibles. Tenemos entre nosotros las fotografías tomadas hace ya diez años al "celebre" Chevrolet 1930 que tripulaban los dos empleados del Casino y que, el 31 de agosto de 1968, fue detenido por un OVNI del cual descendieron cinco enanos de aspecto humanoide para, mediante una especie de instrumento que despedía calor, hacer extrañas inscripciones en la carrocería que nunca fueron descifradas.

Entonces se dijo que los dos jóvenes eran propensos a las bromas y que uno de ellos habría "cargado" al otro, sin pensar que Villegas —el que fue objeto de la aparente cachada— iría a comunicar inmediatamente el suceso a las autoridades. Pero a una década del suceso se puede analizar las consecuencias desde otro prisma: el auto fue llevado a los Estados Unidos para ser investigado por la NASA y nunca fue devuelto a su dueño. Villegas aparece como trasladado a otro Casino, se dice que al de Miramar, y aunque tratamos de individualizar a algún familiar o amigo, no lo logramos. Pero donde se agudiza el destino aparentemente infeliz de todos aquellos que han tenido contacto directo con los OVNI y sus tripulantes, es ese el caso de Juan Carlos Pecchinetti: mientras que varias personas dicen que está preso en Chile por estafa y homicidio, fuentes bien informadas afirman que se halla en libertad, en Argentina, y que, por autorización expresa (¿de las autoridades?) fue sometido a una operación de cirugía estética que cambió completamente su aspecto.

### ♦ ¿UNA PUERTA DE ACCESO?

Otro caso caratulado "de los Videla", ocurrió en Mendoza hace muy poco tiempo, para ser más precisos el 10 de julio, en General Alvear. Fueron testigos los integrantes de la familia que responde a ese apellido y ocurrió en un inmueble lindante con el natatorio municipal del Parque Ranqueles. El OVNI despedía destellos que iban del naranja bronce a un verde azulado y los desplazamientos fueron rápidos y en ángulos inverosímiles para la maniobrabilidad de nuestras aeronaves terrestres.

Esto sirve para dar fuerza, y esamos refiriéndonos a un caso entre muchos de los que se suceden en la zona de Cuyo, a que la cordillera de Los Andes sería un corredor propicio para las incursiones de los platillos y éstos, en lugar de caer al Océano Pacífico, describirían una curva ideal para hacer constantes visitas a las zonas de ambos lados de la cadena orográfica.

Entonces caben dos interrogantes: ¿Persigue un destino especial a los actores de "contactos cercanos" con los OVNI? ¿Es Mendoza un escenario preferido por naves interestelares?

## DOS CIENTIFICOS AFIRMAN: "LOS NUÑEZ SON VERACES"

MENDOZA, 4 (De nuestros enviados especiales). — La propia experiencia de nuestro interrogatorio a los Núñez nos ha dejado una secuencia de naturalidad que obliga a creer en la veracidad de sus afirmaciones, pero si el trato directo abre el rumbo de la confirmación, es preciso respaldar la vivencia personal con argumentos más homogéneos y con el respaldo del hecho científico. Se nos dice que es muy peregrino sacar conclusiones de un tema que no dominamos pero nos preguntamos: ¿Es que alguien puede hacer afirmaciones rotundas sobre la existencia de seres extraterrenos? Veamos...

Nuestros informantes son el profesor Víctor Corradi, profesor de Filosofía y Letras egresado de la Universidad Nacional de Cuyo y a quien recurrió el meteorólogo Bernardo Razquin ante el pedido de información de los Núñez y el deseo de éstos de que "alguien con

seriedad", escuchara el relato de su experiencia. Corradi es un estudioso en la materia, todo lo relacionado con OVNI, otras galaxias y ejemplos de "teleportación" lo apasionan y, a su iniciativa, responde la realización de los exámenes efectuados a padre e hijo por el doctor Carlos Federico Wittenstein, cardiocirujano y especializado en parapsicología, con antigua actividad de piloto y paracaidista.

El profesor Corradi, luego de afirmar categóricamente que las pruebas efectuadas a los testigos del caso de "teleportación" son absolutamente probatorias de la veracidad del extraño episodio, nos ilustra sobre el tema:

—La "teleportación" tiene antecedentes muy antiguos y contemporáneos desde la antigüedad al presente, el caso del soldado español que controlaba la ciudad amurallada de Manila, en Filipinas —el 15 de octubre de 1953— y

que apareció de pronto y sin saber cómo, en la Plaza Mayor de la ciudad de México, a nueve mil millas de distancia.

Corradi nos define concretamente la "teleportación" o "teletransportación".

—Según Richard Tambling en su libro "Flying Saucers where they come from", la palabra "teleportación" se usa para "expresar la idea de transmisión de materia, de un lugar a otro, sin que medie un contacto físico".

Por su parte, el doctor Wittenstein avala el concepto, refiriéndose al proceso de "confirmación" cumplido con los Núñez:

—Los sometimos a los exámenes más rigurosos, descargas eléctricas de alto voltaje que dan una coloración distinta en lo conocido como "fondo de ojo" si hay evidencias que denuncien la existencia de una presión anímica ocasionada por la falta de veracidad.



El doctor Wittenstein realizó los exámenes más rigurosos y no tiene dudas. "Padre e hijo son dignos de crédito".

El profesor Corradi y su afirmación: "Los Núñez dicen la verdad...". Hay varios casos de "teleportación".

## PREFABRICADAS

**14.000** por mes  
**18.000** por mes  
**22.000** por mes

**PRECIO FIJO**

**MEDRANO 374 ONCE**

EXPOSICION Y VENTAS  
DE 9 a 20hs.  
Sábados 9 a 13hs.

## UNA PROCESSION BAJO VIGILANCIA

MENDOZA, 4 (De nuestros enviados especiales). — Otro caso que todavía no ha sido investigado en profundidad pero que ya se asocia en cuanto a la continuidad de apariciones de OVNI en esta provincia, es el que ocurrió el martes 22 de agosto pasado cuando un número crecido de personas participaba de una procesión religiosa en la localidad de Rivadavia a las 21 horas aproximadamente y, de pronto, vio como una "luna llena" que se debió sobre los integrantes del culto encabezado por la imagen de la virgen. Todos, desde el cura párroco, convinieron en admitir que la "nitida forma circular se mantuvo estática en el sector denominado distrito de "El Mirador" y luego de varios minutos, se alejó sin emitir ruidos que descubrieran la existencia de un motor u otro sistema conocido de movimiento".

El mismo "objeto volador no identificado" habría sido visto en una hora semejante en la zona de "El Carrizal" y "La Paz", esta última en la provincia de San Luis.

## SEÑORA... SEÑOR...

La decisión es suya... que prefiere?

**CALVICIE con GARANTIA**

Si a los 30 días usted no está conforme le reintegramos su dinero

La solución definitiva para recuperar el cabello perdido

**CASPA Y SEBORREA EN 4 DIAS**

Av. Hipólito Yrigoyen 4519

1º P. - Ut. 3 - De 9 a 21 hs. (Frente Estación Lanús)



# LUGAR DEL CONTACTO?

## La "Teleportación" es Otra Forma

te es que nosotros habíamos cambiado de escenario. Al mirar a los costados y ya cuando nuestro coche parecía estar suspendido en el aire, divisamos una ciudad muy distinta, una escena que no tenía nada que ver con lo que debiera haber estado a los costados de la ruta —nos señalan el paisaje que estamos viendo ahora y que ellos debieron presenciar—. Yo creí notar un parecido con la ciudad de La Plata, donde cumplí el servicio, pero mi padre me demostró que no podía ser...

El que interviene es el mayo rde los Núñez, una constante sonrisa de esas que demuestran la sencillez del que las dibuja, vive en su rostro.

—Claro, yo le dije al hijo que no podía ser ¿cómo podíamos estar en La Plata si eso está a más de mil kilómetros de aquí?

Le preguntamos a Francisco Carmelo qué vio durante el recorrido inusitado:

—Se veían edificios altos, que no tenían veredas ni puertas visibles, solamente ventanas y no había división entre uno y otro. El camino que estábamos recorriendo era amplio, de cinco metros y cuando miramos hacia arriba buscando el cielo, encontramos un "techo" rojizo que irradiaba una luz agradable y ni una sola estrella.

¿Usted don Francisco dice que sintió frío?

—Sí, eso me hizo dudar de dónde estábamos realmente y le pregunté al muchacho qué pensaba de lo que estábamos viendo...

Entonces Francisco Carmelo llega al momento culminante de la aventura:

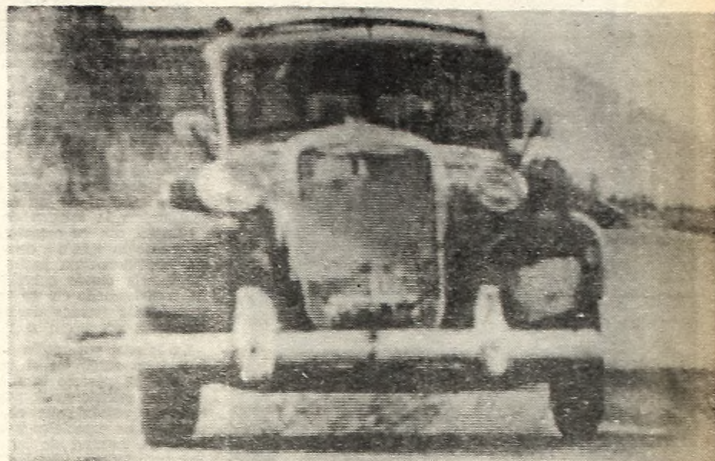
—Fue en ese momento cuando se me dio la idea de que nos podía estar llevando un plato volador y se lo dije a mi padre.

¿Qué ocurrió cuando hizo ese comentario?

—Todo cambió, como si hubiéramos aterrizado y volviéramos a estar en la tierra. Otra vez el traqueteo del coche, la necesidad de sujetar con fuerza el volante y, al mirar hacia afuera, nos encontramos enfrente de las vías del ferrocarril, en otro lugar completamente distinto.

Exactamente es así, estamos ante un paso a nivel, un camino al que hemos llegado luego de dejar la ruta que debieron cumplir los Núñez y si bien la distancia no es demasiada, nada tiene que ver el lugar, con el destino de padre e hijo. Entonces el menor de los Núñez, agrega:

—Cuando controlé el combustible del tanque, no se había gastado y el motor funcionaba normalmente...



EL VEHICULO INTERESPACIAL. El viejo Chrysler 1933 en que viajaron los Núñez. Al fondo se ve la ruta donde se produjo el fenómeno. CRONICA hizo el recorrido.



TEMOR AL RIDICULO. Costó mucho hacer hablar a los obreros de Agua y Energía. Vieron una flotilla en "V".

## FLOTILLA SOBRE AGUA Y ENERGIA

MENDOZA, 4 (De nuestros enviados especiales).

El 10 de enero de este año, fue la fecha elegida para la incursión de una "flotilla de OVNIS" perfectamente alineados en "V", que fue presenciada por una infinidad de testigos y luego se "enfrió" un poco ante las afirmaciones del meteorólogo local Bernardo Razquin, de que "podría tratarse de desprendimientos del meteorito caído en Salta".

Pero, como lo testificó el propio Razquin, "ningún resabio de meteoritos puede hacer piruetas y formarse en una forma especial en el espacio". Fue entonces cuando CRONICA logró entrevistar —tras largos esfuerzos para vencer el temor al ridículo de los testigos— a Mario Avila, Bernardo Rodolfo Videla, Ramón Suárez, Juan José Parodo,

## PSICOSIS COLECTIVA

MENDOZA, 4 (De nuestros enviados especiales). — La "Guerra de los Mundos", célebre novela de H. G. Wells, fue motivo de una versión radiofónica al poco tiempo de su difusión escrita y ante el realismo puesto por los actores se produjo una explosión de pánico de varios oyentes que casi produce una reacción en cadena con resultados imprevisibles. Desde entonces y ante la proliferación de temas alejados a la ciencia ficción, es preciso tomar con "pinzas" las informaciones que tocan un tema tan delicado como aquello que nos es desconocido.

Sin embargo la divulgación popular y las diversas interpretaciones echan a rodar verdaderas "bolas de nieve"

que adquieren volúmenes irreparables hasta desembocar en cauces normales. Tal el caso de la enfermera Adela Cassivieri de Palassitti, que hace diez años —y vuelve a estar presente ese lapso de tiempo como una constante cíclica— fue protagonista de un extraño suceso relacionado con los OVNI.

La señora de Palassitti que se desempeña como enfermera en el hospital Neuropsiquiátrico Provincial, dijo haber visto un "plato volador" que se estacionó en el patio de la unidad sanitaria y por efecto de la luz que irradiaba la testigo sufrió quemaduras en el rostro. El lugar del posamiento correspondía al antiguo patio del pabellón de mujeres y la ac-

tora de la narración fue sometida a severos exámenes físicos y psíquicos con resultado normal por parte del entonces Servicio de Inteligencia de Aeronáutica, la Policía Científica, un ingeniero electrónico y un miembro de la Comisión Nacional de Energía Atómica.

Pero, donde es preciso "abrir el paraguas" es en una versión posterior que se dio como cierta y que habla de una dolencia fatal que atacó a la mujer y que, siguiendo con la especie, produjo un carcinoma derivado de los efectos de material radiactivo.

Tratamos de investigar, el domicilio que tenía Adela Cassivieri de Palassitti cuando se produjo el episodio, era en El Plumerillo, departamento de Las Heras. Allí no la pudimos individualizar pero hubo quienes afirmaron que la testigo vive, tiene 57 años y goza de perfecta salud.

## LA COOPERATIVA EL HOGAR OBRERO lo hace posible

**7 cuotas SIN INTERESES**

**CANJE RECONOCEMOS**  
por su heladera \$ 50.000  
por su lavarropas \$ 40.000  
al adquirir una unidad nueva de las marcas aquí anunciadas.

### HITACHI

	7 cuotas	Precio Total
Televisor KIKU 12"	\$ 56.000	\$ 392.000
Televisor SAKURA 17"	\$ 65.000	\$ 455.000
Radio, Mod. 1048		
FM/OC/OM.	\$ 18.300	\$ 128.100
Radio Dual, Mod 826	\$ 9.500	\$ 66.500
Centro Musical, importado, con 2 baffles, 3 en 1, Mod. 8700	\$ 135.000	\$ 945.000

### ESLABON DE LUJO

Heladera, Mod. R.B. 11	\$ 69.500	\$ 486.500
------------------------	-----------	------------

### PRODUCTOS

#### Coon

Lavarropas semiautomático, cuadrado, centrífugo, Mod. 603	\$ 71.000	\$ 497.000
Lavarropas semiautomático, cuadrado, centrífugo, Mod. 525	\$ 62.000	\$ 434.000

#### Patrick

Heladera, Mod. 2011/2	\$ 70.300	\$ 492.100
Heladera, Mod. 2014/2	\$ 73.500	\$ 514.500

#### ZENITH

Televisor, Mod. J. 1860		
"El Andarín", 17"	\$ 70.000	\$ 490.000
Televisor, Mod. J. 2052		
"Dorchester", 20"	\$ 71.500	\$ 500.500
Televisor, Mod. J. 2451		
"El Presidente", 24"	\$ 76.000	\$ 532.000

COMPARE EL PRECIO FINAL  
Otras planes hasta 24 cuotas



## COOPERATIVA EL HOGAR OBRERO

CONSUMO, EDIFICACION Y CREDITO (I.T.D.A.)  
SEDE CENTRAL RIVADAVIA 5108 - 1424 BUENOS AIRES  
Registrada con el N° 1 en el INSTITUTO NACIONAL DE ACCION COOPERATIVA

Y EN LAS SEDES ZONALES QUE CUENTAN CON SECCION MENAJE



## CUARTA GRAN RIFA PUEYRRREDON

Organiza: A.V.P.F.P. Bazurco 2922 Cdo

### PARA QUE Ud. GANE

Departamentos de 4-3 y 2 ambientes  
Automóviles - Casa Rodante  
Moto Honda y cientos de premios más

COMPRELA YA en

LAVALLE 1425 Pº 2 T.E. 45-3511/3661  
Gral. JOSE G. de ARTIGAS 4870

## ALBAÑILES OFICIALES y AYUDANTES

Viajes: \$ 36.000  
Asistencia: 40 %  
Presentarse en obra con libreta y documentación  
FEDERICO LACROZE 3402  
esq. DELGADO - CAPITAL



# ADORAN A LA VIRGEN

## Conmoción en San Andrés de Giles



BESO AL MILAGRO. Para los creyentes se trata de un hecho milagroso la aparición de la Virgen de la Madera

SAN ANDRÉS DE GILES, 4 (De nuestros enviados especiales). — Tras prudentes declaraciones de los sacerdotes locales sobre la posibilidad de la existencia en un hecho divino extraordinario en la aparición de "La Virgen de la Madera", surgida en un nudo de una tabla de "pino insignie", ce procedencia chilena, mientras el carpintero Atilio Zain laboraba el trozo y advirtió que un corte de sierra era prácticamente imposible de efectuar "pues la madera se resistía", descubriendo que en la formación: nudosa, dentro de un óvalo de 10 por 4 centímetros la imagen de Nuestra Señora de Luján, con su característica vestimenta, la población sigue conmocionada con lo que considera "un hecho milagroso" y la carpintería donde ocurrió la aparición se ha transformado en un "santuario", al que muchísimos vecinos de aquí y de los alrededores concurren a rezar.

La Iglesia, por medio de los pastores que han intervenido en el caso, ha solicitado mesura. El párroco local, R. P. Kauffman, no quiso mencionar la palabra milagro, sin embargo recaló que el hecho tiene características especiales y que, sin duda alguna, la imagen de la madera es la de Nuestra Señora. En las misas matutinas y vespertinas de la víspera se habló del hecho y se lo calificó de positivo, porque ha conitado a la feligresía a creer.

"Esto bien pudiera ser un aviso del cielo para que oremos ante la posibilidad de una guerra con Chile. No se olviden de que

la madera proviene del país hermano y que la podemos recibir como un mensaje que unión y paz", admitió el padre Puyela, capellán de la Fuerza Aérea que vio el madero con la imagen de la Virgen de Luján que se distingue con extraordinaria nitidez, incluso con sus colores naturales.

El sacerdote parroquial de San Andrés de Giles, ciudad distante a unos cien kilómetros de la capital, R. P. Jorge Bustos Fernández, dijo: "Esto es, indudablemente, un hecho feliz. No podemos hablar de milagro, ya que para ello se deben expedir las autoridades eclesásticas, pero, podemos inferir que Dios, mediante una maravillosa adecuación de la naturaleza, ha enviado a este pueblo una imagen que tiene una especial similitud con Nuestra Señora. Esto debe ser tratado con seriedad y prudencia, y hemos aconsejado a los fieles que recen para agradecerle al Señor esta posibilidad de renovar nuestra fe en Él".

Se ha sabido, en forma extraoficial, que la iglesia local ha enviado una comunicación formal, con todos los detalles y relatos sobre la extraordinaria aparición, al obispado de Mercedes, del cual depende. Algunos vecinos atribuyen a la imagen un carácter milagroso. Al respecto, pudo saberse que la señora María Aguirre de Botana, rezó devotamente a "La Virgen de la Madera", como ya todo el mundo la llama, soñó con ella, y al despertar advirtió que podía caminar, después de mucho tiempo.

## El Misterio de "La Aparición"

SAN ANDRÉS DE GILES, 4 (De nuestros enviados especiales). — El extraordinario hecho de la aparición de la imagen de Nuestra Señora de Luján, en el nudo de un madero procedente de Chile, ha dado lugar a todo tipo de especulaciones sobre su origen y la forma en que el carpintero Atilio Zain lo desentrañó de su anterior ocultamiento.

¿La sierra que se negó a traspasar la madera, "como si fuera de metal" y que sacó imposibles chispas del nudo fibroso, dio la advertencia sobre la imagen? Un técnico explicaba que bien pudo haber sido el alto contenido mineral del nudo, el que sacó a flote, con el rozar de la sierra, la imagen con sus colores, pero, ¿por qué la Virgen y la exactitud en la distribución cromática?

## ESTUDIA LA CAL EL AUMENTO DE MULTAS A "PIRATAS PESQUEROS"

La Comisión de Asesoramiento Legislativo mantiene en su poder, al iniciarse una nueva semana de labor, 4 proyectos de ley a los que oportunamente calificará como de "significativa trascendencia". Los temas en consideración abarcan una modificación propuesta al régimen de expropiaciones que se aplica en Federación, Entre Ríos, la reforma a la Ley de Ministerios con el fin de poner bajo la órbita del ministerio de Defensa todo lo inherente a la política del transporte aerocomercial e infraestructura aeronáutica, exenciones aduaneras para la importación de equipos y aparatos de uso médico, y la adecuación de las multas que se aplican a las embarcaciones extranjeras que violen la prohibición de pescar en aguas territoriales argentinas.

El primero de los proyectos, relacionado con el régimen de expropiaciones vigente en Federación, Entre Ríos, procura equiparar el régimen que actualmente se aplica con aque-

los de otros fondos que rigen de acuerdo con la ley N° 20.139 y que también son afectados por el embalse de Salto Grande. El segundo propone colocar bajo la jurisdicción del ministerio de Defensa lo atinente al transporte aerocomercial e infraestructura aeronáutica, cuya responsabilidad primaria se halla en la actualidad en el ámbito del ministerio de Economía a través de la Secretaría de Transportes y Obras Públicas.

El tercero de los proyectos en consideración, que propone eximir de los derechos de importación y del pago del Impuesto al Valor Agregado (IVA) al ingreso al país de aparatos de uso médico, se refiere solo a los calificados como de tecnología avanzada. El cuarto, ingresado la semana pasada, contiene una propuesta del ministerio de Defensa para adecuar al daño económico que producen a la Nación las multas previstas por la Ley N° 17.500 a las embarcaciones extranjeras que fueron sorprendidas pescando

## ENTel: 33, 30 y 34 Cambian de Zona

Como lo adelantamos la semana pasada, los abonados de ENTel de las centrales Avenida, Catedral y Defensa, con características 33, 30 y 34, respectivamente, cambiarán el próximo lunes de zona comercial. Los trámites en materia telefónica que se efectúan actualmente en la Central República, en Maipú y Corrientes, desde la fecha indicada deberán realizarse en la zona Constitución, ubicada en Garay 638, de esta capital.

En relación con este cambio, ENTel ha dispuesto modificar el período de facturación, que se efectuará los días 20 de los meses pares. En esta oportunidad, en la factura del 1° de agosto al 10 de octubre, se incluirá un período adicional, abarcando desde el 11 de agosto al 20 de octubre.

Por otro lado, la empresa estatal recomendó asimismo a los usuarios interesados realizar a la brevedad los trámites para modificaciones e inscripciones en las nóminas de las próximas Guías Telefónicas que en 1979 se editarán.

## SIMBOLOS PATRIOS: FALTA DE RESPETO

RAWSON, 4 (De nuestro corresponsal). — Por disposición de las autoridades educativas dos alumnos de 7° y 6° grado de la escuela provincial número 21 de la vecina ciudad de Trelew, fueron expulsados del establecimiento al negarse sistemáticamente a reverenciar a los símbolos patrios. Se trata de los menores Eduardo Campos y Liliana Lescano que no saludaban con el debido respeto a la Bandera Nacional. Los directivos del colegio citaron a los responsables de las criaturas que resultaron ser Carlos Lescano y Ester Ariola de Herrera, que declararon que la actitud de sus hijos estaba condicionada por el culto que profesan, ya que sus familias son adherentes a la secta conocida como "Los Testigos de Jehová".

Como se recordará, los practicantes de esta especie de culto han ocasionado hechos similares en diversos puntos del país. Muchos pequeños se han visto privados de asistir a establecimientos educativos, en virtud de su negativa a obrar dentro de la Constitución y las leyes existentes en el país. En este caso se trata de los padres que educan a sus hijos, aún sin discernimiento adecuado, en prácticas consideradas por nuestras leyes como antiargentinas. "Los testigos de Jehová", han venido dando que hablar bastante en los últimos años.

## PANICO EN EL WALDORF ASTORIA: BOMBA EN LA ENTRADA DE UN BAR

NUEVA YORK, 4 (UPD). — Un hombre hizo estallar una bomba frente a la entrada de un elegante bar del lujoso hotel Waldorf Astoria de Manhattan, obligando a unas sesenta personas a salir apresuradamente por una puerta posterior y causando cuantiosos daños al salón.

El único herido en el atentado ocurrido anoche fue el propio sospechoso, identificado por la policía como Cary J. Yurman, de 32 años. Fue internado en el hospital Bellevue con un brazo fracturado, quemaduras y heridas en la cabeza.

Una portavoz del hotel dijo que un hombre con barba que llevaba un maletín en el hombro entró con otro acompañante alrededor de las 21.30 al Sir Harry's Bar, en

el vestíbulo principal, y ordenaron tragos.

Después que les sirvieron un Manhattan y un whisky Sour, el otro hombre se fue, pero el sujeto con el maletín se sentó en una mesa del rincón cerca de la entrada.

La informante añadió que los empleados del bar sintieron olor a gasolina y llamaron a los agentes de seguridad del hotel.

## ALBAÑILES OFICIALES Y AYUDANTES

Viajeros \$ 36.000, asistencia 40 %. Presentarse en obra c/obra y documentación. Av. DEL LIBERTADOR 1680 VICENTE LOPEZ

## DESARROLLAN UNA VACUNA PARA EL CONTROL DE LOS NACIMIENTOS QUE PUEDE SUSTITUIR A LA "PILDORA"

DENVER, 4 (UPI). — Un investigador que ha desarrollado una vacuna de control de nacimientos, que funciona en los monos, predice que una vacuna para evitar el embarazo humano puede estar disponible en 5 o 10 años.

El doctor John M. Stewart, un bioquímico de la

Universidad de Colorado, dijo que el uso de vacunas evitaría los peligros asociados con las píldoras anticonceptivas.

### EL PROYECTO

Stewart, cuyos proyectos son financiados por la Organización Mundial de la Salud y por el Instituto Nacio-

nal de la Salud, dijo la semana pasada que una sola aplicación sería efectiva por un año o más.

Stewart dijo que su colega en el proyecto, el doctor Vernon C. Stevens, de la Universidad del Estado de Ohio, ha usado vacunas basadas en la fórmula Stewart para evitar la preñez en monas.

## CON 1 CUOTA SE LLEVA LO QUE QUIERA

INAUGURO LA AMPLIACION EN 3 PLANTAS EN AV. RIVADAVIA 16110 HAEDO

DORMITORIO Mod. ST-103 SUYO EN

24 cuotas \$13.500

Precio contado \$165.000 SIN ANTICIPO!

Otra oferta: Este DORMITORIO DE MODULOS EN cedro en 18 cuotas de \$22.500. Precio Contado \$239.000

**PROMOCION ESPECIAL!**

1 DORMITORIO ST-103	\$169.000
1 COLCHON	\$42.000
1 ALMOHADA	\$44.000
1 MESA	\$16.000
4 SILLAS	C/U \$16.000

Total contado \$330.000  
ó 20 CUOTAS FIJAS de \$29.500

**Además planes "ABC"**

**A** En 8, 12 y 24 cuotas fijas e inamovibles SIN ANTICIPO.

**B** Precio de contado, lo abona en CUOTAS SIN INTERESES.

**C** Con 1 cuota reservamos sus muebles en depósito SIN CARGO.

**Scandinavian Muebles**

• Av. RIVADAVIA 16110 HAEDO  
• Av. DIAZ VELEZ 5581 - CAP.  
• Av. ROLON 1910 BOULOGNE esq. VIRREY VERTIZ A 1 CUADRA DE ESTACION

## Estructuras Metálicas

vari-TECH S.A.I.C.

NECESITA

SOLDADORES - PEONES

Imprescindible certificados trabajos anteriores

BUENA REMUNERACION  
PREMIOS PRODUCCION Y ASISTENCIA  
PRESENTARSE PLANTA INDUST. De 7 a 15 hs.

Ruta 2 Km. 40 Berazategui



\_\_\_\_\_



# TRAGEDIAS PAVOROSAS

LA PLATA, 4 (De nuestro corresponsal). — Un trágico accidente de tránsito dejó como saldo un hombre y una niña muertos en forma dramática. Al mismo tiempo, la madre de la pequeña, también sufrió heridas de gran gravedad. El penoso episodio ocurrió en un camino de tierra que une la prolongación de la avenida Montevideo con la zona costera de La Bañadora. Por causas que aún no se pudieron determinar un Renault 6, conducido por Atilio Antonio Urbizaglia, argentino, de 51 años, con quien viajaba Griselda Badko de Chiani, de la misma nacionalidad, de 39, y la hija de ésta, Gabriela Chiani, de 5 años, volcó en forma violenta. Velozmente, el vehículo se proyectó hacia una de las zanjas existentes a la vera del camino, donde se hundió parcialmente en el agua. A consecuencia de este accidente, el conductor y la niña murieron ahogados, mientras que la señora, que fue rápidamente auxiliada por los pobladores, fue llevada hasta el hospital de Berisso.

## ♦ JOVEN CARBONIZADA

MENDOZA, 4 (De nuestro corresponsal). — Una joven conductora encontró una ter-

## Un Hombre y Una Niña Ahogados Tras un Vuelco; Una Joven Carbonizada

rible muerte al perecer carbonizada en el automóvil que manejaba. La víctima es Angela Estela Amprino de 26 años, residente en el departamento de Guaymallén. La nombrada iba a cargo de un pequeño automóvil, de pronto éste chocó violentamente contra un camión guiado por Salomón Fernández, también residente en Guaymallén. El rodado de la joven, quedó incrustado bajo el camión y en contados minutos se originó un pavoroso incendio. Fue así como ante la impotencia de los ojos de los observadores la muchacha quedó atrapada en una jaula de fuego. Inútiles fueron los esfuerzos que se hicieron para salvarla, dado que cuando se consiguieron sofocar las llamas para rescatarla se la encontró carbonizada.

## ♦ UN MUERTO

SANTA FE, 4 (De nuestro corresponsal).

— Un hombre perdió la vida y otros dos resultaron con graves heridas al producirse un accidente en el cruce de las rutas 11 y 19, cerca de la población de Santo Tomé. Allí, el Rastrojero chapa-patente C-255.529, colisionó contra el semirremolque patente C-455.433. El primer vehículo era conducido por Juan Caligari de 39 años, domiciliado en San Andrés de Giles, Buenos Aires, mientras que el Rastrojero estaba a cargo de Raúl Catalano de 25, domiciliado en Santo Tomé, a quien acompañaba Juan Benítez de 24 y Oscar Gerónimo Villalba Martín de 30 años, estos últimos de nacionalidad paraguaya y residentes en las localidades bonaerenses de Don Torcuato y San Andrés de Giles, respectivamente.

El choque provocó un gran estruendo y a causa del violento impacto, Villalba Martín dejó de existir en forma inmediata, mien-

tras sus otros dos compañeros resulta con heridas de suma gravedad.

## ♦ OTRA TRAGEDIA

MAR DEL PLATA, 4 (De nuestro corresponsal). — Dos automóviles chocaron en forma frontal ocasionando la muerte de dos personas. El hecho tuvo lugar en la localidad de Vitoratá. Por ese paraje circulaba un Fiat 125, en el que viajaba Pedro Gonna, italiano de 43 años y un hermano de éste, al mismo tiempo, iba por el mismo lugar un Fiat 1500, guiado por Carlos Granata, de 34 años, ingeniero, afincado en Mar del Plata, a quien acompañaba su esposa y un hijo menor de edad.

Ambos rodados colisionaron en su parte delantera, quedando prácticamente destruidos. El impacto fue sumamente fuerte y ocasionó el deceso de Pedro Gonna y su esposa Francisca Honoria Zia, quienes dejaron de existir en forma inmediata. Al mismo tiempo, el hermano de Gonna, Granata y su hijo de catorce años padecieron múltiples heridas, razón por la cual fueron llevados al hospital de Coronel Vidal.

## La Moda de las Motocicletas

La policía de San Isidro detuvo a tres jóvenes que habían hurtado una motocicleta por el simple gusto de andar en un vehículo de ese tipo. Los ladrones a la moda son Luis Guillermo Carrizo, y Eduardo Alberto Brizuela, ambos de 18 años, y un menor de 17 años. La moto, una Zanella de 180cc., es propiedad de Gabriel Hugo Montenegro. El primero en caer fue el menor, sorprendido por la policía cuando andaba en el rodado.

## VENDO LOTES en

**DOMSelaar**  
Partido de SAN VICENTE  
Pcia. Bs. As.  
IDEAL VIVIENDA  
O FIN DE SEMANA  
¡EL MEJOR AHORRO!  
120 CUOTAS DE  
\$ 8.600.- c/u  
PRECIO FIJO  
E INAMOVIBLE  
"SIN COMISION"  
Boleto 5 cuotas  
Planos aprobados  
100 / 207 / 49  
Propietarios  
S/ Tit. 1091-16-9-49  
J. J. y C. A. PASSERIEU  
F. DINARDO y J. FREIRE.  
Consultas de Lunes a Viernes  
de 10 a 19 hs.  
**SILVANO PEDRONCINI**  
CANGALLO 1228 - Cap.

## HUBO ALARMA Y PANICO POR FUEGO EN LOS HOTELES SHERATON Y SAVOY

Dos prestigiosos hoteles de esta capital fueron víctimas de las llamas en las últimas horas. Si bien en ninguno de los dos casos el fuego alcanzó grandes proporciones, inicialmente se temió un deslave de otras características. Los hospedajes afectados fueron el Sheraton y el Savoy.

En el primero de los edificios mencionados, el accidente tuvo su iniciación a las 22 horas, en la habitación 1809, del piso 18, por causas que aún se tratan de determinar. La referida habitación cubre una superficie de nueve metros cuadrados y todo comenzó con una densa humareda que hizo pensar en algo realmente grave. Rápidamente acudieron al lugar dos dotaciones de bomberos, quienes debieron utilizar una escalera mecánica para po-

der trabajar. Al mismo tiempo, que esto sucedía se dio la voz de alarma y varias personas que se hospedaban en ese piso abandonaron sus habitaciones. Felizmente luego de una escasa media hora de labor el problema se vio solucionado.

El segundo de los hospedajes afectado fue el Savoy Hotel. Un pequeño accidente tuvo lugar a las 3.20 de hoy, en las dependencias ubicadas en Cangallo 1764. Allí, en el subsuelo hay una habitación de tres metros por tres, destinada a depósito de mercadería de comestibles. Por motivos ignorados, se originó un foco de fuego, que debió ser combatido con dos dotaciones de bomberos. A las 4.20 el inconveniente ya estaba superado, sin haberse hasta el presente apreciado el monto de los

daños.

## ♦ OTRO SINIESTRO

MENDOZA, 4 (De nuestro corresponsal). — A consecuencia de un incendio ocurrido en el Departamento de Maipú, situado a 17 kilómetros de esta capital, se originó la destrucción de un supermercado ubicado en Tropero Sosa y Corrientes, no registrándose víctimas.

Las llamas se iniciaron en el domicilio del dueño del negocio Alejandro Castro y se propagaron de inmediato al supermercado, ubicado al lado, donde en ese momento se encontraban cuatro personas que pudieron salir sin inconvenientes. Para extinguir el siniestro debieron concurrir al lugar bomberos de Luján y Maipú, quienes no pudieron impedir que el fuego destruyera totalmente el depósito del local.

## ROBARON AFEITES COMO PARA TIRAR AL TECHO

Un botín cuyo valor total fue estimado en la bonita suma de 10.000 millones de pesos moneda nacional, obtuvieron dos inescrupulosos empleados jerárquicos de una conocida firma de cosméticos de cuyos depósitos sustraen en sucesivas operaciones productos que luego vendieron.

La investigación se inició cuando personal de la seccional 37 detuvo la marcha de un camión que resultó sospechoso en la intersección de Olenberg y La Pampa. Al revisar el vehículo los policías se encontraron con que estaba cargado con productos de la firma Coty S.A., que habían sido denunciados como robados del depósito existente en la calle Concepción Arenal 3873. Las averiguaciones que se practicaron a partir de allí condujeron a la detención de dos empleados jerárquicos de la empresa damnificada, Carlos Alberto Pupilli y Carlos Alberto Galtán, que se desmpeñaban como jefes del depósito del que habían sido sacados los cosméticos.

Parte de lo robado ya lo habían vendido en distintos comercios, pero el resto fue recuperado al ser allanados sus respectivos domicilios. Como queda dicho, el monto total del botín asciende a 10.000 millones de pesos viejos. El cotejo de esas mercaderías con las denuncias de varios robos ocurridos en el depósito, resulta inapelable.

## BUEN NIVEL: ASALTANTE LA IBA DE GRAN SEÑOR

La Policía Federal capturó a un peligroso y muy buscado pistolero que, con el producto de sus asaltos, se alojaba en el oneroso Sheraton Hotel y se daba una gran vida, simulando ser un cabañero y criador de caballos para sangre.

Se trata de Julio Dereckmann, sobre quien pesaban varios pedidos de captura. Personal de la comisaría 46 lo interceptó cuando salía del hotel mencionado, vistiendo con notable elegancia y con todo el porte de un potentado. En el momento de la detención manifestó ser un cabañero que había viajado a Buenos Aires para asistir a las inminentes subastas del Tattersa de Palermo para vender y comprar caballos de pura sangre. También hizo notar su extrañeza por el procedimiento. Los policías no se dejaron impresionar y examinaron el vehículo de Dereckmann, donde encontraron un portafolios con 100 millones de pesos viejos y un revólver calibre 38 largo. Ya en la seccional, terminó por confesar que, junto con Jorge Diménico, que posteriormente también fue detenido, se dedicaba a cometer "salidas" de banco, es decir asaltos a clientes que sacaban mucho dinero en efectivo de alguna sucursal bancaria, y robos a camioneros en las rutas, o sea "pirateadas" del asfalto. Con lo que obtenía de ese modo, vivía a lo grande, igual que Diménico.

## ESCANDALO CON SEGUROS: DESMENTIDA

Miembros del directorio de Alba Compañía Argentina de Seguros S. A. desmintieron versiones que los daban como detenidos en relación con una escandalosa estafa cometida por los propietarios del molino marplatense Santa Cecilia en 1975, mediante la falsificación de una póliza para cubrir el valor de un establecimiento industrial siniestrado. Participaron de la conferencia de prensa convocada al efecto, José Miguel Cuffia, Ernesto Ledas, José Bartolo Cuffia, Rodolfo Juan Larondo y Ernesto Ferré,

quienes dijeron que con su sola presencia daban por tierra con las versiones señaladas. Asimismo anticiparon que una vez que se esclarezca por completo lo sucedido, iniciarán las acciones legales que crean convenientes, pues los perjuicios acarreados por las imputaciones infundadas han sido importantes, sobre todo en el terreno moral. Como se recordará, la maniobra del molino Santa Cecilia iba a perjudicar en un millón y medio de dólares al Instituto Nacional de Reaseguros.

## HABLARON SOBRE TOXICOMANIA, SU PREVENCIÓN Y SUS CONSECUENCIAS

Personal de la Sección Toxicomanía de la Dirección de Investigaciones de la Policía bonaerense, disertó en dependencias del Cuerpo de Bomberos Voluntarios de San Martín, sobre el tema de su especialidad, abarcando aspectos de índole médica, social y, naturalmente, policial.

La exposición estuvo a cargo del subcomisario Luis Weckesser, jefe de la Sección, y del subcomisario doctor José Aisenberg, la psicóloga de la institución, Graciela Elizabeth Torres, y la oficial ayudante Stella Maris Gómez. Participaron de la conferencia y el debate posterior más de 150 personas, entre las que había docentes, miembros del Poder Judicial de San Martín, profesionales y miembros del Rotary Club de la zona. La disertación apuntó a una mayor difusión de los problemas de la toxicomanía.

## Mal de amor y otros rebusques

En la Brigada de Investigaciones de La Plata se tomó conocimiento de que en una vivienda de la calle 71 número 1730 de esa ciudad, una mujer se dedicaba al ejercicio ilegal de la medicina. Fue así que se dispuso que una comisión policial de la mencionada dependencia se abocara al esclarecimiento del hecho.

Constituidos en el lugar, los efectivos lograron la detención de Mercedes Miño de Luna (a) "Hermana Mocha", argentina, de 64 años de edad, casada, instruida, sin ocupación lícita, quien manifestó que efectivamente se dedicaba al curanderismo desde hacía varios años, poseyendo "poderes sobrenaturales" para curar el mal de amor, dar suerte en el azar y otras clases de males espirituales. Interrogada con relación al dinero que cobraba, la detenida señaló que ello dependía de la condición social del "cliente".

En el domicilio de la mujer, la policía logró secuestrar v.000 pesos en efectivo, gran cantidad de papeles con distintas anotaciones referidas a su actividad, un crucifijo de madera y bronce y otras estatuitas.

## SEA...

EN SOLO 3 MESES.

CARBURISTA - AFINADOR.  
ELECTRICISTA DEL AUTOMOVIL.  
GASISTA - PLOMERO - CLOAQUISTA.  
INSTALADOR ELECTRICISTA.  
REFRIG. Y AIRE ACONDICIONADO.  
SOLDADURA ELECTRICA.

## ESCUELAS LEICESTER

CABALLITO: Yerbal 133.  
LINIERS: R. L. Falcón 7115.  
BELGRANO: Cabildo 3127.  
LANUS: H. Yrigoyen 4155.  
SAN MARTIN: Uruguay esq. Belgrano.

Crédito  
a sola firma  
sin fiador,  
sin codeudor,  
sin garante

tienda VENUS

LA BOUTIQUE DE LA FAMILIA  
AV. SAENZ 1060 POMPEYA  
HORARIO CORRIDO

## GRATIFICAREMOS

INFORMACION PARA RECUPERAR

Pantalones Confeccionados Color Arena

— USO POLICIAL —

y Cortes Incompletos de Vaqueros para Confeccionar. - Extraviado día 31/8.

T. E. 58-0537 - 922-1739-4529

47-7124-7216



# HOY, GALINDEZ FUE PUNTUAL

## Viajó a EE.UU.; Malvárez Partió a Horario

Al fin se fue Víctor Galíndez! El campeón mundial de los medio pesos, versión de la AMB que parece tomar la vida en solfa con su falta de responsabilidad para encarar cualquier compromiso y por su afición a enredarse en complicaciones femeninas, llegó tarde y había perdido el avión la noche anterior al arribar al aeropuerto de Ezeiza diez minutos antes de la hora fijada para la partida, cuando ya la máquina estaba cerrada y el personal de Aerolíneas Argentinas, razonablemente le impidió viajar. Es de suponer el mal humor de Galíndez. Algo se calmó cuando se enteró de que podía viajar hoy y se embarcó esta mañana a las 9, en el vuelo 340 de Aerolíneas Argentinas con destino a Estados Unidos.

Veremos qué pasa ahora con el campeón allá y si volverá a sacarle canas verdes a Tito Lécourt, quien estaba anoche evidentemente fastidiado. "Este no cambia nunca...". Se sabe que Galíndez, que siempre descuida su estado físico lleva bastante peso de más.

Mientras se esperaba anoche que Galíndez llegara a tiempo para tomar el

avión, estaban en el aeropuerto, aparte de Tito Lécourt, el doctor Paladino y el campeón argentino de los plumas Domingo Malvárez, que en Nueva Orleans, el próximo 15 de este mes, peleará por el título mundial con el campeón, el norteamericano Danny López. En esa misma reunión también habrá otra pelea por un título mundial, ya que el campeón, León Spinks, enfrentará por ese cetro al inefable Cassius Clay, y la de Galíndez con Mike Russman.

Malvárez dijo que se tenía plena confianza para el combate, aunque sabe que el campeón Danny López es de gran fuerza y técnica. Añadió que el boxeo es una profesión en la que no se puede pensar en otra cosa que en ganar, aunque sea en este caso, en que no le visto a mi rival ni en películas. Lécourt apuntó que era una gran oportunidad de obtener otro título mundial para los argentinos y que eso no se podía desperdiciar.

Con Lécourt, Malvárez y el doctor Roberto Paladino, viajaron anoche el hermano de Galíndez, Roberto, el en-

trenador Juan Carlos Cuello, los sparrings Ramón Cerrezuela y José López, y los preparadores físicos Patricio Russo y Ramón Domínguez.

### LA PARTIDA DE HOY

Por supuesto esta mañana la pregunta en Ezeiza era: "¿Se quedará dormido Galíndez?". Pero el hombre llegó a tiempo, dijo que anoche había tenido dificultades con el tránsito. "Saben lo que es un domingo como ayer: salen todos... ¡Hubo mala voluntad en la gente de aquí...".

Dijo luego a CRÓNICA, único medio informativo presente: "Estoy muy bien preparado. ¡aunque no lo crean! ¡Solo me faltan unos pequeños toques, de rutina! ¡Pero imagínense si no voy a prepararme bien para esta pelea que es tan importante para mí!".

Luego nos atrevimos a preguntarle sobre una rubia con la cual se le había visto últimamente y señaló, medio en serio, medio en broma: "¡Esas son cosas mías!... ¡Yo soy un hombre!... ¡Me debo a la gente como boxeador y en eso no la voy a defraudar!".



HOY LLEGO CON TIEMPO. Galíndez, y un grupo de amigos poco antes de partir en Ezeiza. Ayer no viajó.

## RALLY: VUELVEN LOS "CORAJUDOS"

Esta mañana se reanuda el Rally Internacional ACA, partiendo las máquinas que compiten desde la capital de Venezuela, Caracas, hacia Cucuta, en Colombia, siendo el tramo a recorrer de 951 kilómetros, de muy difícil trayecto.

Al finalizar la primera parte de esta vuelta automovilística a Sudamérica, más de la mitad de los participantes habían debido abandonar. Pero lo más lamentable fueron dos accidentes fatales. El primero de ellos costó la vida al doctor Carlos Alberto Puppo, cuyos restos fueron inhumados en el cementerio de la Chacarita y el otro al deportista Roberto José Mussini.

La prueba ha sido muy dura y pese a la experiencia de los participantes, las dificultades parecen haber sido demasiado fuertes en la primera parte cumplida ayer hasta Caracas.

### SEPELIO DE PUPPO

Fue evidente la dolorosa repercusión que ha tenido la muerte del doctor Carlos Alberto Puppo en todos los circuitos en que era conocido, lo que quedó demostrado en el sepelio, en que se reiteró el pesar por el infortunio que motivó el trágico accidente. El citado médico que ejercía el control de sanidad en el Rally internacional, conducía una camioneta en la noche del jueves anterior por las inmediaciones de Ronda, en el noroeste brasileño, en la cual viajaban también el mecánico Juan Petetta. En nombre de la entidad organizadora del Rally habló el ingeniero Rafael Sierra, quien destacó las dotes que como facultativo, deportista y amigo rodeaban a este malogrado médico.

### Transfusiones a Mario Ortiz

MENDOZA, 4 (De nuestro corresponsal). — Sigue siendo delicado el estado del campeón argentino de los livianos, Mario "Cirujano" Ortiz, luego de una recaída experimentada el sábado en su evolución posoperatoria de la intervención quirúrgica a que fue sometido en julio último. Ayer circuló una versión sobre la desesperación de los médicos por sacarlo del bajón notorio en que se había sumido. Sin embargo, no fue suministrado un parte oficial del cuerpo médico del Hospital Español, de Godoy Cruz, para saber con certeza qué ocurría con el idolo boxístico mendocino.

Esta mañana fue posible dialogar con su hermano, Ricardo Ortiz, quien se halla junto al lecho del pugil en la sala 10 del pabellón I, quien dijo: "Si bien es para preocuparse, Mario está lúcido".

## DRAMA EN SALTA: MURIO EL VOLANTE SCARCELLA

SALTA, 4 (De nuestro corresponsal). — A consecuencia de un accidente que sufrió mientras disputaba una carrera de fórmula cuatro, en esta capital, murió el volante tucumano Carlos Scarcella. La máquina que piloteaba en la competencia realizada en la tarde de ayer en el autódromo General Martín de Güemes, "voló" prácticamente luego de tomar una curva y fue a caer cerca de 30 metros fuera de la pista.

El piloto, que sufrió fractura de cráneo, fue trasladado al hospital San Bernardo, donde dejó de existir cuando era sometido a una intervención quirúrgica, durante las últimas horas de la víspera.

### GANO TRAVERSO

El volante cordobés Juan María Traverso se adjudicó el gran premio de turismo carretera que se corrió este fin de semana en Salta, en adhesión al bicentenario del natalicio del General José de San Martín en el autódromo General Martín Miguel de Güemes. Traverso venció en la primera etapa corrida el sábado, mientras que su compatriota Héctor Luis Gradassi se impuso ayer en la segunda, venciendo en la suma de tiempos el actual campeón argentino por casi dos minutos de diferencia.

La clasificación de la general fue la siguiente: 1) Juan M. Traverso, 3h03m55s/10; 2) Héctor Luis Gradassi, 3h05m50s/6/10; 3) Federico Urruti, 3h12m10s/8/10; 4) Hermanos Suárez 3h21m39s/8/10; 5) Ronnel Vigilano, 3h22m12s/5/10; 6) Francisco Espinoza, 3h23m26s/2/10; 7) Antonio Lisevich 3h26m46s/3/10; 8) Carlos Pedernera, 3h32m40s/1/10; 9) Enrique Bravi, 3h34m41s/9/10; 10) Carlos Lynn, 3h41m27s/8/10.

La clasificación de la segunda etapa, fue la siguiente: 1) Héctor Luis Gradassi 1h01m52s/8/10; promedio: 118.489 kms. sobre el recorrido de 122.202 kms 2) Juan María Traverso, 1h01m53s/7/10; 3) Federico Urruti, 1h02m23s; 4) Hermanos Suárez, 1h02m47s/3/10; 5) Francisco Espinoza, 1h03m25s/7/10; 6) Ronnel Vigilano, 1h03m33s/6/10; 7) Antonio Lisevich, 1h03m53s/4/10; 8) Carlos Pedernera, 1h04m40s; 9) Carlos Lynn, 1h04m56s; 10) Enrique Bravi, 1h05m32s/9/10.

### TN EN CORDOBA

CORDOBA, 4 (De nuestro corresponsal). — Los pilotos Lecuona, Reyes y Mustafá se impusieron ayer en la competencia del zonal cordobés denominada "Todos contra todos", de Turismo Nacional, en las clases "A", "B" y "C", respectivamente, disputada en el autódromo "Oscar Cabalén".

## EL PRODE PAGO 1.700 MILLONES A 34

Treinta y cuatro boletas acertaron los 13 puntos del PRODE N° 236, haciéndose acreedoras a una retribución de 17.519.177 pesos cada una.

Obtuvieron 12 puntos 986 tarjetas, las que percibirán cada una 325.239 pesos, de las cuales 141 cobrarán doble.

Las boletas que lograron el primer premio fueron jugadas 8 en la Capital Federal, una en el Gran Buenos Aires, 20 en la provincia de Buenos Aires, una en Córdoba, una en Chaco, una en Río Negro, una en Santa Fe y la restante en Tucumán.

### CASTRO A INDEPENDIENTE?

En el transcurso de la presente semana, dirigentes de Independiente y Vélez mantendrán una reunión para

convenir la transferencia del puntero derecho José Castro, a la entidad de Avellaneda.

Como se recordará, los "rojos" habían pedido condiciones además por el arquero Falcioni y el delantero Pedro Roldán, pero los dirigentes velineños los declararon intransferibles para el medio argentino.

Ahora en esta nueva instancia, los responsables de ambas entidades conversarán sobre el pase de Castro y se espera que esta semana, quede definitivamente incorporado a Independiente.

Por otra parte, también en el transcurso de los próximos días, se aguarda que el club Huracán llegue a un acuerdo económico con los empresarios que

están gestionando la transferencia de Jorge Sanabria al París, de Francia.

Asimismo, trascendió que Alfredo Letani podría volver a jugar en Chile. En los últimos días, distintos empresarios mantuvieron conversaciones con el jugador de Estudiantes de La Plata para "tentarlo" a viajar. Como se recordará, Letani actuó en la Unión Española, de Chile, con marcado éxito.

### BELVEDERE: ¡NO VA MAS...

El director técnico de Gimnasia y Esgrima La Plata, José Varacka, informó en la víspera que el marcador de punta Luis Belvedere rescindió su contrato con la entidad platense y al parecer, tendría pensado dejar el fútbol.

## AUSTRALIA: CORRE EL GRAN "CHUECO"

MELBOURNE, Australia, 4 (AFP). — El primer ministro australiano, Malcolm Fraser, está anotado como "mecánico acompañante" del ex campeón de automovilismo, el argentino Juan Manuel Fangio, en una carrera que se realizará el próximo domingo en Sandown, Melbourne. Fraser hará un recorrido de cuatro vueltas alrededor de Sandown en un Mercedes Benz Silver Arrow, en el que Fangio obtuvo dos de sus cinco títulos mundiales. Pagio, de 67 años, y presidente de Mercedes Benz Argentina, llegó aquí ayer para participar en el gran premio australiano Golden Jubilee. Es un certamen especial para ex campeones, y participará también, entre otros, Jack Brabham. Fangio obtuvo sus títulos en 1951, 1954,

1955, 1956 y 1957, logrando el primero de ellos a los 40 años de edad.

### TRAVERSO-PERALTA

BIBIONE, Italia, 4 (EFE). — El pugil italiano Aldo Traverso y el hispano-argentino Avenamar Peralta, que mañana disputarán el campeonato europeo de los semipesados en poder del primero, completaron su preparación y anunciaron que están "en gran forma" para el combate. Existe gran expectativa en Italia por la pelea, que fue postergada en dos oportunidades por razones de fuerza mayor y que promete un apasionante duelo entre la juventud del italiano Traverso y la experiencia y veteranía del hispano-argentino Peralta.

## SUSTO GRANDE EL DE BORG EN "USA"

NUOVA YORK, 4 (UPI). — Los sueños del sueco Bjorn Borg de conquistar este año el Grand Slam de Tenis estuvieron a punto de desvanecerse durante el match que sostuvo con el sudafricano Bernie Milton, a quien finalmente venció por 4-6, 6-4 y 6-2, por la 3ra. ronda de singles masculinos del Campeonato Abierto de Tenis de Estados Unidos.

En un día de sorpresas, en que fueron eliminados el estadounidense Eddie Dibbs y la británica Virginia Wade, Borg escapó a la derrota por estrecho margen.

El campeón del abierto de Francia y Wimbledon —que deberá conquistar los abiertos de Estados Unidos y Australia para cristalizar su sueño de un Grand Slam— perdió

los cuatro primeros games de su partido contra Milton, un sudafricano de 23 años que ocasionalmente asesta sorpresivas derrotas a los ases del tenis mundial.

Una multitud de 16.486 espectadores observó a Borg, preclasificado en primer lugar en el abierto, perder el primer set y quedar en desventaja de 1-3 en el segundo, antes de asentar su juego y recuperar posiciones.

Lele Forood, una estudiante de Stanford que dentro de una semana cumplirá 22 años fue quien eliminó a Wade, campeona de Wimbledon en 1977, por 6-3, 2-6, 5-3. Por su parte, el estadounidense Brian Tescher venció por 5-2, 5-7, 6-3 a Dibbs, que estaba preclasificado en quinto lugar.

### BIGLIERI FUE ELECTO EN LANUS

Se realizaron ayer, tal cual estaban programadas, las elecciones del Club Atlético Lanús. Resultó ganadora la agrupación Granate, que sólo conquistó 399 sufragios, señor Yulivan Biglieri, con 1400 votos. En segundo lugar, la agrupación Granate, que sólo conquistó 399 sufragios.

El resultado del acto eleccionario llamó a sorpresa. La falta de interés por la elección, se decía, iba a favorecer los planes de la lista Acción Granate, encabezada por Francisco Leyria; pero, sin embargo, el recuento final echó por tierra esa suposición.

### "TITO" PIZUTTI

LEON, México, 4 (France Presse). — Juan José Pizutti llegó a esta ciudad, donde dirigirá al equipo de primera división del fútbol mexicano, León. Esta entidad contrató, además, a los jugadores argentinos Conveti (puntero) y Buzzo (zaguero).



## "PUNGAS" EN QUILMES, AL ACECHO TOTAL

La fiesta del fútbol nuevamente estuvo empuñada por los "inadaptados de siempre", aunque esto es solo una manera de decir. Y sucedió en Quilmes, más precisamente en la puerta de acceso a las plateas y palco de prensa. Dos personas fueron objetos de hurto, aprovechando la aglomeración en el lugar mencionado, pues los controles destacados permitían el ingreso en tandas de cinco personas.

Ello es lamentable pues las autoridades quilmeñas pusieron la buena voluntad para que el orden imperara en todo sentido tanto dentro como fuera del estadio. En horas del mediodía se sirvió un almuerzo para el periodismo por parte de la gente "cervecera". Todo diez puntos, lástima lo anterior.



LUCHA BRAVA EN SANTA FE. Jorge trata de rechazar ayudado por Mehmed ante la entrada de Luñiz. Vélez jugó mejor que Colón, pero tuvo que volverse de Santa Fe con un solo punto.

"Porque este año de Casanova... de Casanova, saldrá el nuevo Campeón". Mientras se escuchaba el grito ensordecedor de la "barra" de Almirante Brown, bombos mediante, dos conspicuos dirigentes de la entidad de Isidro Casanova entablaron jugoso diálogo el sábado pasado cuando festejaban el triunfo frente a Sarmiento de Junín.

Uno de los personajes en cuestión, afirmó casi a los gritos "en la AFA ya tenemos todo arreglado y para jugar en Primera 'A' solo nos piden que haya unas 5.000 populares más. Solo tendremos que salir afuera, actuando como local, cuando enfrentemos a River o Boca..."

El coqueto estadio nuevo de la gente del otrora denominado "equipo de San Justo", cuenta con dos grandes tribunas de cemento, una a manera de tribuna oficial y la otra destinada a populares, a la vez que detrás de cada arco tiene gradas de madera. Faltan varias fechas y se juegan la faja que saldrán campeones.

BOCA

Almuerzo  
Agrupación  
Soy di...

Para fin...  
ciones en...  
que de la...  
bares con...  
toria que...  
"quemero"...  
tes' de la...  
ral. "Tostad"...  
tas, escuch...  
a comentar...  
redacción...  
futuro pres...  
cán saldrá...  
gritaba "To...  
lado.

De acorda...  
aportados...  
"Bocinazo"...  
huracanes...  
cado hasta...  
camiseta q...  
con prestan...  
Hermínio...

# BOCA, "DIGAN LO QUE



CAMPO NUDISTA EN QUILMES. Al final hubo gran intercambio de camisetas. Suñé, Andreuchi y varios más muestran sus torsos desnudos bajo el tímido solcito.

## Racing, Gimnasia y Nuls en Ba

Todos jugaron para Boca y los xeneizes agradecidos y contentos. Se distanciaron aún más en la tabla ante las caídas de Racing y Gimnasia. Quilmes le quitó un punto y sigue ahí, prendido entre los de avanzada. Está lindo el "Metro" por arriba y por abajo. Platense ahora no está solo en la cola. Lo acompaña Estudiantes, de Buenos Aires, mientras que Chacarita sigue rebuscándose puntos y se va para arriba. All Boys y Huracán, también están en la zona que quema.

**BOCA JUNIORS** (37 puntos): Hizo lo suyo en una cancha muy reducida. Puso cuatro volantes y, de tal manera, quebró el juego de su rival. Fue hábil Lorenzo en la ubicación de sus hombres. Suñé sobre Salinas, el hombre creador de los "cervecedores" y, Hugo Alves sobre el goleador Andreucci. Así impidió que Quilmes, a pesar de tener más la pelota, se quedara con los puntos. Mucha lucha, forcejeos pero nada de buen fútbol. Bien, Gatti, Alves y Perotti.

**RACING** (34): Tarde negra... para olvidarla. No supo quebrar la heroica cefensa banfileña. Además, le faltó orden e ideas. Por momento fue un malón todo desorganizado. De nada le sirvió tener más la pelota y dominar si no supo administrarla y llegar al gol. El repunte de Magalhaes levantó al equipo. El travesaño le negó un gol a Rubén Díaz.

**QUILMES** (33): Pudo haber ganado y no hubiera resultado sorpresa. Dormió pero no tuvo claridad. Una vez el "Indio" Gómez, otra vez el palo, ante un remate de Milozzi, el mejor jugador de este equipo, y en otra Gatti, impidieron que los "cervecedores" pudieran concretar. Prefirió la fuerza que la inteligencia.

**NEWELL'S** (30): Buena labor sobre todo en los primeros 25 m. y al final del segundo período. Sánchez, en su cabeza, tuvo dos oportunidades malogradas. También perdieron Rodríguez (su reemplazante) y Montes buenas ocasiones que hubieran cambiado el resultado.

**INDEPENDIENTE** (30): Jugó el viernes y ganó. Se va para arriba.

**UNION** (30): Le dio un susto mayúsculo a Rosario Cen-

tral y le hizo temblar el p...  
de efectividad. A los 25m...  
Aprovechó las dos únicas...  
bastante tranquilidad. Se...  
Central y descontó los...  
COLÓN (29). Sin men...  
equipo catente de ideas...  
vivo ahogado por Vélez, qu...  
mento la libre salida. Ad...  
El punto ganado fue un...  
ROSARIO CENTRAL (28): D...  
conformarse con un emp...  
últimos minutos y con...  
definición de sus atacan...  
pa, hasta que comenzó a...  
que le cambió la cara al...  
fue en la etapa final. Al...  
RIVER PLATE (28): Jugó...  
apático e indeciso. Le...  
Perdió así mostrándose...  
empatado (Landabury an...  
ron otro), pero el árbit...  
Mastromauro contra Lon...  
SAN LORENZO (27): Al co...  
el juego de su medio camp...  
perar la extrema línea de...  
hubo saludable reacción...  
valor más destacado - com...  
El partido cobró ritmo y...  
ron aprovechar todas las...  
ESTUDIANTES DE L... (2...  
tumbó de ganar y va...  
mente le escapó al descen...  
jugaba tan bien como...  
equipo contando con...  
ellas Fortunato, autor de...  
ATLANTA (25): Se mostr...  
mado pero, en la segund...

## 'TOTO' HABLA DE POTENTE: "TODO DEPENDERA DE EL"

Tal cual es su costumbre, con toda su impredecible gama de recursos oratorios, se mostró Juan Carlos Lorenzo, luego del encuentro. Rodeado, a distancia, de la curiosidad periodística, comenzó el monólogo. "En estas canchas se hace muy difícil jugar. Prácticamente hay que estar hombre a hombre. Quilmes es un equipo muy bravo, casi diría muy especial, por algo está ahí ¿no? Sabía de antemano que había que jugarle con cuatro volantes y tratar de quitar movilidad a los dos hombres más importantes. Por eso puse a Suñé sobre Salinas, que es un jugador con ritmo y en él se basa el equipo. También sabíamos lo peligroso que es Andreuchi y para ello ordené que el chico Alves lo marcara. Us-tes vieron lo bien que lo hizo".

Medita. Hace una pausa. Pasa una mano sobre la frente. Y luego prosigue. "No podemos decir que se jugó al a'aque. Los dos equipos se cuidaron. Ellos tuvieron una ocasión de gol que dio en el poste. Nosotros tal vez podemos decir que dos. Un remate de Salinas que tapó muy bien el arquero y otro de Squeo que apenas rozó el travesaño. Sin embargo las actuaciones de ambos arqueros fueron fundamentales para que se lograra el empate".

—¿Se modificaron algunas cosas del nuevo estilo de Boca Juniors?

Por supuesto, aunque para redondear diría que ya no estamos dando tantas ventajas como antes;

cundo le ganamos al Borussia pretendimos cambiar el estilo de juego, por eso en el primer partido contra Vélez Sarsfield descuidamos atrás por hacer un juego suelto y nos hicieron cuatro goles; posteriormente a pesar de sacar buenos resultados, seguíamos dando ventajas. Ahora eso ya no ocurre; estamos casi logrando lo esperado.

—¿Qué pasa con Potente?

—Potente está a prueba por tres meses, o sea, por el Nacional; de él dependerá si tiene voluntad de trabajar y de demostrar su capacidad futbolística; si ello ocurre será beneficioso para el fútbol argentino y para Boca Juniors.

—¿Laraínée?

—Me pidió permiso para entrenar en Boca Juniors, solamente hasta que arregle su situación; por ahora no hay nada; Boca Juniors no tiene intenciones de comprar jugadores, al contrario hay una promoción de gente muy joven que tiene muy buenas condiciones y así va a afrontar una gran responsabilidad, que es retener la Copa Libertadores de América y ganar el torneo Metropolitano ¿le parece poco?

El micro esperaba, prontamente dio la orden y todos la cumplieron. El "Toto" había puesto en escena una vez más sus recursos oratorios; fue suficiente.



SE ESCAPA. Perotti, uno de los baluartes de Boca, se le va por millonésima vez a la marca de Zárate.

LINDA...  
El gol de...



# OCNAZOS

Imitante "A"  
granda Cancha  
Soldati

Un año habrá elec-  
ción de Par-  
Patricios y los  
comitón de his-  
que lean al reducto  
petit comi-  
de la campaña preelec-  
"Tito", el justabo-  
escueto algo que vino  
corriendo a la  
Muchachos", el  
de Hura-  
Villa Soldati",  
"ado" a grito pe-

acuerdo a los datos  
ador por el hombre de  
se trata de un  
canes de ley, identifi-  
hasta médula con la  
seta en un día luciera  
presencia el inolvidable  
mismo asatónio. Se di-

ce que a fin de mes habrá  
un conclave para pedirle que  
acepte la presidencia del  
"Globo", contando incluso  
con la aprobación de don Os-  
valdo De Santis.

Una recorrida por Villa  
Soldati permitió averiguar  
que el candidato es muy que-  
rido en Deportivo Riestra,  
"hermano" de los "quemero-  
ros".

Tiene una empresa que  
prácticamente es una gran  
familia y todos los días lle-  
gan cartas a su despacho, de  
cualquier parte del país, pi-  
diéndole una cama, un te-  
levisor, un colchón que siem-  
pre les manda al remitente  
a su destino. También al-  
gun preso, de atrás de la re-  
ja, le pide que ayude a su  
patrona, a la vieja o a los  
pibes que no tienen para  
comer. Cuandos nos fuimos  
del bar de Soldati, cuando  
la partida de truco estaba  
en su más alto calor, se es-  
cuchó: "En Patricios tro-  
pecé, hasta el Parque fui  
rodando, con una flor en la  
mano porque al truco esta-  
mos jugando", ganando la  
partida. ¿Será un adelanto  
de la otra, la de fin de año?



AL FONDO, MUY POCOS. Dragonetti marca a Fischer.  
El fondo es desolador: unos pocos hinchas toman sol.



¡LO FELICITO! El juez de línea saluda  
a T. Nitti. El resto lo criticó bastante.

## TEODORO UN PELIGRO DE NEGRO Y PITO

Es evidente que el Árbitro  
Teodoro Nitti no está pa-  
sando por sus mejores mo-  
mentos. Hace una semana  
tuvo un violento incidente  
en cancha de Chacarita Ju-  
niors, y ayer, creemos que  
se salvó de repetir la esce-  
na, porque River está en  
otra cosa y su público se  
cuenta apenas por decenas.  
Entonces los reclamos apa-  
recen fríos dentro y fuera  
del campo. Pero los errores  
del juez fueron grandes. Co-  
mo el primer penal que otor-  
gó a los "calamares" tras un  
forcejeo en velocidad, dentro  
del área, entre Osvaldo Pé-  
rez y Rodríguez, en busca de  
una pelota que no era de na-  
die. Después, en igual si-  
tuación quedaron Sosa y  
Juárez, en el área de Perico  
Pérez, cayó el de River y  
Nitti le puso "amarilla" (?)  
en vez de cobrar penal, co-  
mo lo había hecho antes.

# E DIGAN LOS DEMAS...

## lanarrota; Solo Quilmes Persiste

ar el foto de su cancha. Fue ejemplo  
a: 25 a ganaba 2 a 0, sin merecerlo.  
dición: las veces que tuvo y le dieron  
al. Se dio en el complemento, surgió  
los goles.  
n merlo se llevó un punto. Fue un  
desdante los noventa minutos. Se  
ez, uno le permitió en ningún mo-  
ta. Más mostró falencias defensivas,  
de regalo.

AL 0: Debía ganar fácil y tuvo que  
em, conseguido con esfuerzo en los  
gol en contra. Las fallas en la  
acian sobre todo en la primera eta-  
pación: Orte y también Coullery,  
para equipo rosarino. Su mejor labor  
al. Mostró su temple y garra.  
(2) Jugó desordenado mostrándose  
Le garra para pelear el triunfo,  
desdeciso y temeroso. Pudo haber  
un penal y luego le convirtie-  
Nitti pasó por alto un penal de  
Lo.

N 20: El comienzo no se encontraba en  
can y sus delanteros no podían su-  
er el rival. Pero en la segunda etapa  
en, sobre todo cuando Marangoni —su  
comenzó a dialogar bien con Fischer.  
ción. Así sus delanteros supie-  
s perfecciones de All Boys.

de 11 (26): Sigue con su ahora cos-  
va calando posiciones. Ya práctica-  
de. Hacía mucho tiempo que no  
a. Mostró las virtudes de un buen  
os figuras de jerarquía, entre  
por dos goles.

Se estró como un equipo mejor ar-  
gun etapa se quedó y cedió la ini-

ciativa a Huracán. Sobre el final tuvo Atlanta la gran  
oportunidad de convertir pero, el penal de Atondo —el  
mejor— fue atajado por Baley. Si el "Bohemio" hubiera  
sido el sanador no se habría registrado ningún tipo de  
injusticia.

VELEZ (24): Trajo un punto del difícil reducto de  
Colón. Algo es algo pero bien pudieron ser los dos. Fue  
más equipo que su rival. Quinteros y Larraquy realizaron  
muy buena labor buena la dupla de Castro-Roldán que  
dejaron siempre en 1-2 a la defensa rival. El balance de  
los noventa minutos no deja ninguna duda: la visita debió  
traerse los dos puntos.

BANFIELD (22): Fue su segundo triunfo como local.  
Y llegó en buen momento. Jugó 20 m. de "novela", al co-  
mienzo. Hizo el gol Lo Gatto y Cejas evitó dos veces la  
caída de su arco. Luego, nada más que defenderse. Le  
regaló a Racing todo el terreno. Hubo zozobras y angus-  
tias pero, el triunfo quedó en casa.

HURACAN (21): Estuvo impreciso en su juego y sus  
hombres carecieron de un fútbol claro, y a pesar de que tu-  
vieron más tiempo la pelota, no supieron nunca darle des-  
tino de red. No aprovechó ni cuando Atlanta se tiró atrás.  
Mal panorama para el "globo", si no mejora.

ALL BOYS (21): Jugó bien al principio, luego se fue  
perdiendo en el partido. Sus punteros, Luna y Zilli, desbor-  
daron muchas veces. Este resultó buen valor. Pero, en el se-  
gundo tiempo, San Lorenzo lo apabulló a goles.

CHACARITA (19): Fue quien más buscó la victoria. Le  
faltaron ideas, pero hizo un gol y con eso ganó. El impor-  
tante trabajo de Lucha —el mejor de la cancha— y Astu-  
dillo, resultó muy destacado. Su defensa no tuvo trabajo.  
Buena e importante victoria.

PLATENSE (18): Le ganó a River pero no puede salir  
del pozo. Juárez, de penal, le dio la victoria. Anteriormente  
Landaburu le había atajado otro penal. Dentro de su  
desesperada situación, el "calamar" apuró el juego y ganó  
con justicia. Mastromauro fue su figura destacada.



"COMO CON BRONCA...". Torres y Pinasco se estrechan las diestras al terminar  
San Lorenzo-All Boys, pero las miradas no parecen hablar de congratulaciones...

## EL RETORNO DE LO GATTO LE DIO GOL A BANFIELD

Fue una de las figuras de la jornada; gracias a  
su gol, Banfield pegó un salto en la tabla, en  
busca de escapar de los últimos puestos; pero al  
margen de concretar el triunfo, su desempeño fue  
destacado. Está un tanto renco y bastante ronco  
(es dentro del campo uno de los que ordenan,  
gritan), pero igualmente visitó CRONICA para  
contarnos su trayectoria. José Arturo Lo Gatto,  
24 años, expresó:

"Comencé jugando en Independiente en el 67,  
donde estuve hasta el 68 en que dejé la práctica  
del fútbol, para dedicarme por entero a mis es-  
tudios. En el 69 me llevó D'Angelo a Banfield,  
donde empecé a jugar en 5º, debutando en pri-  
mera en 1971 frente a Gimnasia y Esgrima."

Su encantadora esposa Elsa Beatriz a su lado,  
con leves movimientos de cabeza reafirma lo que  
Lo Gatto narra: "Este es mi mejor año; futbolis-  
ticamente logré la experiencia que me faltaba y  
además cuento con el apoyo de todas las personas  
del club: no soy un volante que llega repetidamen-  
te al gol, ya que lo que más siento, es la marca;  
además en esta temporada tuve un desempeño muy  
parejo jugando como volante derecho o en el cen-  
tro, de la misma manera que rendí cuando tuve  
que jugar seis partidos como marcador de punta  
izquierda; aunque considero estar lejos del nivel  
que pretendo, pero lo importante es que voy to-

mando la madurez necesaria como para alcanzar-  
lo a corto plazo."

Nos llamó la atención la dificultad evidente que  
tenía para apoyar la pierna izquierda siendo esta  
la explicación: "Tuve una lesión el 9 de agosto  
jugando contra Chacarita Juniors (desgarro recto  
muslo interior); estuve parado 24 días y recién la  
semana pasada comencé a practicar; como conse-  
cuencia de la inactividad, el muslo perdió fuerza  
y por ello son los fuertes dolores que sufrí en la  
cancha; esta semana me van a dar calor y estoy  
casi seguro que el próximo partido digo presente."

—¿Como ve el futuro de Banfield?, sería la pre-  
gunta obligada, pero Lo Gatto se nos adelanta:  
"Si vos mirás la tabla, pensás que nos podemos ir  
al descenso, pero todo cambia cuando ves en la  
forma que se trabaja durante la semana, donde  
se realiza a conciencia, siempre con mentali-  
dad ganadora, por esto te aseguro que nosotros  
nos vamos a estar en esa conversación; tenemos  
un plantel lo suficientemente competitivo como pa-  
ra estar mucho más arriba; este triunfo frente a  
Racing es muy importante ya que nos permite  
levantar la moral, más si tenés en cuenta que es  
el segundo éxito que logramos como locales."

El feliz matrimonio nos deja, Romina Giselle  
(4 meses) los está esperando, y ésa es una cita  
de honor.



AREJITA. Lo Gatto —hombre de la fecha— en CRONICA con su esposa.  
banfileño salvó a su equipo, hundió a Racing y lo gritaron los boquenses.



# PLATENSE SIN MUFA

## Pasó la Barrera del Fatídico 13



Esta vez el número "13" fue afortunado para Platense. Por cuanto los "calamantes" debieron esperar esa cantidad de partidos para volver a festejar un triunfo, y quebrar la mala racha. Y más afortunado aún, porque fue frente a River Plate, su rival de barrio. Los festejos se prolongaron un rato largo en la tribuna, como queriendo asegurar el nuevo estado anímico después de la victoria. Adentro, en los camarines, el 1-0 se tomaba con un poco más de mesura, con alegría pero sin grandilocuencia. Una de las figuras resultó sin dudas Arturo Juárez. En sus pies estuvo gran parte —por no decir totalmente— de esa felicidad, y desde los doce pasos. En el primer penal Landaburu acertó alcanzó a desviar el remate, pero en la segunda ejecución, doce minutos después, el defensor "marrón" se tomó amplio desquite. ¿Cómo fueron ambos envíos? era la pregunta obligada al encontrarnos con él.

—Cuando llegué a la pelota, en el primer penal, pateé la tierra, entonces el disparo me salió "mordido" y casi sin violencia. Por eso en el segundo quise asegurarme y le entré de lleno para cruzarla al palo derecho del arquero. ¿Si me pesó la responsabilidad para el segundo tiro? ¡No!, de ninguna manera. Me tenía sobrada confianza. Además, fíjese, en cinco años, es la primera vez que un arquero me ataja un penal".

### EN HURACAN

—Este triunfo les va a cambiar el panorama futuro?

—Creo que sí. Al menos nos va a ayudar mucho, sobre todo en lo que hace a la parte anímica ya que hace cerca de quince partidos que no ganábamos. También es bueno recordar que nuestro plantel no es muy grande y cuando se lesionan un par de muchachos se siente en todo el equipo.

Los rostros bronceados de Aragón, Noher o Labruna, sin ninguna duda contras-

tata con sus pares, De la Cuesta Amoresano y Yácono. Signo evidente del verano europeo y el crudo invierno en nuestro medio. En cambio futbolísticamente River seguía siendo el mismo de hace un mes o más atrás. En un rincón estaba Landaburu, el otro gran protagonista de la tarde por sus atajadas espectaculares y fundamentalmente en el primer penal: "Le salió mordido y justo para el lado que elegí yo. En el otro no la agarraba ni aunque me tirara mil veces; fue un balazo...".

En la salida del estadio un grupo de simpatizantes de River al observar al núcleo dirigente quisieron conocer cuándo los "millonarios" van a poder volver al Monumental a jugar sus partidos, entonces Aragón les respondió: Dentro de un par de semanas, por ahora seguiremos jugando en Huracán. Los partidos de la Copa es muy posible que los juguemos en nuestro propio estadio...".

## RACING ACUSA A ITHURRALDE

En el vestuario de Banfield había gran algarabía por el resonante triunfo ante Racing. Su técnico Antonio D'Acorsó expresó: "Es una victoria muy importante que nos permite alejarnos de los últimos puestos. La suerte que nos faltó en otros partidos la tuvimos hoy. Espero que de ahora en más siga una racha favorable".

Por su parte, el volante José Luis Lodico, afirmó: "Estoy muy contento. Por fin pudimos ganar en nuestra cancha. El triunfo adquiere aún más valor por que fue consigui-

do ante un rival como Racing que marcha segundo".

En el otro recinto había decepción por la derrota y por la actuación del árbitro Arturo Ithurralde. El entrenador Víctor Rodríguez manifestó: "El principal responsable de que Racing no empatara es el señor Ithurralde, quien no cobró un claro penal que le hicieron a Avallay. No sé, pero siempre el perjudicado por los arbitrajes es Racing. Creo que contamos con oportunidades para igualar".



## ARQUERAZOS, GOLES, ¿ALGO MAS, ESPAÑA?

MADRID, 4 (Especial para CRONICA) — Lucidas performances cumplieron la mayoría de los jugadores argentinos que militan en los principales equipos de primera división, al ponerse en marcha el torneo superior que organiza la Real Federación Española de Fútbol. Se hicieron presentes en el marcador, Miguel A. Brindisi, Carlos Manuel Morete, Ricardo Rezza, Enzo Ferrero, Héctor Scotta, Gerónimo Saccardi y Oscar Valdez, no actuando por encontrarse lesionado el goleador del último mundial Mario Alberto Kempes.

La ausencia del futbolista del Valencia fue fundamental para la derrota de su equipo, que en el partido más importante de la fecha perdió en el estadio Bernabeu ante el Real Madrid por 2 a 1.

En el perdedor fue la mejor figura el ex puntero de Boca Juniors Dario Luis Felman.

Una de las sorpresas de la fecha la dio Sportivo Gijón al golear como local al Atlético de Madrid por 4 a 1, con estas señaladas por Rezza, Ferrero y Quini en dos oportunidades, descontado Marcial para los rojiblancos.

En un match muy esperado con presencia masiva de argentinos, Las Palmas, con goles de Brindisi y Morete le ganó al Sevilla donde actuaron Héctor Scotta y Daniel Bertoni, por 2 a 1. Abrió el marcador para el derrotado el ex delantero de San Lorenzo, igualando Brindisi y dándole la victoria a los "canarios" el ex eje delantero riverplatense. Sobre la hora, el ex guardavalla de la selección argentina, Daniel Carne-

li, le atajó un penal a Scotta.

En el Sevilla cumplió destacada labor Bertoni, en su mejor actuación de las realizadas hasta el momento.

El debutante Huelva batió al Zaragoza 3 a 0 —también hizo su presentación en la presente edición del torneo— uno de cuyos goles fue señalado por el ex puntero de Platense y del Valencia, Oscar Valdez, mientras que Hércules, con un penal convertido por el ex Ferro Carril Oeste, Saccardi, batió al Salamanca 1 a 0. En el perdedor realizó buena actuación el arquero Roberto D'Alessandro.

Barcelona, uno de los candidatos al título, con la inclusión del holandés Neeskens y el austriaco Johan Kranks, apenas batió en su reducido a Santander por 1 a 0, tanto logrado por Rexach

## MEDIO MUNDO VIO TALLERES

CORDOBA, 4 (De nuestro corresponsal). — Regresó a esta capital el primer equipo del Club Atlético Talleres, que cumplió una extensa gira por Estados Unidos, España, Turquía y Grecia.

En la estación aérea local aguardaron al plantel albiazul gran cantidad de espectadores.

Entrevistados algunos valores del conjunto tallerista, manifestando su conformidad por el periplo cumplido.

Luis Galván destacó que en España, Turquía y Grecia tuvieron partidos difíciles y el conjunto funcionó con el más alto nivel, "fundamentalmente José Daniel Valencia, que cumplió performances descolantes".

El propio Valencia expresó seguidamente: "Estoy muy conforme con Talleres y con esta entidad quiero salir campeón Nacional. Tengo recién 22 años y he logrado llegar a la máxima aspiración de un jugador: salir campeón del mundo".

## PERSONAJES



DEL BRAZO Y POR LA CANCHA. Brandli toma a Avallay. No trata de ayudarlo a cruzar la calle, sino de impedir que salte a cabecear cuando se producen corners. Esto se repitió a lo largo del partido.

## CHAPADUR PLUS

Listo para usar y decorar.

Así es, CHAPADUR "PLUS" tiene una de sus caras pintada con pintura vinílica que, luego de un proceso de horneado, ofrece una alta resistencia al desgaste. Por eso se puede lavar con agua, jabón y cualquier detergente de uso doméstico.

Además viene en seis modernos colores: blanco, champagne, azul, verde hierba, naranja y amarillo. Y en cuatro diseños madera: peteribi, madera 877,

araucaria y palisandro. Y porque mantiene todas las cualidades que Ud. ya conoce en CHAPADUR, es perfecto para la realización de muebles de cocina, modulares, puertas, etc. Además, por su perfecta terminación ya viene listo para ser usado no requiriendo terminaciones especiales.

Es CHAPADUR con un "PLUS" muy interesante.

CHAPADUR "PLUS". La madera de las 1000 posibilidades.

Garantiza su calidad y entrega



FIPLASTO SA

## ¡JUEGUE!

Y gane también usted su campeonato personal: con mejor sueldo, progreso y buena estrella, aprendiendo:

### TORNO MECANICO

En forma práctica y en pocos meses

(Último turno 1978!)

Inf. GIRIBONE 1002 (entre A. Thomas y Av. Forest). — Tel. 54-9083.

(41 años enseñando con sabiduría y responsabilidad).



# BASQUET: CAPITAL DIO "CATEDRA"

SAN MIGUEL DE TUCUMAN, 4 (De nuestro corresponsal). — En la actualidad que quedará en el recuerdo de los aficionados tucumanos por mucho tiempo, Capital Federal demolió a Provincia de Buenos Aires por 108 a 80 (P.T. 53 a 42) y prácticamente logró el pase para las semifinales del 45° Campeonato Argentino de Basquetbol. Por su parte, el campeón, Santa Fe, logró su segundo triunfo consecutivo al imponerse a Mendoza por 80 a 66 (P.T. 44 a 30).

Realmente la demostración brindada por los porteños merece los mejores elogios, ya que por momentos, en el segundo periodo, brindó una excelente exhibición basquetbolística.

Su producción en los 15 minutos finales fue maravillosa, merced a un trabajo contundente en todos los sectores de la cancha, dominando los rebotes en ambos tableros, saliendo en rápido

contragolpe y llegando al gol por la vía de la media distancia y las entradas de los pivotes de abajo del cesto.

En la etapa inicial Provincia se colocó 16-10, pero ese buen trabajo duró muy poco. Lo suficiente para que Capital se plantara mejor en la cancha y comenzara a pesar y rápidamente sacar diferencias ganando el parcial por once tantos.

En el complemento, Buenos Aires mediante aciertos de Cabrera, Merlini y Pagella logró acercarse a tres puntos: 65-62, pero fue un suspiro, ya que de allí en más hubo un solo equipo en la cancha. Capital que brindó una lección de basquetbol.

**CAPITAL FEDERAL:** Perazzo 17, Martín 15, Cadillac 22, Raffaeli 25, L. González 6 (FI); Ferello 16, De la Vega 0, Leveau 7. Total: 108. D.T.: H. Schonwies.

**BUENOS AIRES:** Cabrera 24, Zampero 6, Spurio 3 (x), Pagella 21, C. González 2 (FI); Merlini 13, Pachetti 6 (x), Scheines 0, Meschini 7. Total: 80. D.T.: C. Damussi.

En los otros encuentros en el estadio central por la zona "A" Tucumán superó a Corrientes por 78 a 73 (P.T. 37 a 26). En Caja Popular por la zona "B", Chaco 82, Misiones 76 y Santiago del Estero 83, Córdoba 80, mientras que por la zona "A": Entre Ríos 90, Salta 73.

## ♦ PROXIMA FECHA

Esta noche se jugará la cuarta fecha enfrentándose en el estadio de All Boys: Santa Fe-Salta; Corrientes-Entre Ríos y Tucumán-Mendoza, mientras que en Caja Popular se enfrentarán Córdoba-Chaco, Buenos Aires-Misiones y Capital Federal-Santiago del Estero.

## LAS POSICIONES

### ZONA "A"

	Pj.	Pg.	Pp.	Tf.	Tc.	Pts.
TUCUMAN	3	3	—	2.9	214	6
ENTRE RIOS	3	2	1	227	205	5
SANTA FE	3	2	1	223	203	5
CORRIENTES	3	1	2	210	210	4
MENDOZA	3	1	2	218	214	4
SALTA	3	—	3	228	218	3

### ZONA "B"

	Pj.	Pg.	Pp.	Tf.	Tc.	Pts.
CAPITAL FEDERAL	3	3	—	285	221	6
BUENOS AIRES	3	2	1	272	277	5
CHACO	3	2	1	252	255	5
SGO. DEL ESTERO	3	2	1	257	247	5
CORDOBA	3	—	3	236	260	3
MISIONES	3	—	3	230	267	3

## Sr. MOZO... Gastronómico en Gral.

¿Cobra Ud. el laudo el sueldo y los beneficios que le corresponden por convenio, aunque haya renunciado? AHORA PUEDE COBRARLO. GRATIS, presentándose en: TALCAHUANO 422 - 19 "B" Lun. a Vier. 15 a 19 hs. C/P

## IMPORTANTE EMPRESA

NECESITA

PARA SU DEPARTAMENTO INSTALACIONES  
**ZANJEROS  
AYUDANTES**

Indispensable poseer libreta del Fondo de Desempleo.

Presentarse en  
COSTA RICA 4684 — CAPITAL  
de lunes a viernes de 9 a 12 hs.

## IMPORTANTE CURTIEMBRE

NECESITA

**OPERARIOS PARA  
TAREAS GENERALES**

Presentarse con certificados de trabajos anteriores, docum. de identidad: L.E. o D.N.I. y Cédula Identidad, Capital Federal, de 9 a 12 horas.

Gral. DEHEZA 521 Lanús Esta

## ORO \$ 7.900 - PLATA \$ 95.000 (K)

MONEDAS - ANTIGÜEDADES DE TODO TIPO  
BUNNON 6818 (1 cda Estac. lado Norte) - LINIERS C/P

## PUENTE SAAVEDRA - ORO / PLATA

Brillantes — SUPERO TODOS LOS PRECIOS  
Puede rescatar sus art. AV. MAIPU 18  
LOCAL 60 — V. LOPEZ (a 10 m. Gral Paz)

ORO - ORO - ORO

**\$ 990.000 (F)**

PAGO MAS  
COMPRUEBELLO  
RIVADAVIA 2219 - Loc. "24"

ORO

**\$ 10.000**

MAS QUE EL MEJOR  
EXPERTOS EN BRILLANTES  
Antigüedades - Nadie paga más  
RIVADAVIA 1416 - Tel. 37-9436  
Esquina Uruguay

## ORO - PLATA

Precio Real  
Corrientes 1989 - Tel. 49-7022

ORO - ORO - ORO

**\$ 5.000.000 KL**

SANTIAGO DEL ESTERO 1578  
(casi esquina Garay)

Prefabricadas **INDIO** Y ahora también en SAN MIGUEL, Andén Estación

EN MADERA: Pieza, Cocina y Porch, Cuotas de \$ 19.000 - CONTADO \$ 260.000

DE MATERIAL: Pieza, Cocina y Porch, Cuotas de \$ 30.000 - CONTADO \$ 650.000

MUNRO: Av. Vélez Sarsfield y Baigorria - BOULOGNE: Av. Rolón 2111 I.P.

VIRREYES: Panamericana y Avellaneda (Al lado Y.P.F.) - VILLA ADELINA: Andén estación

## AVISOS AGRUPADOS

...antes de volverse loco con los números, piense que ahora es más fácil

**COMPRAR**  
que ALQUILAR!

SU CASA TOTALMENTE EN CUOTAS DE **\$30.000**

• BASE DESAGÜE Y CONTRAPISO  
• INSTALACION ELECTRICA COMPLETA  
• AGUA FRIA CALIENTE Y GAS  
• FRENTE PIEDRA TIPO MAR DEL PLATA

SARANDI: Av. Mitre 2758 (fte. estación)  
AVELLANEDA: Av. Pavón 360  
(fte. Frigorífico La Negra)  
LA PLATA: Diagonal 74 N° 1388  
ROSARIO: San Martín 1674

ENTREGA INMEDIATA

## OPERARIOS para INDUSTRIA

TURNO FIJO DE MAÑANA  
Premio por asistencia, puntualidad y compensación por viáticos

Presentarse 7 a 13 horas  
ASAMBLEA 681 - CAPITAL

**luxon**  
VIVIENDAS  
CHALET de MADERA  
anticipo  
**\$54.000,-**  
Contado desde \$290.000,-  
ENTREGA INMEDIATA  
RIVADAVIA 11394 esq. Carhué Liniers

**PREFABRICADAS**  
2 piezas cocina y porche contado total 39.900.000 m/n. 399.000 ley. Hay facilidades Rivadavia 12922 Ciudadela 658-5816

PARA AVISOS EN ESTA SECCION  
DIRIGIRSE A GARAY 140, CAPITAL

## OPERARIOS

TRABAJO INMEDIATO  
Presentarse con ropa de trabajo y documentos

Reconquista 538, P. B., Of. 4

## APRENDIZAS

para empaque  
Agustín De Vedia 3686 - Pompeya

## CAMAS FABRICA

1 Plaza Förmica e Colechón y Almohada \$ 39.500. Superpuertas \$ 55.000. - Placard \$ 99.000. Pelas. Unidades 147 - L. Mirador A 150 mts de Gral. Paz

## ESTO ES VERDAD

## VIVIENDAS CASINO

2 dormitorios  
cocina-comedor  
baño y porch  
ANTICIPO  
**\$ 59.000,-**  
y cuotas  
AV. SAENZ 1267  
POMPEYA-CAPITAL

## VIVIENDAS "PROGRESO"

de MATERIAL  
ANTICIPO  
**\$ 140.000,-**  
y 60 cuotas mensuales  
contado desde \$ 722.000,-

de MADERA  
ANTICIPO  
**\$ 81.000,-**  
y 50 cuotas mensuales  
contado desde \$ 433.000,-

BOULOGNE:  
YATAY 18 esq. BELON

VIRREYES:  
AVELLANEDA 3690

## IMPORTANTE INDUSTRIA

NECESITA

### 1° - FOGUISTA

Con carnet habilitante 1ª categoría de provincia de Buenos Aires.

### 2° - OFICIAL ELECTRICISTA

Con experiencia en mantenimiento general de fábrica.

### 3° - CHOFER PALERO

Con experiencia en manejo de cargadoras frontales.

### 4° - PEONES

En todos los casos se requiere:  
Edad entre 25 y 45 años.  
Trabajar en turnos rotativos.  
Saber leer y escribir.

Se ofrece:  
Salarios s/convenio.  
Adicional por turnos rotativos.  
Premios.  
Compensación por comida cuando se hacen horas extras.  
Pago medicamentos.  
Bonificaciones.  
Otras mejoras sociales.

Presentarse con documentos de identidad y referencias de trabajos anteriores, todos los días de lunes a viernes, de 8.30 a 16.30 horas en:

CARLOS PELLEGRINI 1305 — AVELLANEDA  
Ribera Sur del Riachuelo (Lindero Astilleros Alianza)

## PEONES

Horario corrido. Benef. sociales, con ropa de trabajo  
Av. REPUBLICA 188  
R. Mejía - Rivadavia 13.000

## OFICIALES CARPINTEROS

Para obra en Don Torcuato  
Asistencia 45 % Horas extras, premios.

Presentarse 8-12 y 13-18 hs.

CARLOS F. MELO 1974

FLORIDA

MATRIMONIO

para caseros, moy. de 50 años, sin hijos. Damos vivienda a camb. cuidado. Pequeña industria.

Agustín De Vedia 3686 - Pompeya

## DESALOJO - URGENTE

CASTANARES 1371  
Dormitorio: \$ 39.000. Heladera, TV: \$ 49.000. Cocina, Lavadora, Máquina de Coser: \$ 29.000

## COSTURERAS INTERNAS

COSTURERAS RECTAS y OVERLOQUISTAS

Todas mayores de 18 años  
\$ 600 la hora. Prem. a la Punt.  
Pr. de lunes a vier. de 9 a 15 h.  
ARAOZ 655 - CAPITAL

## MUCHACHOS

Para tareas de fábrica, carga y descarga de camiones. Servicio militar cumplido o expropiado. Presentarse lunes de 14 a 18 hs.  
RAMON FALCON 1070  
LOMAS DE ZAMORA

## OPERARIOS

Para tareas de fábrica, carga y descarga de camiones. Servicio militar cumplido o expropiado. Presentarse lunes de 14 a 18 hs.  
ALVAREZ THOMAS 660  
LOMAS DE ZAMORA

## AVISOS PROFESIONALES

### ENFERMEDADES GLANDULARES Y VEJEZ

Dr. A. O. Cortondo - 9 a 12 y 15 a 21 - Saavedra 22, 47-3388. Pl. Once

Dr. CORTONDO (Médico)

ENFERMEDADES VENEREAS  
PIEL, SIFILIS. De 9 a 12 y 5 a 21  
Saavedra 22, Pza. ONCE - 48-0401

PIEL, VENEREAS, GLANDULAS

Dr. JAIMÉ ITZCOVICH. Médico  
De 9 a 12 y 15 a 19.30 hs. Ambos sexos - CORRIENTES 1250, 8º I  
Tel. 41-5685 y 35-6397

VENEREAS - URINARIAS PIEL

Dr. MORALES - Médico  
Lun. a vie. n. 10 a 12 y 17 a 20 hs  
RIVADAVIA 3132 - ONCE

UROLOGIA - VENEREAS

Dr. VICARIO (Med.) - 10-12 y 15-20  
Ayacucho 183 (Congreso)  
Tel.: 49-6998

## VENEREAS

SIFILIS - URINARIAS - PIEL  
Dr. O. BRIZIO, Médico. 49-1525  
Todos los días: 9 a 12 y 15 a 21 hs  
Bme. Mitre 2105, 1º A (Congreso)

### ACCIDENTES - DESPIDOS

Dr. Lagos y Asoc. Consult. gratis  
Lunes a viernes de 10 a 20 horas  
Tucumán 1738, 7º P. "H", 2º Cpo.  
T. E. 45-3285

DESPIDOS - ACCIDENTES

Enfermedades laborales  
Dr. VIDELA, abogado. 9 a 20 hs.  
Laprida 19 - Lomas de Zamora

ABOGADOS PARA OBREROS

DESPIDOS - ACCIDENTES  
Consultas gratis  
Dres. Efron - Feldman 10-19 hs  
VIA MONTE 1592, 9º "H" 48-1733

VENEREAS - URINARIAS

Enfermedades de la Vezex  
Dr. L. Itzcovich (Méd.) 9-12 y 15-20  
Av. CALLAO 449 - P. 3º - 46-5365

GLANDULAS (hombres y mujeres)  
Enf. glandulares. Medicina de la Vezex. Esterilidad. Doctor FERNAN  
Lun. miér. vie. 10-20 ó p hora  
Lavalle 1924, 1º-A. 45-5239 35-6336

VENEREAS - PIEL

Dr. E. Brizio (Méd.). Todos los días  
9 a 21 y Sab. 9 a 13. 46-8194  
CORRIENTES 1438 - 2º "E"

## ABOGADO

Lavalle 1414, 2º G - 40-9100  
13 a 18 hs. - R. M. Costa



# MARINA: "TODO SE LO



CONSGRADO. Junto a Bianchi Marina no oculta su alegría por el gran triunfo. "Se lo debo a mi trabajo".

## Precisa y Tranquila Pudo Superar Tropiezos

"Esta Marina es la jocketa maravilla", exclamaba ayer en Palermo la multitud. "Una seriedad asombrosa, a pesar de todo buscó el hueco por donde filtrarse, estuvo precisa en la medición de la atropelada de su potrillo y tranquila para superar algunos inconvenientes y definir", acotaban los entendidos. Una gran jocketa para un gran caballo, tal vez el ejemplar que desde hace tiempo estaba aguardando el turf nacional. ¡Y pensar que algunos entendidos lo habían colocado en el tercer lugar detrás de Botón y Habanico!

Esta mañana vimos a Marina Lezcano en el hipódromo de San Isidro. Poco después de las siete la ganadora del Jockey Club se hallaba nuevamente en la lid, cumpliendo con los ejercicios habituales encaramada en distintas montañas y con todas trabajando parejo.

Desde hace bastante tiempo Marina se tutea con el éxito. Tiene apenas 21 años y ha participado en 146 carreras y en 28 clásicos, corriendo los pupilos de don Juan Bianchi. Sonríe cuando le contamos los comentarios recogidos ayer en las gradas palermitanas, en especial con lo de la jocketa maravilla. "No —dice con modestia—, trabajo duro y no me amilano por nada... Además, Telescópico es un caballo de primera; tiene sangre de campeón".

"Ustedes saben que en la actualidad no tengo novio —responde a ese interrogante con cierto rubor—, y que vivo con mis padres. Estudió mucho en es-

pecial idiomas, y no permito que decaiga mi pasión por el turf. Pienso que nací para estar sobre un caballo, contando el viento y peleando con toda el alma la vanguardia."

Menuda, inquieta, siempre sonriente, Marina acepta con sencillez los juicios laudatorios de quienes pasan por su lado. Comenzó a correr hace cuatro años y en ningún momento se pudo decir de ella que la fama la ha obnubilado.

—El premio Selección. Voy a correr a Frecuencia y espero ganar.

—Muchas veces se han preguntado si esto de actuar en carreras de caballos, disputando el primer puesto a hombres avezados en las pistas, no le afecta aclicamente. Siempre dijiste que no, que se trata de una profesión como cualquier otra, ¿seguió pensando lo mismo?

—Por supuesto. Además —y esto también lo he dicho siempre y lo repito hoy— actuar sobre un caballo no afecta mi femineidad, mi condición de mujer. Los hombres me respetan, aunque a veces ciertos tramos de ciertas carreras los muestra un poco desesperados, pero saben que Marina Lezcano puede y sabe moverse... Pienso que las mujeres nos hemos ganado un lugarcito en todos los órdenes de la vida y que cada vez pesa menos ese lamentable atavismo de que el sexo débil es algo así como un objeto decorativo y la parte del matrimonio encargada exclusivamente de criar a los hijos y cocinar. La vida es una escuela rica y la evolución de la sociedad está

dejando atrás esos conceptos del siglo pasado. A mí me extraña que a veces los hombres se inquieten tanto por las victorias de Marina Lezcano, aunque ya se están acostumbrando a ello.

—¿Lees mucho?

—Sí, mucho, ya es un hábito en mí, cuido mi formación intelectual y moral como mi estado físico, o tal vez más.

—¿Sus padres comparten tu pasión por el turf?

—Son mis grandes compinches, mis amigos del alma. Me gusta ganar para darles la alegría de cada victoria.

A esta altura de la trayectoria de Marina Lezcano no se puede hablar solo del factor suerte. La gente del turf sabe que esa palabra importa en tanto y en cuanto la suerte —a veces un cúmulo de inexplicables factores— más de una vez echó por tierra con todos los cálculos y las predicciones "científicas" para producir victorias de antología. Pero la jocketa maravilla ha demostrado que tiene garra, muñeca, corazón, temple de maestro de elefante.

—Pienso que es el trabajo, el duro trabajo de todos los días —insiste con modestia—. Allí puede que esté la clave de mis éxitos, por eso no abandono la práctica, los ejercicios, la tarea en las pistas. Lei por ahí que uno puede ser artifice de su propio destino. Yo me lo propongo sobreponiéndome a las adversidades. Y ese va a seguir siendo mi estilo de vida.

### TOMBOLA

1º	4	7	9	11º	2	7	0
2º				12º	7	6	7
3º				13º			
4º				14º	7	7	2
5º	7	9	9	15º	5	8	4
6º	5	8	4	16º	8	5	7
7º	2	6	4	17º	1	5	2
8º	3	3	2	18º	1	0	6
9º	9	7	7	19º	7	4	6
10º				20º	5	1	5

## ETCHART: FUE NOTABLE LA CARRERA QUE HIZO BOTON

No se habían aún acallado los ecos del notable triunfo de Telescópico, cuando CRONICA indagó a algunos de los actores que pasaron a su lado. La primera fue, indudablemente Marina Lezcano, jocketa de la ganadora, quien sin ocultar su alegría por el triunfo, respondió con estas palabras:

MARINA LEZCANO: "Es un fenómeno, ya que luego de sufrir tropiezos entreteidos y en los 400 finales, se rehizo y alcanzó con bastante solvencia. Lo demás ustedes lo vieron mejor que yo."

ANIBAL ETCHART: La carrera de Botón fue notable me respondió en todas partes hasta que apareció en los últimos 50 metros Telescópico y me tapó. Cayó guapeando ante un potrillo extraordinario.

VILMAR SANGUINETTI: Si bien es cierto que la cancha estaba buena el tren

lento de carrera que se hizo de salida y gran parte del recorrido perjudicó a mi pilotaje. Además le faltó un poco a foguero pero como es buen potrillo lo espero en otras.

CARLOS PEZOA: Habanico también fue perjudicado como otros por el tren de carrera. Ya que cuando despertó de su letargo y lo mandé a correr volaba. Pero era demasiado tarde. Tengo fe para el Nacional, si deciden correrlo.

INOCENCIO GORRAIS: Mi potrillo apenas si pudo cerrar el marcador porque corrí enojado toda la carrera, resultándome muy difícil serarlo. Creo que su performance es falsa y debe rendir mucho más.

RUBER LAITAN: Considero bastante buena la carrera de Leonante más tratándose como ustedes saben de un perdedor. Es un potrillo que se está haciendo

## TAROT EN LA PARTIDA

Tras la euforia de la víspera, volvió a reinar la normalidad en los campos de estrenamiento, cumpliéndose la actividad habitual con buen resultado. En San Isidro, Tarot marcó 49'35 dejando excelente impresión. Aquí el detalle:

(Pista de arena normal)

TAROT. G. Retorto, 800 en 49'35, de los 1800 a los 1000; PRINCIPE CANTOR, L. B. Carrizo, a la par de Alentado, H. Blanco, 1200 en 1'18", los primeros 1000 a la par de Lipan, C. Lezcano, en 1'5"; GREET SHIP, H. M. López, a la par de Larro Cuá, R. Buoscore, 800 en 49'25, de los 1000 a los 200; RHESEUS, H. R. López, 2200 en 2'29'35, de los 3200 a los 1000; ABUD SAID, C. Aragona, 500 en 29"; YELMIZ, J. Figueroa, 800 en 51'35; ROBERY, J. Pizarro, a la par de Parpancito, C. Aragona, 800 en 48'35; PASITROTE, A. Ferreras, 1000 en 1'3", de los 2000 a los 1000; CHANTONAY, C. Bertoldi, 700 en 42'35; TYSSIA, D. Suárez, 1000 de floreo en 1'6", de los 1200 a los 200; FARMER, J. Pizarro, 1600 en 1'41", de los 2600 a los 1000 con 12'25 de final.

## EL GLOBO DE LA SUERTE

HOY: SGO. DEL ESTERO - 10 PREMIOS, A LAS 21.30  
HOY Y MAÑANA: QUIN. NAC. - 20 PRS., 21.30 HS.

Atrasados a la grande			Demorados a los premios		
Centena	Decena	Unidad	06	98	92
0	3	1			
35 s.	22 s.	36 s.	20 s.	17 s.	16 s.
Ultimas 14 grandes:			Fres cifras atrasadas		
186	651		FAVORITOS:		
558	199		A la grande		
399	202		17-05		
708	319		A los premios		
978	566		46-06		
982	100				
608	269				

## Ball Gate, 1'14"4/5

Ball Gate sigue en gran forma para el Selección. Hizo 1'14"4/5 esta mañana en La Plata, con 12'35

## Haras DON YEYE

Propiedad de los señores  
CESAR O. y HUGO O. PASAROTTI  
2º en la Estadística Nacional de Haras en 1976  
SUBASTARA MAÑANA, HIJOS DE:

LACYDON

SHEET ANCHOR

SOLAZO

## Haras ABOLENGO

2º en la Estadística Nacional de Haras de 1977  
Venderá MAÑANA en el Tattersall, HIJOS DE:

EL VIRTUOSO

4ª estadística de padrillos de 3 años 1977

UTOPICO

Ganador estadística de padrillos 1977 en Palermo

DORILEO

1ª producción nacida y criadas en el aras Abolengo

**LA BIZNAGA**  
VENDE MAÑANA EN PALERMO A

SIGNOREANTE  
hijo de Practicante  
en una madre por  
El Centauro, hermana  
materna de Arturo A.

También remata otros  
cuatro hijos de  
Practicante  
y un potrillo por  
El Gran Capitán



# DEBO A MI TRABAJO"



**VIOLENTA CARGA.** En los 200 finales, Telescópico inicia su aplastante carga, para pasar a ganar a poco del disco, superando a Botón. M. Lezcano, notable.



**DOMINA TELESCÓPICO.** Y en los 50 ya Telescópico volcó la balanza a su favor, quebrando al de Etchart, para derrotarlo en definitiva por medio cuerpo.

## CON LA MIRA EN EL DERBY

### Telescópico Puede Llegar a Triple Coronado

La genialidad y el talento llevados de la mano por una "amazona" singular resultaron los atributos suficientes para que ese extraordinario potrillo que se llama Telescópico se adjudicara ayer el Gran Premio Jockey Club, segundo eslabón de una triple corona que ya saborea desde muy cerca el cabal vencedor. Pero para tener plena conciencia de ello debimos esperar los 217 clavados. Hasta el último de sus segundos porque la carga del pupilo de Juan Esteban Bianchi fue medida metro a metro, con la notable solvencia de saber aguardar la hora justa para abrir la puerta grande de una gloria en medio del suspense y los gritos que levantaban en vivo las tribunas que presenciaron el magnífico espectáculo que nos brindaron los dos potrillos que ayer demostraron estar por lo menos, a esta altura de la temporada, por encima de todos sus coetáneos.

#### UN POTRILLO EXCEPCIONAL

—Es un fenómeno —nos declaró la propia Marina Lezcano, cuando en su rostro, casi siempre imperturbable, se dibujaba una diáfana sonrisa de satisfacción.

Por que a pesar de haber tenido serios tropiezos entre todos y en los 400 finales en que por momentos encon-

cerrada su línea para el arranque definitivo, superó ambas contingencias y en base a una garra singular alcanzó a su rival, cuando para muchos de sus adeptos les parecía un sueño que perdiera. Además lo vimos rematar, claro, con presencia de grande y con la fuerza suficiente para seguir de largo si la carrera se hubiese prolongado muchos metros más. Todo esto teniendo en cuenta que el tren lento de marcha lo hubo de perjudicar como a muchos que se escudaban en él para justificar un fracaso irrefutable. Porque nadie les impidió que salieran a romper el fuego desde el momento en que se abrieron los partidores, como lo hizo ese heroico de Botón, que cayó en su ley peleando cuerpo a cuerpo de los 300 a la raya.

No se si muchos vieron la carrera por "telescopio" pero lo cierto es que desde que largaron hasta la raya las especulaciones estuvieron a la orden del día (muy lejos de aquella topada histórica entre Farnesio y Cipayo). Lo que delataba a ojos vistos que había temor de perder. Y con ese temor justamente no se llega a nada, ni aún cuando hay potrillo de sobra para concretar. Salíó Galant a jugarse, pero apenas unos centenares de metros hasta que Aníbal

Etchart lo pasó de largo con Botón para repetir la fórmula de la Polla de Potrillo. Y no se hubo de equivocar mucho el gran jinete. Tras él siguió por un tiempo Galant que a la postre se cayó del marcador cuando la caldera comenzó a arder a rojo vivo. Por allí muchos ojos, los más buscaban a ese Renovador que el día de su debut dejó en el camino a Telescópico (cosa que nos parece difícil volver a suceder, por lo menos en un futuro cercano). Los buscaron porque la recta estaba abierta a cualquier pretensión y él era sin lugar a dudas quien parecía más tenerlas, cuando junto a su costado Marina Lezcano iba en busca de Botón con su Telescópico bien medido y el Utopico recibíó sendos chirios sin respuesta. Entonces la lucha quedó circunscrita entre el puntero que disparaba a lo Etchart y el de Marina que látego en mano mandaba a alcanzar al puntero, como el mismo día —repetimos— de esa Polla caçada.

Y en el ir y venir de esas amacadas a todo vapor salió con la suya el notable hijo de Tab e Play, que no en vano había salido de perdedor por 18 cuerpos y se haba impueto en el primer peldaño de la corona: real a lo guapo.

### DE MARROQUI SE ESPERA MUCHO: 2'23"

Comenzó la semana con bastante movimiento en el hipódromo Argentino. Se registraron numerosos ensayos y no pocos de alto valor para las próximas reuniones. Y fue Marroqui el que hizo el mejor trabajo a descomentar 2200 metros en 2'23". Aquí el detalle:

(Pista grande normal)

MARROQUI, V. Sanguinetti, 22.00 en 2'23". Los últimos 1600 junto a Bribón, J. Oural en 1'41"35. Los 1000 en 1'41", con 13" de final. El primero dio tres cuerpos y dominó por uno. (Buen ensayo para el clásico Eduardo Casey, del sábado 16 en el Argentino); TARALETI, R. Sosa, 1200 en 1'15"15 de los 2000 a los 800. Los primeros 1000 junto a Franck, H. Castro en 1'2'25, con 12"45 de final. El primero dio dos cuerpos e igualó. BON SUCECO, V. Sabin, 1400 en 1'28"35, con 12"45 de final; ROUSAY, J. Espinosa, 2000 en 2'12". Los últimos 1600 junto a Mentiroso, R. Almirón en 1'42"35, con 13"45 de final; KABUNDA, M. Salces, 2000 en 2'12"25; INDIO ARGENTINO, H. Capano, 1400 en 1'30"; VASCA BONITA, en pelo y R. Laitán, 1000 comoda en 1'5'35 de los 2000 a los 1000; MINGOLINO, L. Calvete a la par de Gran Lucas, N. Mezzotero, 800 de codo en 49". El primero dio un cuerpo y llegó a dos; WATER BIRD, R. Yeri, 800 de codo en 49"; HOTELITO, R. Ausili, 700 de codo en 44"25.

## MACHINE NO LAS DEJO MOVER EN LA RECTA

**Soy Mirona:** De punta a punta y con el chico Almirón con la fusta abajo del brazo y en postura que ya es mucho decir: Soy Mirona galopó al frente de sus adversarias en la primera del Argentino. La carrera no tuvo emoción alguna ante la avasallante superioridad de la hija de Sheet Anchor que recorrió los últimos tramos a media siesta y el bostezo del confuso que hasta la había jugado. En la mayor parte del trámite vigió sus movimientos Tamita seguida por Pia. Pero al cruzar la sentencia compartió la llave con la ganadora Tamita, aunque a 6 cuerpos de la ganadora. Tercera lejos arribó Darkness, que poco hizo por la riña.

**Adrián Jones:** Corrido con singular acierto por Miguel Sarati, Adrian Jones obtuvo una linda victoria luego de girar en gran parte del derecho con Minucioso y Postal desde las alturas de los 300 a la raya. Allí, justamente puso en juego sus ligerezas el pupilo de Juan Esteban Bianchi hizo valer su rapidez y logró salir airoso por tres cuartos de cuerpos sobre Minucioso, que corrió como un tigre y Postal que quedó apenas a la cabeza de éste. Todo en el discreto tiempo de 1'6"25 para cubrir el kilómetro de la carrera.

**Quirquincho:** Repitió Quirquincho a 1.550 tras un trámite de esos que fomentan el infarto. Desde que se abrieron los partidores salieron en una línea Suy y Cuore Mio, mientras que más atrás lo hacia Quirquincho a media cincha. Sin variantes pararon la tranquera donde la lucha se circunscribió a Quirquincho y Cuore Mio, que a tacho y lonja levantaron en vilo a las tribunas de Palermo distanciándose ambos del resto. Como es lógico funcionó el photochart que estableció la cabeza en favor de Quirquincho como premio a su mayor guapeza ante Cuore Mio, que también se jugó. Tercero algo lejos se clasificó Violent. Quedando en cuarto lugar Bivouac.

**Indian Mister:** Buena impresión dejó Indian Mister, un nieto de Pronto de la línea de Indian Chief que de salida nomás galopó a sus adversarios dejando entrever que la de ayer no será su última victoria. Cuando se abrieron los partidores Turulato se zambulló al frente seguido prudentemente por Cheriches. Detrás del cual quedaban algo dispersados Sugiero, Indian Mister, algo abierto, y Sol Pampa contenido por su jinete. Pronto llegó la recta final y ante la fuerte carga de Indian Mister cedió posiciones el puntero a tiempo que Sol Pampa se jugaba sus últimos cartuchos. Pero ya por los 200 todo estaba signada. Por lo menos la victoria del pupilo de Guillermo Warnes que con amplia luz a su favor se disponía a cruzar la sentencia seguido de Sol Pampa y el guapo Turulato.

**Villares:** Tiene pinta de rejuclo este Villares que ayer en el kilómetro de la caballería Saavedra le permitió lucirse al dejar a sus rivales en el camino, alcanzando su segundo triunfo, entre otras tantas presentaciones. Es un veloz hijo de Lustily que dará mucho que hablar en lo que falta de la temporada, capaz de alcanzar el cetro, si su cuicador lo mantiene en la forma que lo presentó ayer, hecho una estampa. Dejó que Chocho se diera el gusto de puntear en los primeros metros. Pero cuando Luis Avalos le apretó los tacos, salió como balazo, para pasar de largo y comenzar a sumar cuerpos como si tuviera una propia computadora. Fueron siete como pudieron haber sido quince. Y la carga de Hornero, quedó para otra oportunidad.

**Montera:** Tanto fue el cántaro al agua, que al final logró salirse con las suyas. Y Montera que llegaba baquetada, consiguió en su quinta tentativa alzarse con todo. Fue terminante en sus gestiones. Ganó por nueve cuerpos en 1'52", discreto tiempo que poco agrega para modificar el concepto que había merecido la hija de Climber, a través de sus discretas

actuaciones. Y los que todavía la consideraban incapaz, se alzaron con la bonita recompensa de \$ 2.300 que aportó a ganador, como para esperar el Jockey Club sin problemas. Skin Diver quedó segunda lejos y la debutante Latina poco mostró para que se la crea capaz de recuperar el tiempo perdido, incorporándose al lote de las buenas hijas de El Virtuoso.

**Sateen:** Tras la euforia del gran premio, con la consagración de un gran valor, Sateen volvió a sobresalir, esta vez muy olvidada en las cotizaciones. La de Constantino venía de ganar una linda carrera y a pesar de todo, se la olvidó en las apuestas. Y el mareo de la mayoría, que se volcó decididamente por Sound of Music le valió a la del stud Gracaro el suculento sport de \$ 17.675, más de un palo y medio por cada vale y la coble tomó imprevisita altura, anticipando un mensaje de esos que dejan asombrado al más caprichoso.

**Chudovo:** Se encargó Chudovo, en un final muy discutido, asegurar la jugada con el impresionante batcazo de \$ 1.151.326 fuertes, equivalentes a más de 115 millones viejos, para cada uno de

los afortunados 78 vales que totalizó el pilotado por Gabriel Riiz. Corrido a la expectativa, Chudovo avanzó decididamente en los últimos 200 metros, para ponerse a tiro, ganándole en la atropellada a Piccino que en definitiva lo escoltó a tres cuartos de cuerpo, mientras tercero cerca arrimaba Ventado, que hizo el gasto desde el vamos.

**Machine:** Otro valioso trunfo conquistó Machine, en el headcap de la recta, como para grrearla capaz, a los cinco años, de hazañas mayores. Salíó a jugarse desde el pique nuestra canddata y pese al asedio de Eginosa y La Gris, se mantuvo en ganancia, para alejarse de la tordilla en los 150 finales y ganar por cuatro cuerpos en el buen tiempo de 57"15, uno de los mejores guarnismos de la tarde.

**Barroco:** Cerró la serie Barroco dirigido con mucho acierto por el botija Gustavo Retorio. Trató de temirse de un viaje el hijo de Cambremont, Y en la primera parte intentó Giraldo desbaratar sus intenciones. Pero el del stud Tres Ladillos tenía cuerda para rato. Y sin inquietarse su joven piloto comenzó a sacar ventaja, que estiró a seis cuerpos.

### EL MILAGRO YA ES REALIDAD

En solo 3 semanas, LOTERIA DE SALTA vendió DOS VECES LA GRANDE en Capital Federal: 10/8/78 con el N° 43.288 y 31/8/78 con el N° 35.903 (Premio Mayor de cada jueves: 6.000 Millones m\$N). Además también vendió el 2° y 3° Premio el Jueves 24/8.

PRUEBE SUERTE USTED TAMBIEN CON "LOTERIA DE SALTA"

SORTEO EXTRAORDINARIO SEMANA DEL MILAGRO: JUEVES 7/9/78

1° PREMIO: 15.000 MILLONES m\$N y 2 AUTOS FORD 0 KM.

Entero: \$ 15.000

Quinto: \$ 3.000

Pedidos FERNANDO RAUL BLANCO - Maipú 663 - Capital

Envío de billetes y extractos a todo el país



## OLA DE ESCANDALOS SACUDE AL GOBIERNO DE NUEVA DELHI: LOS HIJOS DE LAS MAS PROMINENTES FIGURAS POLITICAS HINDUES SE PRESTAN PARA CUALQUIER COSA, INCLUSO A POSAR PARA FOTOGRAFIAS ESCABROSAS

**NUEVA DELHI, India, 4 (AP).** — Se trata del tercer hijo de un líder político indio envuelto en un escándalo en los últimos meses, y esta vez las acusaciones se refieren a delitos de índole sexual.

El primero fue el hijo de la ex primer ministro india Indira Gandhi, Sanjay, quien hasta el día de hoy se encuentra siendo juzgado por haber utilizado ilegalmente el poder político de su madre para impulsar sus propios intereses políticos y económicos. El segundo fue el hijo del primer minis-

tro Mirarji Desai, el sucesor de Indira Gandhi, cuyo nombre es Kantilal Desai, y a quien se acusó en el parlamento de sacar provechos ilícitos del poder de su padre.

Ahora, el centro del escándalo más airado en la India es Suresh Kumar, hijo del ministro de Defensa Jagjivan Ram, un potencial candidato a primer ministro.

Kumar, de 40 años y casado, presentó una demanda ante la policía contra dos jóvenes políticos, a quienes acusó de haberlo secuestrado junto con su compañero Sushma

Chaudhary, de 21 años, y de obligarlos a posar desnudos para tomar fotografías pornográficas.

Mientras tanto, los opositores políticos de Ran adujeron que su hijo se habría prestado voluntariamente a la sesión de fotografías pornográficas. Raj Narain, quien fuera ministro de Salud hasta hace dos meses atrás, dijo en una conferencia de prensa que uno de los políticos arrestados, Om Pal, tomó las fotografías luego de que se les cayeran de un bolsillo a Kumar.

El periódico "The National Herald", señaló que las fotografías mostraban a Kumar y a la muchacha como "participes voluntarios de posturas amorosas". El diario dice que, por lo tanto, "la historia del secuestro no es convincente".

La revista India Today comentó al respecto: "La Biblia nos advierte que los pecados de los padres recaen sobre los hijos. En la política india, pareciera que lo cierto es exactamente lo opuesto".

# EL PAPA CON VIDELA

## PARA SERVIR A LA COMUNIDAD

**CIUDAD DEL VATICANO, 4 (Associated Press).**

— El Papa Juan Pablo I dijo hoy a los dirigentes de las delegaciones especiales que asistieron a su iniciación oficial del pontificado que el Vaticano no tenía "soluciones milagrosas" para los problemas mundiales pero que estaba dispuesto a contribuir de cualquier manera "para servir a la comunidad internacional".

El Papa recibió en breve audiencia a las misioneras de la decorada sala Reggia de su palacio apostólico y les habló en francés.

El Papa formuló también en su breve discurso un pedido de libertad religiosa para los creyentes cristianos.

## Concede Audiencia Privada al Jefe del Estado

**CIUDAD DEL VATICANO, 4 (UPI, AP y ANSA).** — El teniente general Jorge Rafael Videla, jefe del gobierno argentino, fue el primer presidente que recibió el Papa Juan Pablo I esta mañana.

Videla mantuvo hoy una audiencia privada de 10 minutos con Su Santidad, participando más tarde de una audiencia colectiva con todos los jefes de gobierno que asistieron a la apertura del pontificado.

El Pontífice comenzó a recibir a los jefes de Estado a las 10 A. M. (8 GMT), antes de recibir a una delegación norteamericana encabezada por el vicepresidente Walter Mondale. Los primeros en ver al Papa fueron el rey Balduino, de Bélgica, y la reina Fabiola, seguidos por el rey Juan Carlos, de España y la reina Sofía. En gran duque Juan de Luxemburgo entró después, seguido por el príncipe Francisco José de Liechtenstein y el príncipe Raniero y la princesa Grace, de Mónaco.

El primer presidente que recibió el Papa esta mañana fue el de la Argentina, Jorge Rafael Videla. Otros jefes de Estado que han visto al Papa fueron los presidentes de Austria, Rudolf Kirchschläger; de Irlanda, Patrick Hi-

lery, y del Líbano, Elias Sarkis.

Voceros del Vaticano dijeron que el Papa conversó durante unos 10 minutos con cada jefe de Estado.

Cada huésped, al ingresar en el departamento pontificio, fue saludado por un segundo piquete de ocho guardias suizos formado en la sala clementina, luego el prefecto de la casa pontificia y el prelado de honor del Papa, lo acompañaron hasta la biblioteca privada del pontífice. Gran parte de los jefes de Estado —que entraron según el orden alfabético de los países— eran acompañados por las esposas y el Papa recibió junta a cada pareja.

Antes que a los soberanos y jefes de Estado, a las 9.30 (7.30 GMT) Juan Pablo I había recibido en audiencia a los obispos de las regiones de las tres Venecias, manteniendo con ellos un cordial coloquio.

A mediodía (10 GMT), en la sala "regia" del palacio papal, comenzó la audiencia a las 131 misiones extraordinarias que llegaron a Roma para la inauguración de su pontificado, pronunciando un discurso en francés.

A las 12.45 (10.45 GMT), había sido fijada la audiencia privada con el vi-

cepresidente de Estados Unidos, Walter Mondale, que intervino también ayer en el rito solemne en la plaza San Pedro y que fue recibido antes por el primer ministro italiano Giulio Andreotti.

Un portavoz del general Videla dijo hoy que el presidente tendría proyectada para la tarde una entrevista con Giovanni Agnelli, presidente de la empresa Fiat. La Fiat ha realizado inversiones en la Argentina.

Videla se entrevistó ayer con el jefe del gobierno italiano Giulio Andreotti y con el canciller venezolano, Simón Alberto Consalvi.

El encuentro italo-argentino comenzó a eso de las 12 (hora local) en una Roma dominical casi desierta. El general Videla recorrió en automóvil los dos kilómetros que separan el gran hotel donde se hospeda, cerca de la estación principal y el palacio Chigi (sede de la presidencia del Consejo). Poco antes de las 13 (hora local), el presidente argentino volvió a su hotel.

Máxima reserva se ha mantenido respecto de los temas tratados en el encuentro. Sin embargo, trascendió de fuentes argentinas que se habló de las relaciones entre las dos naciones.

## DRAMA LLENO DE COLORIDO

**CIUDAD DEL VATICANO, 4 (AP).** — El Papa Juan Pablo I quería que su ascensión al trono de San Pedro fuese simple, pero resultó siendo un sublime drama religioso, lleno de colorido.

Cien cardenales en túnicas doradas; unos mil obispos vestidos de morado; dos reinas y varias princesas en tiaras de alto vuelo; jefes de Estado en atavíos militares, fracs; el cuerpo diplomático lleno de medallas; campanas que repicaban constantemente; nubes de incienso y los resonantes cánticos del coro papal cantando "Tu es Petrus". —Tu eres Pedro— todo mientras Albino Luciani celebraba la misa en la plaza de San Pedro, lleno de colorido.

Cien cardenales en túnicas doradas; unos mil obispos vestidos de morado; dos reinas y varias princesas en tiaras de alto vuelo; jefes de Estado en atavíos militares, fracs; el cuerpo diplomático lleno de medallas; campanas que repicaban constantemente; nubes de incienso y los resonantes cánticos del coro papal cantando "Tu es Petrus". —Tu eres Pedro— todo mientras Albino Luciani celebraba la misa en la plaza de San Pedro, lleno de colorido.

## "ES UN HOMBRE SENCILLO: LUCHARA POR LOS POBRES"

**CIUDAD DEL VATICANO, 4 (EFE).** — Mientras en el atrio de la basílica vaticana se celebraba el rito solemne de inicio de pontificado de Juan Pablo I, se escuchaba un leve murmullo entre la inmensa masa de fieles: "Será un buen Papa...", "Luchará por los pobres...", "Es sencillo...".

La plaza de San Pedro estaba abarrotada: unos cien que 200.000, otros que 300.000, que medio millón de personas, apiadas, para ver al nuevo Papa, que se sentaba por primera vez en la silla de Pedro. Un Papa que se ha ganado la simpatía del mundo con una sonrisa.

Un grupo de turistas holandeses respondió a la encuesta de EFE: "Es una buena

persona. Tenemos esperanzas de que ayudará a la Iglesia, será un Papa concreto, práctico. Seguramente evitará las formas intelectuales y realizará una actividad pastoral muy de vanguardia, con muchos progresos". Hacia calor. Numerosos fieles tomaron la precaución de acudir a la plaza provistos de sombrillas. Otros se protegían del sol con barquillos de papel.

Seis simpáticos ecuatorianos contestaron: "Sólo sabemos de él que es un hombre de carácter sencillo, porque no ha querido coronación. También ha mostrado un carácter juvenil y creemos que podrá solucionar la problemática de la Iglesia de una forma más avanzada".

## DETENEN A 282 PERSONAS DURANTE LAS CEREMONIAS

**ROMA, 4 (UPI).** — Una pequeña bomba estalló hoy enfrente de las oficinas del gobierno central de la Iglesia, causando daños menores a la entrada del edificio, informó la policía.

Los oficiales dijeron que la bomba estalló enfrente de las oficinas del vicariato, junto a la iglesia de San Juan de Letrán, en el borde sur de Roma. El estallido se escuchó claramente en el vecindario que está del otro lado de la Ciudad del Vaticano, pero la policía dijo que el daño fue menor. Señalaron que inicialmente no hubo indicios de quienes cometieron el atentado. El edificio del Vicariato tiene las oficinas del vicario de Roma y de la curia romana, el

gobierno central de la Iglesia. La policía dijo que está tratando de determinar si la bomba puede haber sido puesta por uno de los grupos que protestaron ayer, durante la investidura de Juan Pablo I, contra la presencia del presidente argentino Jorge Rafael Videla.

Los funcionarios arrestaron a 282 personas durante la ceremonia de investidura en la plaza de San Pedro, pero las liberaron luego de la identificación de rutina.

La explosión se produjo seis horas después que Juan Pablo I iniciara oficialmente su reinado en la sencilla ceremonia de investidura a la que asistieron 250.000 personas en la plaza de San Pedro.

## ENTRO A LOS TIROS EN UNA BODA Y LOS INVITADOS LO MASACRARON

**RIVERSIDE, California, 4 (UPI).** — Un hombre que el sábado interrumpió la recepción de una boda con una ráfaga de balazos, fue atacado por los airados invitados que lo mataron a golpes.

La policía dijo que Steve Soria, de 18 años de edad, de Riverside, entró a la recepción con un compañero no identificado y empezó a discutir con algunos de los invitados. Soria hizo disparos en medio de las 200 personas.

Ocho personas fueron heridas por las balas, todas ellas residentes de la zona de Corona-Norco.

El compañero no identificado huyó en medio de la conmoción y estaba siendo buscado.

## HORRIBLE TRAGEDIA EN LA INDIA: 15.000 AHOGADOS

**NUEVA DELHI, 4 (ANSA).** — Amplias operaciones de auxilio efectúan hoy las autoridades indias en Bengala Occidental, donde desastrosas inundaciones han causado la muerte de más de 15.000 personas.

Siete mil kilómetros cuadrados —entre los ríos Kangsabati y S Jabai— se encuentran sepultados bajo las aguas sobre las que flotan centenares de cadáveres.

Según cálculos estimativos, una población de tres millones de personas ha

sufrido directamente las consecuencias del desastre. Más de 50.000 habrían quedado sin techo o con las casas gravemente dañadas. Incalculables son las pérdidas en las zonas cultivadas.

El gobierno movilizó, entre otras cosas, a unos 15 helicópteros con los que se lanzan paquetes de víveres a las poblaciones de millares de aldeas aisladas. Según cálculos aproximativos, sería necesario dar de comer a medio millón de personas con este sistema. Los medios son ciertamente inadecuados.

Según noticias llegadas de Calcuta, la capital de Bengala Occidental, varios miembros del Gobierno de Nueva Delhi han sobrevolado en helicóptero las zonas del siniestro recogiendo impresiones terribles. Por millas y millas pueden verse a grupos de sobrevivientes en los techos o colgados en los árboles que emergen de las aguas.

Según el ministro de Irigación, Prasad Roy, que ha sido uno de los primeros en visitar las zonas del siniestro, se necesitarán varios días para que se pue-

# ARRESTOS MASIVOS EN NICARAGUA

**MANAGUA, 4 (UPI).** — Efectivos de la guardia nacional arrestaron a más de 200 personas en un intento de terminar la huelga de una semana destinada a derrocar al presidente Anastasio Somoza.

Pero la principal organización de negocios de Nicaragua prometió ayer continuar la huelga destinada a derrocar a Somoza, cuya familia gobierna la nación de 2.400.000 habitantes desde hace 41 años.

"La gente está preparada para una huelga prolongada", dijo William Báez, director ejecutivo del Instituto Nacional de Desarrollo, una organización de 700 comerciantes, industriales, banqueros y propietarios de empresas de construcción.

"Las acciones del gobierno han unificado al sector privado", comentó Báez.

La guardia nacional anunció que había enviado 100 vehículos más y 500 efectivos para reforzar las patrullas de Managua, la capital.

Dijo que más de 200 personas han sido arrestadas por tirar bombas y bloquear las calles con barricadas de madera, ladrillos y vidrios. Los arrestos siguieron a una declaración de Somoza transmitida por un vocero presidencial señalando que el presidente, de 51 años de edad, está en "guerra abierta" con la oposición y harto de las acusaciones de Washington que le atribuye el delito de encarcelar y torturar a sus opositores.

"Está harto del gobierno del presidente Jimmy Carter", dijo el vocero. "Señaló que hay un límite hasta donde se puede llegar con un amigo, y que ese límite ya fue alcanzado".

"No hay política exterior en el gobierno de Carter, de repente los buenos son malos. Nosotros somos una sociedad no marxista y creemos que somos los buenos".

La huelga general, que empezó hace siete días, siguió a la exitosa operación de comando contra el Palacio Nacional, llevada a cabo por los guerrilleros sandinistas que prometieron derrocar a Somoza.

Pero informes de más arrestos vinieron de Masaya y León, la segunda ciudad más

grande del país, donde un dirigente disidente del propio Partido Liberal de Somoza fue detenido, según la hija del político. No hubo cifras de cuántos arrestos se concretaron.

## RESISTENCIA

**MATAGALPA, Nicaragua, 4 (DPA).** — Los focos de resistencia anti somocista aún persisten en la ciudad de Matagalpa, cuatro días después de haber finalizado una rebelión popular que dejó un saldo de 50 muertos y más de 200 heridos.

En las últimas tres noches se registraron tiroteos entre efectivos militares y civiles, que también lanzan bombas de fabricación casera contra los uniformados.



# JULIO IGLESIAS: NADA QUE VER CON SOMOZA

**NARANJERO: ASEGURADO 'FACHA'. LA VARGAS, ROMANCE EN BROMA Y LA AMARO SIN AMOR. VALERIA LYNCH QUIERE VARON. ASTOR PIAZZOLLA NOS REPRESENTA.**



peleas sostenidas con el periodismo. Además al hecho de haber cambiado de nacionalidad. Dice ser argentino cuando todos saben que es de origen guaraní. Otra rareza del antes humilde "langa" es que acaba de asegurar su rostro en nada menos que 5 millones de bolívares. Muchos recuerdan que lo mismo hizo Marlene Dietrich, la abuelita, con sus piernas (20 palos verdes). La vanidad no tiene diferencia de sexo, dicen...

## ◆ SIN NOVIO Y CON RUPTURA

—No estoy de novia con nadie y menos con ese señor Jorge Galiñanes a quien no conozco.

Así se refirió, ante el rumor, Amelita Vargas, la salsera, ratificando lo desocupado de su "coeur". El trascendió fue una broma jugada por determinado medio. En cambio, su compatriota Blanquita Amaro, la cantante, acaba de romper romance con el flamenco Dario Rossi (la llevaba a pasar con ella Amelita). Las dos cubanas han desistido de presentarse en calle Corrientes desde el venidero mes debido a que el reducto no cuenta con aire acondicionado. Se ignoran qué rumbos tomarán. Eso sí, doña Blanquita tiene que presentarse urgentemente al Consulado de USA por problemas de su radicación en ese país (habita en Miami). ¡Azucita con leche!

## ◆ ¿SERA NENE?

En el bar de moderno hotel detectamos a Valeria Lynch, la hippie. La chica, cubierta con tapado de piel, el pelo bien rojo y largo y la pintura de una uña descaída, nos dijo que: "Espero que el bebé venga dentro de 5 meses. No se nota, ¿verdad? lo llamaré Federico, si es varón. ¡Y seguro que lo será! Si es nena, Camila". Doña Valeria fue elogiada por un grupo presente que la calificó como el número 1 de las cantantes jóvenes argentinas. Héctor Cavallero, su cordial pareja, muy elegante vestido de los pies a la cabeza de gamuza clara, preguntaba qué radar posee esta página para tener tantas primicias. Además, confidenció que producirá, el año que viene, espectáculo dirigido e interpretado por Sergio Renán, el melancólico, donde encarnará a Drácula. ¡Mamma, qué miedo!

## ◆ NOS REPRESENTA

El músico Astor Piazzolla, el notorio en Europa, representará a la Argentina en el Primer Festival Internacional de Jazz. El mismo se celebrará del 10 al 18 del corriente en San Pablo, Brasil. Junto a don Piazzolla integrarán el certamen Diziz Gillespie, Milton Nascimento, Paulinho da Costa, Milt Jackson y ainda mais. ¡Ta bom!

## ◆ PASE

Se decidió en la víspera que el nuevo envío "Juana rebelde", se pase a los viernes en lugar de los martes. Por ende, em-

pezará el día 8. Pasado mañana habrá conferencia de prensa para anunciarlo, amén de pasarse el primer capítulo ya convenientemente grabado. Ajá.

## ◆ ARTE ESPAÑOL

Hasta fin de mes prolongará su estada en un tablado de San Telmo el danzarín-coreógrafo Angel Pericot. A su lado se desempeñan muy eficientemente sus "fratillos" María del Amparo, Carmelita y Eloy. Don Pericot empezará en octubre periplo por el interior. Luego viajará a Brasil y Uruguay. Retornará a Madrid a principios del 79 para montar espectáculo destinado al Ballet Nacional de España. ¡Por bulerías!

## ◆ CASTIGADOR

La misma imprudencia cometida por el tano de plomo Dario Vittori en 1972 al mencionar a varios críticos (entre otros, esta sección) por haber analizado concienzudamente pésimo trabajo suyo practica, ahora, Carlos Perciavalle, el castigador. El citado acusa a algunos (no da nombres pero sugiere) de "coimeros" (señala un matutino), a otros de falta de profesionalismo, para abarcar a casi todo el periodismo argentino tildándolo de "mediocre". La faz extranjerizante de don Perciavalle lo lleva a despotricar contra muchos efectos de la vida argentina. Y elige como ejemplo a USA al que se ve como "el país perfecto, hasta con policía sobreprotectora a la cual no hay que temer". Pensamos que don Carlos debe tener una visión errónea de Estados Unidos o de alguna manera quiere vengarse de gente en nuestro bienamado país. Defendamos lo nuestro y ataquemos a quienes nos denigran.

## ◆ NADA QUE VER

El novel actor Luis Menéndez (su única actuación, un papellito en "Yo también tengo fiaca"), se comunicó con esta sección para decirnos que "Jamás quise promocionarme con Peggy Sol. Es más, apenas si la conozco y de tener un romance lo tendría con una chica de mi edad" (tiene unos 23). Pensamos que como estas columnas no inventaron romance alguna entre estas personas, más bien debieron remitirse al medio que así lo hizo. ¡Cataplín!

## ◆ GRAGEAS

Adriana Aguirre, la platinada, sigue anunciando boda para octubre. Lo mismo que viene haciendo desde hace dos años y medio. ¿Cumplirá? ¿Será homenajeado Fioravanti por el ciclo de todos los días "El deporte continúa" (ya por Splendid). ★ El atrevido modistillo Guillermo Blanco será actor en una comedieta de Santa Cruz. Pensar que hay tantos actores buenos sin trabajo! ★ Claudia Lapacó y Sergio Velasco Ferrero se recluirán durante el verano en Maripá. Solo para hacer radio (sin tablado). Acaban de pleitear con ex apoderado suyo. ¿Quién ganará? La primera actuación de Tito Alonso luego de su infarto la cumplió en "El hombre que corrompió a un pueblo". ★ "Nido de ratas", película de 1955, será vuelta a emitir dentro de "Cine del lunes". ¡Qué lindo!

# Niega Amistad con el Mandatario

CARACAS, 4 (EFE). — El cantante español Julio Iglesias negó en esta capital que tuviera amistad personal con el general Anastasio Somoza, jefe del gobierno de Nicaragua. Julio Iglesias se presentó en el programa "Feria de la alegría" del canal 2 de la televisión venezolana y en un intermedio del mismo fue entrevistado por tres periodistas caraqueños representantes de varios medios de comunicación social.

Dijo el romántico hispano que está completamente de acuerdo con los tratamientos "rejuvenecedores" de la doctora Aslan de Rumania, pero agregó que "aún no considera necesario acudir a sus servicios". Por otra parte, consultado sobre la decisión de algunos cine españoles de no proyectar películas pornográficas, expresó que es una medida que comparte plenamente.

Julio Iglesias llegó el viernes a Venezuela procedente de Puerto Rico y viajará hoy a Estados Unidos para proseguir posteriormente a Italia y Francia.

El popular cantante español recibió aquí el premio "Meridiano de Oro", que otorga el diario venezolano "Meridiano" al vocalista extranjero más destacado del año.

Julio Iglesias, una figura de gran popularidad en los países de habla hispana, está

conquistando, en estos momentos, el difícil mercado estadounidense. Allí, canta en español y en inglés.

## ◆ ¿HITLER INOCENTE?

LONDRES, 4 (ANSA). — ¿Hitler inocente? El ex gran almirante Karl Doenitz y el arquitecto Albert Speer, los dos sobrevivientes del proceso de Nuremberg a los jefes del nazismo, probablemente tomen parte de un debate organizado por la televisión canadiense, sobre uno de los libros más discutidos del año, "Hitler war" ("La guerra de Hitler") que David Irving ha publicado en Inglaterra.

Irving sostiene que Hitler hasta octubre de 1943 estuvo siempre al margen de la acción de sus más importantes colaboradores respecto del aniquilamiento de los judíos.

Según Irving, no existe en ningún archivo un documento con la firma de Hitler autorizando el exterminio de los judíos europeos. Sin embargo, es posible afirmar que la actitud del historiador resulta por lo menos extraña, en cuanto omite la mención de una serie de documentos que no son ninguna rareza de archivo, sino bibliografía corriente para cualquiera que se interese en la historia del Tercer Reich.

# OBRA TEATRAL SOBRE LA MUERTE DE GARCIA LORCA

MADRID, 4 (ANSA). — La revista teatral "Pipirijaima" acaba de publicar un drama escrito por José Antonio Rial, español que compuso la obra durante su exilio caraqueño.

Muy bien estructurada, la obra comienza con la partida de Lorca de Madrid a Granada —cuando va camino de la muerte—. Se encuentra en ese momento rodeado de

amigos como Alberti y Neruda, aunque esto en realidad corresponde más bien a la fantasía de Rial que a la realidad.

A través de la presentación que hace la revista del autor se sabe que Rial fue perseguido por la represión franquista y padeció años de cárcel.

Es posible que la obra de

Rial no aclare nada en cuanto a quienes fueron los responsables directos de la muerte de Lorca. En realidad, se suma a la confusión reinante. Pero es importante porque, al menos, es la primera vez que se intenta mediante una obra seria y responsable escenificar los últimos días de Lorca en Granada.

## SUS CARTAS ESTAN ECHADAS

SE	AS	DL	LE	GE	ED	DF
IRE	AE	EN	BD	AS	UC	CE
ETA	AM	UA	NS	SD	N	
ISA	OA	MA	EY	YH	D	
OEN	YU	UD	DA	OS	A	

En estos 60 naipes se encuentra encerrado un mensaje para usted. Acaso se trata de un augurio o de una advertencia que no deberá desatarse. Para dar con el mensaje que corresponde al lector éste debe proceder de la siguiente manera: si su nacimiento se ha registrado entre los días 5 y 11 (no importa el mes) elegirá PICAS; si se ha producido entre los días 12 y 19, TREBOL; si lo fue entre los días 20 y 27, DIAMANTE; y finalmente, si su advenimiento al mundo aconteció entre los días 28 y 4, su palo será CORAZONES. Una por su orden leyéndolas de izquierda a derecha, las letras que llevan las cartas correspondiente a la fecha en que nació y escribirlas. Así obtendrá el mensaje.

## LOS LATINOS EN BAJA

MADRID, 4 (EFE). — El "boom" latinoamericano de los Vargas Llosa, García Márquez, Cortázar, Sabato, Donsos, Onetti, Rulfo y el mismo Borges, pasó y bajó radicalmente la productividad de estos escritores.

Quizás para intentar superar el bache creativo, se anunció para finales de noviembre un encuentro en Quito entre escritores latinoamericanos y españoles de primera fila. Tampoco se puede hablar de una nueva generación de relevo en la novela de habla hispana. Entretanto, es sintomático de esta "impasse" la búsqueda del tiempo perdido y los orígenes literarios en congresos que hoy proliferan en España, desde el reencuentro con Rousseau, en un congreso que se celebra en Huelva, bajo el signo rousseauniano de la búsqueda del papel del individuo en la sociedad democrática, "nadie me conoce salvo yo mismo", hasta el "Revival", de Benito Pérez Galdós. Los escritores españoles se vuelven hacia Galdós, el mayor escritor español desde Cervantes, y en estos días se celebra un congreso galdosiano en sus Islas Canarias natales.

En las regiones autónomas españolas, como Galicia, país vasco y Cataluña, la búsqueda se centra simplemente en la recuperación de los idiomas autóctonos hasta hace poco proscriptos.

# AVA GARDNER: PELICULA A LA MEDIDA

PARIS, 4 (ANSA). — Marcel Carné y Suso Cecchi D'Amico completaron el guión de "La noche del escorpión", un filme hecho a la medida de Ava Gardner.

La "diva" interpretará el rol de una millonaria norteamericana que vive en Italia y que ha tenido una media docena de maridos, todos más jóvenes que ella, y todos víctimas de su temperamento tiránico. Pero el último de la serie se rebela y domina a su vez a su bella y temible esposa. Para el papel de este valeroso personaje se da el nombre

de Giuliano Gemma.

También Ornella Muti y Roland Lesaffre participarán en la película, una coproducción italo-franco-española. Aún no se conoce la fecha en que se iniciará el rodaje.

## ◆ LES PERRIN

LONDRES, 4 (ANSA). — Les Perrin, que por casi 30 años, fue el agente publicitario de los mayores divos

del cine y del espectáculo, ganándose el nombre de "Mister Publicidad", murió en el hospital inglés de Carshalton, en el Surrey. Tenía apenas 57 años. Comenzó muy joven su carrera de "agente", una actividad dinámica y afortunada. Entre sus clientes figuraban Frank Sinatra, Bob Hope, Judy Garland, Nat "King" Cole y el conjunto de los "Rolling Stones".

ARTE - SEXY  
Presenta en TRANSCANDIDO  
**DESNUDOS**  
y más  
**DESNUDOS**  
de 17 a 4 hs.  
PASCO 218

**VIVA EL DESNUDO**  
UN ESPECTACULO TOTAL!!  
NUEVO HORARIO CONTINUADO  
de lunes a viernes 11 a 22 hs.  
sábados de 18 a 130 hs.  
ESTRENO para mayores  
**NUEVO TEATRO Florido**  
FLORIDA 165 - 30-5360 - GALERIA GUERNES

- 16  
7 Tardes en familia  
9 La mujer frente al amor  
13 Valle de pasiones  
17  
2 Dibujos animados  
9 Después de clase  
13 Margarito Tereré  
17.30  
2 Bonanza  
7 El show de Leo y Lio  
11 Lancer  
15 Festival infantil  
18.30  
2 El hombre nuclear  
7 Las aventuras de Nick Charles  
11 Batman  
19  
7 Revista de noticias  
9 Brady Bunch  
11 Teleonce informa  
13 El Zorro  
19.30  
2 Notidós  
7 La Pantera Rosa  
9 Hora de noticias  
13 Telenoche



- 20  
2 Con sabor a Pinky  
9 Bonanza  
11 Videoshow  
13 Landriscina con todo  
20.30  
7 Heidi  
20.50  
7 La Mujer Biónica  
21  
2 Patrulla Juvenil  
9 El mundo de veinte asientos  
11 La vida en Calabroma  
13 Mónica presenta  
22  
2 Quilmes y su gente  
7 Kojak  
11 Capítulo aparte  
13 El mundo del espectáculo

- 22.30  
9 Cine del Junes  
22.45  
2 S.W.A.T.  
23  
7 Premier de cine  
11 Videoshow  
23.45  
2 OVNI  
24  
13 Esta noche  
0.15  
2 Informe científico  
0.30  
7 Noticiero 7  
9 Hora de noticias  
11 Teleonce informa  
0.50  
9 Grandes olvidados  
1  
7 Ven, Señor Jesús  
9 Dios con nosotros  
13 Noticiero 13  
1.15  
11 "El Evangelio de cada día"  
13 Un momento de meditación



# ESPAÑOLES CONTRA EL "DESTAPE"

## Empresarios le Dicen No a la Pornografía

### GODARD VUELVE A LAS CAMARAS DESPUES DE UN LARGO ENCIERRO

PARIS, 4 (France Presse). — Jean-Luc Godard, quien después de haber dado hace casi veinte años un nuevo impulso al cine buscó otras vías en la televisión, vuelve a la pantalla grande. En 1959 salió en Francia "A bout de souffle", interpretada por Jean-Paul Belmondo y Jean Seberg.

La mayoría de la crítica nacional e internacional lo tendaría en hablar de "nueva estética cinematográfica". Otros cronistas apuntaban que el francés contribuía con su película a sacar la escritura del cine de sus viejos moldes tanto en el plano del diálogo como en el de la interpretación. Siguió luego una serie de títulos y el fenómeno Godard se transformó en difícil controversia.

Cumplidos los 40 años de edad, tuvo el coraje de abandonar un sendero relativamente fácil para seguir otro desconocido. Primero se volvió hacia la televisión, pero no dentro del marco clásico de la misma. Quiso utilizarla a su aire y se alejó del gran público para encerrarse en una especie de ghetto. Un ghetto de búsqueda de otra manera de expresarse con una cámara.

MADRID, 4 (EFE). — Seis de las más importantes salas cinematográficas de Madrid decidieron negarse a proyectar películas pornográficas.

Ante la ola de este tipo de espectáculos que ocupa desde hace algún tiempo casi todas las carteleras de esta capital, aquellas seis salas anticipan —en anuncios periodísticos a toda página— que los 365 días del año ofrecerán al público películas autorizadas para menores.

En momentos que el negocio de la pornografía parece no encontrar límites, la novedad anunciada por las seis salas madrileñas será recibida con especial beneplácito por los padres de familia. Mientras tanto la película "Casanova", del director italiano Federico Fellini, podrá ser proyectada en todo Brasil a partir de la próxima semana, si bien después de haber sufrido algunos cortes.

La última realización del famoso director de "La Strada" había sido prohibida en Brasil en octubre del año pa-

sado al considerársela oficialmente "ofensiva" para la moral, las buenas costumbres, las religiones, las razas y las relaciones exteriores brasileñas.

### ♦ "LA VICINA DI CASA"

LUCCA, 4 (ANSA). — Una comedia a la italiana ambientada en una ciudad de provincia; ésta es, en síntesis, la definición dada a "La vicina di casa", filme que Michele Massimo Tarantini está rodando en Lucca. Principales intérpretes son Edwige Fenech, Renzo Montagnani, Gianfranco Barra, Lino Banfi y Marco Gelardini. El filme estará listo en la próxima temporada italiana, en otoño.

### ♦ LINA WERTMÜLLER

ROMA, 4 (ANSA). — Sofia Loren, Marcello Mastroianni y Giancarlo Giannini se encuentran en el set del nuevo filme de Lina Wertmüller, cuyo título se anuncia como el más largo de la historia del cine italiano: "Un fatto di

sangue nel comune di comitini fra due uomini per causa di una vedova. Si sospettano moventi politici: amore, morte, shimmy, lugano bell, tarentelle, tarallucci e vino".

Sobre la historia, la directora mantiene como es habitual en ella, el secreto más riguroso. Por cierto, la ambientación es siciliana y los exteriores se realizarán entre Agrigento y Selinunte. El filme, producido por Arrigo Colombo para la Liberty, será distribuido en Italia por la Titanus.

### ♦ "THE WEDDING"

NEW YORK, 4 (AFP). — El Festival de Cine de Nueva York, del 22 de setiembre al 8 de octubre, será inaugurado con "The Wedding", de Robert Altman. Actualmente se está completando la programación y se cuenta ya con el estreno mundial de "Blood Brothers", de Robert Mulligan; "Perceval", de Etie Rohmer; "American Boy", de Martin Scorsese, y la cinta de Altman.

### JILL CLAYBURGH, UNA 'DESCASADA'

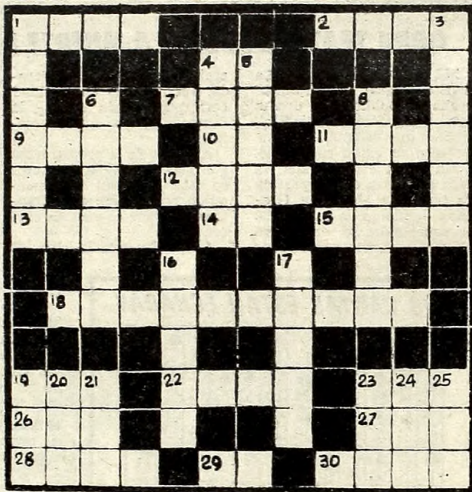
Se anuncia el estreno de la última realización de Paul Mazursky, titulada definitivamente "Una mujer descasada" (An unmarried woman). La protagonista Jill Clayburgh, quien por esta labor fue laureada recibiendo el premio a la Mejor Actriz. Junto a ella actúan Alan Bates, Michael Murphy, Cliff Gorman y Lisa Lucas.

Mazursky es uno de los cineastas estadounidenses más personales, a quien se deben películas tan humanas como "Harry y Tonto" y "Barrio bohemio". Goza de una posición privilegiada en ese selecto grupo de autores, guionistas y directores de cine que poven un sello creativo original en cada una de sus obras. Posiblemente ningún otro realizador de los Estados Unidos refleje las costumbres sociales y sexuales de la cultura contemporánea con tanta precisión como Mazursky, mostrando sus valores cambiantes y su carencia de raíces permanentes.

En "Una mujer descasada" se describe la situación de una mujer de más de 30 años, cuya vida conyugal es truncada de la seguridad de un sendero normal y placentero.

Bajo la dirección de Mazursky, la actriz debe dejar de lado actitudes y pretensiones que emascaran sus verdaderos sentimientos de disgusto y dolor. Tres hombres siguen la vida de Erica tras su separación irreversible: Michael Murphy (el esposo que la abandona por otra mujer), Cliff Gorman (el macho siempre dispuesto a lograr su presa) y Alan Bates (el amante-pintor que aparece como alternativa).

### PALABRAS CRUZADAS



#### HORIZONTALES

- 1) Término señalado en una carrera.
- 2) Leandro N. Político argentino.
- 3) Arbutos de la China.
- 4) Ave de rapina.
- 5) Forma del pronombre personal.
- 6) Nombre de una consonante.
- 7) Primer hombre según la Biblia.
- 8) Nota musical.
- 9) Que se halla en la niñez.
- 10) Natural de la provincia de Corrientes.
- 11) Uno y uno.
- 12) Limpio y puro.
- 13) Punto de partida de cada cronología particular.
- 14) Piedra consagrada al altar.
- 15) Hijo de Noé.
- 16) Engaño, fraude.
- 17) Artículo neutro.
- 18) Todo lo que tiene entidad.

#### VERTICALES

- 1) Casa o habitación.
- 2) De color entre carmin y azul.
- 3) Animal sagrado anegado del clan.
- 4) Arrojé eché hacia afuera.
- 5) Del color de la cosa.
- 6) Carru para transportar cosas pesadas.
- 7) Planeta.
- 8) Aplicase a la persona o cosa distinta de aquella

de que se habla (pl.). 19) Otorgad, donad. 20) Metal precioso. 21) Cloruro de sodio. 22) Reflexión de un sonido. 23) Igualdad de nivel de las cosas. 24) Dueña, señora.

(La solución mañana)



(Solución del problema anterior)

### PAUL ANKA LE DEBE TODO A "DIANA"

SAINT TROPEZ, 4 (ANSA). — Sin duda, son muchos los que en la actualidad todavía conservan en la memoria el nombre de Paul Anka, aquel cantante que con una sola canción, "Diana", se hizo millonario, hace ya dos décadas. Pues bien, ahora acompañado de su esposa y sus hijos acaba de llegar a esta ciudad a fin de pasar en ella sus vacaciones. Paul, interrogado por los periodistas, afirmó que "en efecto todo se lo debo a

"Diana". En su tiempo, "Diana" fue un éxito tal que batió todos los récords.

### ♦ EL RITMO DEL ROCK

"Van Halen" es un cuarteto de lo más bronco y sonoro a la hora de interpretar. Su "rock" y la guitarra maestra de su líder Edward van Halen le dan su característica. Su último álbum con el título genérico de "Van Halen" es un conjunto de temas imposibles de oír con calma.

### UN HOMENAJE A LEON TOLSTOI

MOSCU, 4 (DAN). — Mientras toda Moscú se prepara para celebrar en grande el 150º aniversario del nacimiento de León Tolstói el próximo 9 de setiembre (28 de agosto en el antiguo calendario ruso), se anunció que está lista para su estreno en esa fecha la versión cinematográfica de "El padre Sergio", obra póstuma de Tolstói. El cine soviético se suma así a los homenajes a uno de los escritores más grandes de todos los tiempos.

El director de esta segunda versión de "El padre Sergio" es Igor Talankin, uno de los mejores realizadores soviéticos del momento —"Chalkovski" y "Estrellas diurnas"—, y el papel principal está interpretado por Serguei Bondarchuk, actor y director de cine de 58 años. Bondarchuk se hizo famoso por su adaptación cinematográfica de "La guerra y la paz", la magnífica epopeya tolstoiana.

Pese a que la novela "El padre Sergio" no es voluminosa, se considera que es una obra programática de Tolstói porque auna todos los pensamientos, dudas y búsquedas del autor de "Ana Karenina", "Resurrección", y muchas otras obras famosas. "El padre Sergio" está escrita en forma severa y concisa.

### USTED Y LOS ASTROS

#### ACUARIO

(21 de enero al 20 de febrero) Es el momento de tomar una decisión en su trabajo. Amor, cuidado con las discusiones. Buena noticia.

#### PISCIS

(21 de febrero al 20 de marzo) Alibajos en su trabajo, mantenga todo el día. En amor, armonía y comprensión. Apoyo de amigo.

#### ARIES

(21 de marzo al 20 de abril) Active plan de trabajo, en sus manos está el éxito. En amor, no dé motivo de discusión. Alegría por noticias.

#### TAURO

(21 de abril al 22 de mayo) Active plan de trabajo, de usted depende el éxito. En amor, se confirma buen presentimiento. Salud bien.

#### GEMINIS

(23 de mayo al 21 de junio) Prudencia ante ofrecimiento de cambio en plan de trabajo. En amor, simpatía y comprensión. Su Nº el 8.

#### CANCER

(22 de junio al 21 de julio) Se aclara preocupación por retraso en su trabajo. En amor, buenos momentos. Apoyo de familiares.

#### LEO

(22 de julio al 21 de agosto) No desatienda asunto de trabajo, confían en usted. En amor, todo marcha bien. Colabore con familiares.

#### VIRGO

(22 de agosto al 22 de setbre) Oportunidad en su trabajo, obre con decisión. En amor, prudencia y comprensión. No se desentienda de familiares.

#### LIBRA

(23 de setbre al 23 de octubre) Alibajos en plan de trabajo, no se desanime. Amor, importante decisión. Buena noticia en el hogar. Visita.

#### ESCORPIO

(24 de octubre al 22 de novbre) Se aclara asunto de trabajo, amigo trae la solución. Amor, nada nuevo. Colabore en tareas del hogar. Carta.

#### SAGITARIO

(23 de novbre al 21 de dicbre) Se confirma plan de trabajo, las ganancias más adelante. En amor, de usted depende una solución. Salud.

#### CAPRICORNIO

(22 de dicbre al 20 de enero) Se aclara situación difícil en su trabajo. En amor, no se desanime ante un desencuentro. Cuida la salud.

### ROBERTO ARLT Y SU "JUGUETE RABIOSO" EN ITALIA

ROMA, 4 (ANSA). — Con la aparición en Italia de la versión de "El juguete rabioso" del escritor argentino Robert Arlt (1900-1942) "un chupucero genial", al decir de la crítica, el "boom" de la novela latinoamericana prosiguen en Europa a velas desplegadas.

"Il giocattolo rabbioso", tal es el fiel título de la traducción italiana, repre-

senta a un Arlt menor respecto a las novelas de su prematura madurez: "Los siete locos" y "Los lanzallamas". No obstante el "tono menor" del texto, la crítica lamenta que la traducción de Angiolina Zucconi no se impecable. Roberto Arlt "un chupucero genial", hijo de un Buenos Aires que en la década '20 '30 era a la vez "la ciudad más grande de Italia" y "la ciudad más

grande de Galicia" escribe dentro de esas "clase oscilante" y babilónica. Es el observador y el fruto de sus contradicciones. Su escritura no es ajena a la marcha de la capital argentina.

La versión italiana de "El juguete rabioso" aparece en una magnífica edición de Savelli con una introducción de G. Fofi y con una nota crítica de V. Biengio.

### FESTIVAL DE CINE DE AFICIONADOS

CANNES, Francia, 4 (EFE). — La película francesa "Tant D'Annees de Bonheur" (Tantos años de felicidad) de Jean Ducoeur, obtuvo el gran premio (copa del Presidente de la República) del 31º Festival Internacional de Cine de Aficionados de Cannes.

El jurado otorgó la copa del Centro Nacional de Cinematografía a "Danse, combat et priere" (Danza, combate y oración) de Kurt Striegel (Austria), la copa de la Villa de Cannes a "La fête des vigneron" (La fiesta de los vendimiadores) de Florian Camplche (Suiza) y la copa del "Lion's Club" de Cannes a "Aux larmes, citoyens" (A las lágrimas, ciudadanos) de Stephane Wrobel (Francia).

En este festival, el más importante en Europa para la promoción del cine no profesional, se puso de relieve la predominancia de las películas "de guión" y, técnicamente, el empleo del filme de 16 milímetros y del super 8.

Como en las grandes capitales del mundo

## CABARET

El lugar mágico de Buenos Aires

Salon Blanco

Salon Blanco

### VIRGINIA LUQUE

GLORIA Y EDUARDO

DANY MARTIN

PEDRO SOMBRERA

CRISTINA LYON

PETTY CASTILLO

JOSE COLANGELO

DIANA SUMMERS

MARA LUIA

BALLET CABARET

CARLOS MARZAN

ARGENTINA BALLET BLANCO

De 22 a 4 hs. Domingos abierto

Diners - American Express - London Card - Visa - Argencard

MARCELO T. de ALVEAR 528 Tel. 32-8060/4215

## CABARET

18 a 22 hs. TARDES DE ENSUEÑO

COCKTAIL - PARTY - MESA DE QUESOS

ANGEHA PRESENTA

SOLO PARA ADULTOS

ESPECTACULO VERDE PICARESCO

## BURLESQUE

CORRIENTES 483

dirección: Genaro Tortora

AL VIVO 60 MINUTOS EN ESCENA

STRIP TEASES SENSUALES

CUANDO ADAN Y EVA COMENZARON EL EROTISMO DESNUDOS







# JUEZ LES NIEGA EL DIVORCIO

## ALVEAR: CONSORCISTAS DISCUTEN LAS EXPENSAS

Al cierre de esta edición se encontraban reunidos en uno de los salones del Alvear Palace Hotel, los ciento ochenta propietarios de habitaciones y suites del establecimiento, que fueron convocados por el juez comercial, doctor Luis Bosch, que entiende en la quiebra y los ha citado para fijar el monto de las expensas que deben pagar para hacer frente a los gastos del mantenimiento del complejo hotelero.

### ♦ CUOTA ALTA

En una anterior reunión el magistrado les había solicitado una cuota de 18 millones de pesos viejos por mes. Sin embargo, los consorcistas se quejaron aduciendo que era muy alta. Uno de ellos llegó a señalar que "la gente de servicio no es buena y las podríamos traer nosotros y mejor". Como consecuencia de esa primera falta de acuerdo y ante la posibilidad de que la quiebra arrastre a "todo el hotel, incluso a los consorcistas que adeudan expensas, se convocó a la asamblea de hoy."

Como se recordará, días atrás un juez accedió al pedido de quiebra presentado por uno de los acreedores del tradicional hotel. Desde entonces, la difícil situación por la que atraviesaban quienes dependían del hotel se agravó, especialmente la de los empleados y consorcistas. En este último caso se busca una fórmula de arreglo.

## Los Cónyuges no Hablaron Claro

Una pareja que en su presentación al juez civil no expuso con amplitud y veracidad las reales causas por las cuales quería separarse por el procedimiento del mutuo consentimiento, no podrá divorciarse en el futuro porque el magistrado no solo rechazó la acción instaurada sino que también denegó la apelación para plantear su caso en otro tribunal.

Una pareja que contrajo matrimonio en marzo de 1973 —cuando el varón tenía 27 años y la mujer 25— después de tener dos hijos, hoy de 5 y 3 años, inició hace poco la separación en el juzgado en lo civil del doctor Ricardo L. Burnichón acorde con el artículo 67 bis de la ley 2393 de matrimonio, más conocido por divorcio por presentación conjunta o por mutuo consentimiento o consenso.

Delante del juez la pareja dijo que había causas graves que hacían imposible la vida en común. No alegaron más detalles; no obstante trascender que podrían existir causales muy serios como podría ser el adulterio o la conducta irregular de uno de los cónyuges. Pero como el magistrado debió ser interinquirado en profundidad sobre la relación de la pareja para que pudiera evaluar si es factible o no la convivencia, más cuando hay hijos de corta edad de por medio, se con-

sideró improcedente la acción entablada por no haber sido explícitos los cónyuges.

El juez falló señalando que "analizando las razones que invocaron, luego de una serena reflexión sobre los hechos expuestos no encuentro en los motivos alegados para solicitar el divorcio causas que configuren suficiente gravedad para producir la imposibilidad moral para la convivencia que exige el artículo 67 bis de la ley 2393".

### • UN RECURSO

El abogado de una de las partes, doctor Marcos Alberto Leonoff, interpuso recurso de apelación contra lo dispuesto por el juez Burnichón, pero el magistrado le denegó el recurso señalando que por aplicación de un fallo plenario dictado por la Cámara Civil en cuestiones de este tipo no es viable desde el momento en que no hay un derecho alguno a debatir, por lo cual todo se cierra en primera instancia.

En consecuencia la pareja no podrá separarse legalmente porque sobre el caso ya existe cosa juzgada y no se puede reverter la cuestión. De este modo queda como enseñanza que cuando alguien quiera separarse debe hablar claro delante del juez para que pueda resolver lo que mejor convenga a la pareja como observador imparcial.

## Adhesión de la Corte Suprema a un Homenaje

El ministro decano de la Corte Suprema de Justicia, doctor Abelardo F. Rossi, y el procurador general de la Nación, doctor Elías P. Guastavino, se trasladarán a Rosario y representarán al más alto tribunal judicial del país en el acto a celebrarse en esa ciudad al cumplirse el centenario del nacimiento del destacado magistrado argentino Juan Alvarez.

La Corte Suprema dispuso adherir a los actos "como homenaje a quien honrará la magistratura nacional en el desempeño de los cargos de juez y camarista federal y de procurador general de la Nación".

## VIOLA INSPECCIONARA GUARNICIONES DEL SUR

El comandante en jefe del Ejército, teniente general Roberto Viola, tiene previsto viajar a guarniciones militares del sur, en compañía del comandante del V Cuerpo de Ejército, general de división José Vaquerio. De acuerdo a lo informado por fuentes castrenses, ambos jefes visitarán la VI Brigada de Infantería con comando en Neuquén y jurisdicción en la Patagonia Norte, y la IX Brigada de Infantería con comando en Comodoro Rivadavia y jurisdicción en Chubut y Santa Cruz. El teniente general Viola inspeccionará también las guarniciones que tienen asiento en Bahía Blanca, donde se halla emplazado el comando del V Cuerpo de Ejército.

### ♦ REUNION DE BRIGADIERES

El brigadier general Orlando Ramón Agosti, comandante en jefe de la Fuerza Aérea, presidirá mañana una reunión de brigadieres en actividad que cumplen sus destinos en territorio argentino. El encuentro, a realizarse en el Edificio Condor, tiene como finalidad analizar el Proceso de

Reorganización Nacional, las actividades específicas de la fuerza, y los aspectos que abarcan ambas cuestiones. Primero se escuchará un informe del brigadier general Agosti y luego los brigadieres expondrán sobre las actividades relativas a sus áreas.

### ♦ RECONOCIMIENTO DE LA ARMADA

Un acto de reconocimiento a los miembros que intervinieron a raíz del atentado que sufrió el entonces ministro de Relaciones Exteriores y Culto, viceministro César Guzzetti, y por cuya acción fue posible salvarle la vida, se realizará mañana en el Edificio Libertad, comando en jefe de la Armada. Será presidido por el comandante en jefe, almirante Emilio Eduardo Massera. La rápida intervención de oficiales superiores, jefes, oficiales y personal civil de la Policía Federal en el caso, disponiendo su traslado y atención en el Hospital Churrucú, hizo posible su lenta recuperación. El viceministro Guzzetti se encuentra actualmente en los Estados Unidos, bajo tratamiento.

## CRITERIO LIMITATIVO EN UNA INDEMNIZACION

La Corte Suprema de Justicia en un juicio de daños y perjuicios derivados de un accidente de tránsito ocurrido en 1975 sentó un criterio limitativo en cuanto al monto de la indemnización correspondiente al pago por incapacidad sobreviniente que impide al accidentado desarrollar toda su capacidad laboral.

El 31 de enero de 1975 Sixto Librado Medina circulaba con una motocicleta por una calle de Córdoba cuando fue embestido en un paso a nivel por un automóvil que lo despidió a varios metros ocasionándole diversas lesiones y una incapacidad laboral que fue estimada en un 80 por ciento.

Se comprobó que toda la culpa del accidente correspondía al conductor del automóvil por lo cual se le inició juicio por daños y perjuicios. La compañía aseguradora del vehículo Triunfo Cooperativa de Seguros Limitada también fue parte en el juicio y apeló cuando la Cámara primera de Apelaciones en lo Civil y Comercial de Córdoba fijó una indemnización de 2.727.613

pesos, con la correspondiente actualización por desvalorización monetaria y las costas del juicio.

Medina pidió en la demanda la suma de 5.455.227 pesos, destacando que tenía 34 años y que había quedado totalmente inhabilitado para su labor de armador de televisores en una fábrica cordobesa.

La cuestión llegó a la Corte y el alto tribunal consideró que la suma fijada por la Cámara de Córdoba era excesiva porque fue considerada tomándose solo como base los ingresos que Medina dejaría de percibir a causa de su incapacidad durante el resto de su vida útil.

La Corte considera que es excesiva porque Medina recibirá un capital que aún manteniéndose intangible, puede producir una renta mensual equivalente a un interés del 6 por ciento anual que resulta superior a aquellos ingresos dejados de percibir.

"Este beneficio excede sin duda la finalidad indemnizatoria de la condena y en esa medida afecta el derecho de propiedad de la demandada".

## UN LIBRO PONE EN SU LUGAR A LOS "CHANTAS"

"La República de los Chantas" (Primer Chantuario Uriel e Orbi) agotó su primera edición de 5.000 ejemplares y se convirtió en explosivo éxito editorial; es decir, en "best-seller". Este libro, ya en su segunda edición, se debe a la pluma del prestigioso periodista y escritor José Evaristo Ferrari, fino observador de una nuestra realidad cotidiana y sagaz crítico de esta fauna ciudadana que en lenguaje popular se conoce como "chantas".

Escrito con un acertado estilo, claro y sin rebuses, este libro aparece como una necesidad para quienes analizan el quehacer de los porteros y los profundos cambios registrados en los últimos años.

"La República de los Chantas" muestra a estos personajes "en su salsa" y posibilita la ubicación del lector para cualquier emergencia. Nos rodean los "chantas" y su avance permanente convierte a la mayoría en "giles". Ferrari apunta y pega.

La segunda edición —estamos seguros— se agotará en pocos días, tal como ocurrió con la primera.

## MAYOR FLEXIBILIDAD FINANCIERA AL REDUCIRSE ENCAJE MINIMO BANCARIO

Desde hoy rige una mayor flexibilidad cambiaria y la reducción al 39 por ciento del encaje bancario, todo lo cual es un paso más hacia la liberación del mercado financiero. En materia de cambios se autoriza a negociar hasta 20.000 dólares las ventas que pueden cursarse directamente a todas las entidades financieras, sin necesidad de declaración jurada. Hasta el 1° de este mes el tope fue de 10.000 dólares. En cuanto a la reducción del 39 por ciento del encaje mínimo bancario, implica lanzar al mercado alrededor de 170.000 millones de pesos en capacidad prestable de los bancos y financieras, lo cual podría tender a cierto abarataamiento del crédito. El Banco Central informó que la decisión de reducir en dos puntos el efectivo mínimo obedeció al objetivo de disminuir gradualmente la tasa de crecimiento de los recursos monetarios, aunque aclara que la determinación toma en cuenta los factores de estacionalidad.

En los últimos meses, se hizo necesario introducir sucesivos ajustes en la política monetaria. La aplicación de normas que regulan el flujo de divisas han permitido alcanzar un control más efectivo de la incidencia del sector externo en la creación de los recursos monetarios que demanda la actividad económica interna. Pero la flexibilidad monetaria que supone la reducción de los encajes mínimos exigirá una mayor agudeza en el manejo de los instrumentos monetarios, que faciliten un comportamiento equilibrado del mercado.

La reducción del encaje mínimo en los bancos era una medida solicitada hace tiempo. "Ahora —dijo el directivo de un banco local— va a ingresar a la corriente financiera una cantidad de dinero que permitirá paliar muchos problemas, especialmente en el sector industrial". Es evidentemente, una poderosa inyección para las alicaídas finanzas de muchas empresas.

## PAVOROSO INCENDIO DESTRUYE EN SAN PABLO UN EDIFICIO COMERCIAL

SAN PABLO, 4 (EFE). — Bomberos y policía militar de San Pablo trabajan intensamente para evitar que un edificio comercial de 25 pisos quede totalmente destruido por las llamas. El incendio en la planta baja del edificio denominado "Conjunto Nacional", ubicado en una zona céntrica de esta ciudad, comenzó esta madrugada, lo que evitó que se produjeran víctimas, ya que no se había iniciado todavía el gran movimiento que se registra diariamente en sus oficinas.

El personal encargado de la vigilancia llamó inmediatamente a los bomberos, pero éstos, a pesar de su rápida intervención, no lograron evitar que el fuego se propagase al primero y segundo pisos. Según las últimas informaciones, un fuerte viento impide la tarea de los bomberos, que luchan para evitar que el fuego alcance los pisos restantes.

El lugar donde se levanta el edificio, que ocupa media manzana, ha sido totalmente aislado y, como medida preventiva, fueron evacuadas todas las edificaciones vecinas. En el "Conjunto Nacional" están instalados numerosas oficinas comerciales, dos cines y el Consulado de Estados Unidos.

## RHODESIA: 48 MUERTOS EN ACCIDENTE AEREO

KARIBA, Rhodesia, 4 (UPI). — La compañía Air Rhodesia informó hoy que las cuadrillas de rescate habían encontrado ocho sobrevivientes del accidente del avión Viscount que se estrelló con 56 personas a bordo a 35 kilómetros al sudeste de este balneario. Tres de los sobrevivientes, que no están heridos de gravedad, según los informes de la patrulla de rescate, fueron llevados en helicóptero al hospital local. Los pilotos dijeron que otras cinco personas, incluyendo a una niña pequeña, también habían sido halladas después de pasar la noche por los boscosos alrededores.

Los sobrevivientes fueron encontrados después de que el aparato fue visto por un reservista que volaba en la misión de búsqueda en una avioneta. El avión, un Viscount de fabricación británica, perteneciente a la compañía nacional rhodesiana Air Rhodesia, desapareció a última hora de la

tarde de ayer domingo, cinco minutos después de haber despegado de la localidad de Kariba (cerca de la frontera con Zambia), en dirección a Salisbury. Momentos antes de perder el contacto con la torre de control, el piloto del Viscount hizo una llamada de socorro, en la que dijo que dos de los cuatro motores se hallaban averiados.

Aunque las identidades de las víctimas no han sido reveladas, un portavoz de la compañía confirmó que se trata de rhodesianos blancos y que entre los pasajeros no se encontraba ningún subdito extranjero.

### ♦ PEQUEÑO ASESINO

COLUMBIA, Pennsylvania, 4 (UPI). — Un adolescente que ayudó a la policía estatal a buscar a una menor de cuatro años que había des-

aparecido fue acusado del asesinato de la niña. El cadáver de la menor, Moria Harper, fue encontrado el sábado por la noche, no lejos del lugar donde había sido vista por última vez el miércoles por la noche. Un vecino, Jack Edward Spencer O'Brien, de 16 años, descripto por los residentes del área como "muy tranquilo y con muchos amigos", fue acusado de rapto y asesinato.

Una autopsia reveló que la niña fue estrangulada tres días antes de que el cadáver fuera descubierto. La policía no aclaró sobre los detalles del rapto y asesinato. O'Brien fue arrestado en su casa ayer por la tarde. La policía había organizado una intensa búsqueda en la casa de O'Brien, situada a dos puertas de la de Harper. El padre de O'Brien, Jack E. fue uno de los organizadores y su hijo participó en la búsqueda.